



proportionnel pour chauffage électrique

Commutateur électronique à large bande  $2 \times 15 MHz$ 

Relais vocal (vox control)



Un interphone

économique

Belgique: 89 FB - Suisse: 4 FS - Canada \$: 1,95 - Espagne: 200 Pesetas - Tunisie: 1,26 Dinar

Juin 1983

T 2438 - 427 - 11,00 F)



#### **UN LABORATOIRE BIEN EQUIPE VOUS EST NECESSAIRE?**

aménagez-le aux prix

HAMEG

### **OSCILLOSCOPES**

Affaires exceptionnelles **TEKTRONIX** double trace, complets avec tiroir.

En parfait état de marche Appareils de laboratoire ayant déjà Types 515 - 531



Port par oscillo 60 F

HM 103 Simple trace MHz 5 mV à 20 V/cm B.T. 0.2 S à 0,5 S testeur de composants 2 229 F Port 40 F HM 203/4 Double trace 20 MHz 5 mV à 20 V cm Montée 17,5 S B.T. xy de 0,2 S à

0,5 S Prix 3 400 F Port 75 F

OSCILLO «TORG»

Présentation identique des deux modèles - Oscillos compacts, L 10, H 19, P 30 cm, Poids 3,5 kg. GARANTIE 1 AN SERVICE. cm, Poids 3,5 kg. GARANTIE 1 AN SERVI APRES VENTE ASSURE Simple trace avec 2 sondes

CI 94 du DC à 10 MHz Prix 1295 F

CI 90 du DC à 1 MHz Prix 890 F

Port 40 F Port 40 F

Demandez notre liste de générateurs BF et HF et d'appareils de mesures en tous genres en affaires à des prix incroyables

#### ALIMENTATIONS ELC entrée 220 V

AL 785 13,8 V 5 A

Prix 294 F Port 30 F

AL 813 régulée 6CB) 13,8 V 10 A

Prix 705 F Port 35 F

AL 745 réglable de 2 à 15 V et 0 à 3 A Prix 446 F Port 25 F AL 812 réglable de 0 à 30 V et 0 à 2 A Prix 588 F Port 25 F

Demandez notre liste d'alimentations en affaire et en tous genres

#### **MULTIMETRES**

TORG Made in URSS

Garantie 1 an PIECE ET MAIN D'OEUVRE SERVICE APRES VENTE ASSURE Livrés avec malette alu de protection, pile cordons et pointes de touche. Dim. 21 × 11 × 8,5 cm pour les 2 modè-

4313 20.000 & V cc. 40 gammes

Prix 195 F Port 26 F

4341 16.700 ohms volt c 27 gammes universel à RANSISTORMETRE INCORPORE

Prix 195 F Port 26 F



Pour l'achat de 2 contrôleurs TORG différents ou du même type, 1 contrôleur GRATUIT NH 55 décrit ci-

NH 55 20.000 ohms/volt cc 6 gammes. Dim. 60 × 90 × 30 cm. Poids 150 g 79 F Port 9 F



#### **PINCE AMPEREMETRIQUE** 0 à 500 AMPERES 50 HZ

Livrée avec étui et cordons spéciaux pour mesure des tensions.

239 F Prix TTC 2 + port 20 F

#### BON DE COMMANDE

NOM PRENOM ADRESSE

JE COMMANDE



#### 819 LE VRAI

20.000 V = 4.000 ∼ V 80 gammes de mesures. Dim. 130  $\times$  95  $\times$  35 mm Livré avec pile, cordons pointes de touche et étui anti choo

rix TTC 469 F Port 15 F



**BECKMAN** GAMME ESCORT 01 527 F Port 14 F

EDM 101 T 100 656 F Port 14 F 790 F . Port 14 F T 110

#### **INDISPENSABLE**

#### SUPER PROMOTION

Testeur sonore universel EEH 75 H pour transistors, diodes, CI, indispensable à l'électronicien, l'électricien, etc...

Prix 49 F l'unité Port 13 F par 20



par 100 et plus, nous consulter.

#### **OUTILLAGE** LA PROMO...

5 pinces chromées, isolées, fabrication soignée : coupante de biais 11,5 cm - 1 coupante de biais tenaille 14 cm - 1 long bec plat 14 cm

1 à dénuder réglable 15,5 cm.

au prix TTC incroyable de 99 F Port 20 F

Magasins de vente:
PARIS 75010, 26 rue d'Hauteville tél. 824 57 30 ORGE
VAL 78630 10 Rue de Vernouillet Commandes Province à
ORGEVAL joindre le réglement pour plus de rapidité • er
CR 50 % à la commande



# électroniaue

Société Parisienne d'Edition

Société anonyme au capital de 1 950 000 F. Siège social : 43, rue de Dunkerque, 75010 Paris. Direction-Rédaction-Administration-Ventes : 2 à 12, rue de Bellevue, 75940 Paris Cedex 19 - Tél.: 200.33.05.

Président-Directeur Général Directeur de la Publication Jean-Pierre VENTILLARD

Directeur de la Rédaction Jean-Claude ROUSSEZ Rédacteur en chef Christian DUCHEMIN

Secrétaire de Rédaction Claude DUCROS Courrier des Lecteurs Paulette GROZA

Publicité: Société auxiliaire de publicité, 70, rue Compans, 75019 Paris. Tél.: 200.33.05 C.C.P. 3793 - 60 Paris. Chef de publicité **MIle A. DEVAUTOUR** 

Radio Plans décline toute responsabilité quant aux opinions formulées dans les articles, celles-ci n'engageant que leurs auteurs. Les manuscrits publiés ou non ne sont pas retournés.

« La loi du 11 mars 1957 n'autorisant aux termes des alinéas 2 et 3 de l'article 41, d'une part, que « copies ou reproductions strictement réservées à l'usage privé du copiste et non destinées à une utilisation collective » et, d'autre part, que les analyses et les courtes citations dans un but d'exemple et d'illustration, « toute représentation ou reproduction intégrale, ou partielle, faite sans le consentement de l'auteur ou de ses ayants-droits ou ayants-causes, est illicite » (alinéa premier de l'article 40). Cette représentation ou reproduction, par quelque procèdé que ce soit, constituerait donc une contrefaçon sanctionnée par les articles 425 et suivants du

Abonnements: 2 à 12, rue de Bellevue, 75019 Paris. France: 1 an 95 F - Etranger: 1 an 135 F.

Pour tout changement d'adresse, envoyer la dernière bande accompagnée de 2 F en timbres.

IMPORTANT : ne pas mentionner notre numéro de compte pour les paiements par chèque postal.

Ce numéro a été tiré à 100300 exemplaires Copyright © 1983

Dépôt légal juin 1983 - Editeur 1121 - Mensuel paraissant en fin de mois. Distribué par S.A.E.M. Transport-Presse. Composition COMPOGRAPHIA - Imprimeries SNIL Aulnay-sous-Bois et REG Torcy.

#### **COTATION DES MONTAGES**

Les réalisations pratiques sont munies, en haut de la première page, d'un cartouche donnant des rensejanements sur le montage et dont voici le code



moins de deux heures de câblage

entre deux et quatre heures de câblage

plus de quatre heures de câblage.

Ce temps passé ne tient évidemment pas compte de la partie mécanique eventuelle ni



Dépense

Montage à la portée d'un amateur sans expérience particulière.

Montage nécessitant des soins attentifs.

Une excellente connaissance de l'électronique est nécessaire (mesures, manipulations)

Prix de revient inférieur à 200 francs.

Prix de revient compris entre 200 et 400

Prix supérieur à 400 francs.

Nº 427 **JUIN 1982** 





Carte de transcodage pour le tuner TV multistandard





Préamplificateur UHF





Commutateur  $2 \times 15 \text{ MHz}$ pour oscilloscope



Relais vocal







Interphone



Carte µProcesseur compatible ZX 81





Thermostat pour chauffage électrique

#### **TECHNIQUE**

Ce numéro comporte deux encarts numérotés Fiches « composants » 51, 52, 57, 58 Eurelec 53, 54, 55, 56

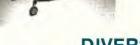


autotransformateurs variables





4e Salon du radiomodélisme



**DIVERS** 

Ont participé à ce numéro : M. Barthou, M. Bilbille,

J. Ceccaldi, C. Couillec,

F. De Dieuleveult,

P. Gueulle, F. Jongbloët, E. Lemery, P. Patenay,

R. Rateau, J. Sabourin,

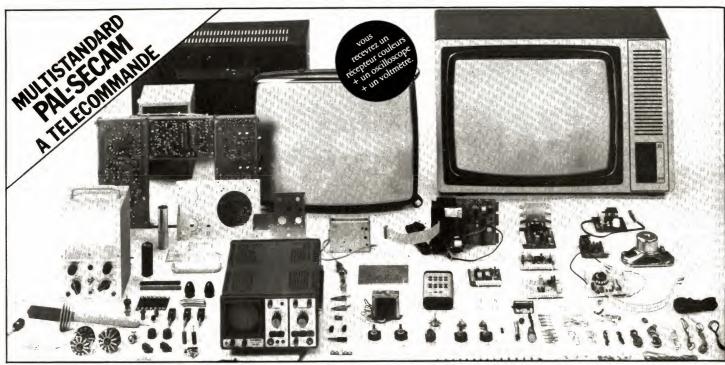


Informations nouveautés



Page circuits imprimés





# ur couleurs devenez un

Réalisez vous-même votre récepteur couleurs multistandard entièrement transistorisé.

Vous recevrez, chez vous, tous les éléments nécessaires à la réalisation de ce récepteur PAL-SECAM de haute qualité, muni des tous derniers perfectionnements: structure modulaire, tube PIL auto-convergent, contrôle automatique de syntonisation, etc.

Grâce aux indications détaillées contenues dans les leçons pratiques, vous ne rencontrerez aucune difficulté, à condition toutefois de posséder des connaissances en électronique.

De plus, pour le contrôle et la mise au point de votre appareil vous recevrez également un oscilloscope et un voltmètre électronique.

Devenez un spécialiste apprécié.

la télévision couleur est un marché en plein expansion, où le technicien qualifié est très recherché et ou une formation sérieuse, commecelle d'EURELEC, est particulièrement appréciée.

En quelques mois, chez vous, vous pouvez accéder à cette spécialisation. Or, vous le savez bien, et ceci est vrai, dans toutes les branches d'activités, les spécialistes sont mieux payés.

Un cours complet et progressif qui constitue une importante documentation technique.

Même si vous n'envisagez pas d'en faire un métier, avec le cours de télévision couleurs EURELEC, vous approfondirez vos connaissances techniques, d'une part en réalisant votre téléviseur, d'autre part grâce à l'étude systématique et complète des circuits qui le composent.

Vous aborderez ainsi la technique digitale, à la fois sur le plan théorique et pratique, les télécommandes à infrarouge ou à ultra-sons, etc.

<u>Une méthode</u> d'enseignement éprouvée et efficace.

EURELEC est le 1er centre européen d'enseignement de l'électronique par correspondance. Ce succès, EURELEC le doit à l'originalité de sa méthode, mise au point par des pédagogues spécialisés, qui ont judicieusement équilibré théorie et pratique.

Dans le domaine de la télévision couleurs, cette association théorie/pratique est la meilleure garantie de réussite.

### Un stage d'une semaine Demandez sans attendre la à la fin de votre cours.

En complément de votre cours, EURELEC vous offre, sans aucun supplément, un stage de perfectionnement dans ses laboratoires.

Vous pourrez compléter les connaissances acquises pendant les cours en réalisant de nombreuses manipulations.

documentation que nous vous avons réservée en retournant à EURELEC le bon ci-joint gratuitement et sans engagement de votre part, nous vous dirons tout ce que vous devez savoir sur le contenu de ce cours, les caractéristiques des appareils réalisés et les différentes facilités de règlement.

EUrelec Rue F-Holweck 21000 DIJON-FRANCE institut privé d'enseignement à distance

#### **BON POUR UNE DOCUMENTATION GRATUITE**

Bon à retourner à EURELEC, institut privé d'enseignement à distance, rue Fernand-Holweck, 21000 DIJON.

Je demande à recevoir, gratuitement et sans engagement de ma part, votre documentation illustrée sur votre nouveau cours de télévision couleur.

	Nom	Prénom
9138	Adresse	
0		

CENTRES REGIONAUX - 75012 PARIS: 57/61, Bd de Picpus - Tél.(1)347.19.82 13007 MARSEILLE: 104, Bd Corderie - Tél.(91)54.38.07 POUR LE BENELUX - EURELEC TECHNOTRONIC - Passage International nº 6 -Boîte 101 - 1000 BRUXELLES - Tél.218.30.06

### Carte de transcodage

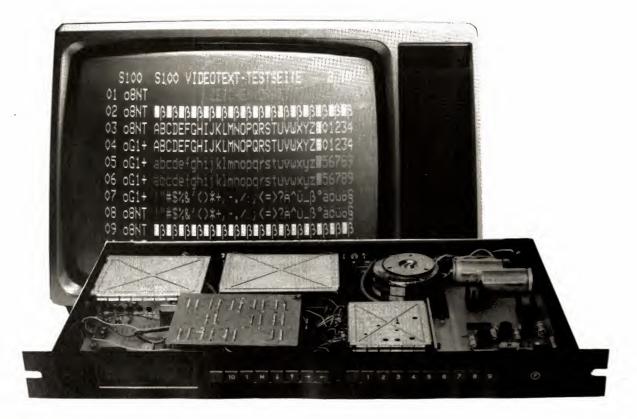
pour la platine TV multistandard



### Système SDA 210 Siemens

Nous avons donc vu dans notre précédent numéro que la ROM du SDA 2010 contient toutes les informations nécessaires à l'accord d'un sélecteur HF sur les canaux des standards B et G. Bien heureusement les fréquences des porteuses vision sont identiques pour les 49 canaux UHF des standards G, I et L. Par modification ou commutation des filtres au niveau de la platine FI et sans changement du nombre N chargeant le PLL, le système est alors capable d'interpréter correctement les signaux des normes G, I et L.

L'article de ce mois, propose l'étude de la carte de transcodage dont nous avions parlé en fin du précédent article.



Le tableau de la figure 1 rend compte des possibilités de réception d'un tel système dont la réalisation est parue dans le précédent numéro.

#### Standards B et G

Toutes bandes - fréquence intermédiaire vision + 38,9 MHz; modulation négative, fréquence intermédiaire son + 33,4 MHz, modulation de fréquence.

#### Standards L et L'

VHF bande III - fréquence intermédiaire vision + 38,9 MHz; modulation positive, fréquence intermédiaire son + 32,4 MHz, modulation d'amplitude.

#### Standard I - UHF

Fréquence intermédiaire vision + 38,9 MHz; modulation négative, fréquende intermédiaire son + 32,9 MHz, modulation de fréquence.

Cette analyse montre que seules les émissions en VHF bande I au standard L' ne peuvent être décodées. En effet le sens du canal est inversé, et la conservation des valeurs de fréquence intermédiaire adoptées en bande III impliquerait une valeur de la fréquence de l'oscillateur local voisine de 10 MHz.

La carte de transcodage que nous avons conçue pallie cette impossibilité de réception des émissions bande I norme L'. Cette carte n'est qu'un palliatif et ne peut en aucun cas passer pour une solution industrielle. Il est bien évident que lorsqu'un circuit est commandé à plusieurs millions d'exemplaires, la ROM peut être modifiée.

Les tableaux de la figure 2 montrent: la position de l'oscillateur local dans les divers cas, le sens du canal entre les porteuses vision et son et entre les fréquences intermédiaires vision et son.

Les courbes de commande automatique de fréquence juxtaposées sont relatives au signal à fournir au microcontrôleur via l'interface. Ces signaux sont délivrés par le module ST8002 RTC.

A la figure 1, la fréquence de l'oscillateur local est dans tous les cas supérieure aux fréquences porteuses vision et son. A la figure 2, la fréquence de l'oscillateur local est supérieure aux fréquences à recevoir en bande I uniquement. Pour les bandes III et IV, la fréquence de l'oscillateur local est inférieure aux fréquences porteuses.

Dans le cas de la bande I et des normes B et L', le sens des canaux étant inversé, on obtient deux fréquences intermédiaires vision différentes: 32,7 pour L' et 37,7 pour B.

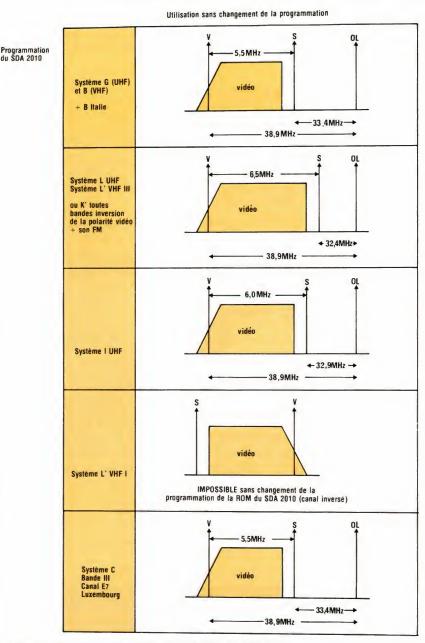


Figure 1 - Réception avec le contenu de la ROM du SDA 2010

Pour toutes les autres bandes et autres standards, la fréquence intermédiaire vision vaut 32,7 MHz. Cette FIV correspond à la valeur recommandée par le SCART pour les récepteurs TV aux normes françaises. Le tableau de la figure 2 récapitule les différentes valeurs de FI obtenues, le type de modulation du son, la fréquence son du canal adjacent inférieur et la fréquence vision du canal adjacent supérieur.

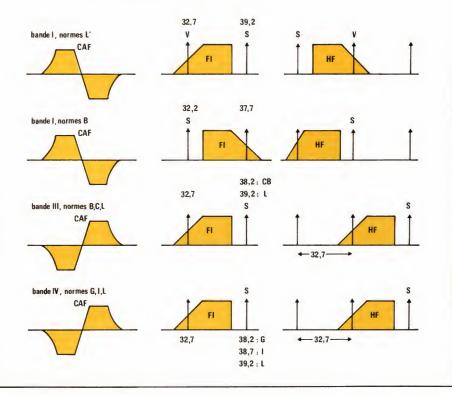
### Le décalage de la position de l'oscillateur local

On est donc conduit, pour passer de la figure 1 à la figure 2, à décaler la position de l'oscillateur local **uni**-

quement en bande III et en UHF, bandes IV et V. La position de l'OL ne change pas en bande I. Ce décalage vaut 38.9 + 32.7 = 71.6 MHzpuisque dans un cas l'OL est à 38,9 MHz à droite de la porteuse vision et dans l'autre cas à 32,7 MHz à gauche de cette même porteuse. Le système étant asservi par le synthétiseur de fréquence, il nous suffit donc de diminuer le nombre N, chargeant le diviseur programmable, d'une constante K valant: 71,6/f pas soit 71,6 MHz divisé par le pas du synthétiseur: 125 kHz. Le résultat exact de la division donne 572,8. Le diviseur ne pouvant être programmé qu'avec un nombre entier, on prend K = 573 et, comme dans le cas précédent - FI de 38,9 MHz - il sub-

Normes d'émissions	L	L'	B bande	B bande III	G	-1	С
FI vision (MHz)	32,7	32,7	37,7	32,7	32,7	32,7	32,7
FI son (MHz)	39,2	39,2	32,2	38,2	38,2	38,7	38,2
Type de modulation son	AM	AM	FM	FM	FM	FM	АМ
Fréquence son Canal adjacent inférieur	31,2	31,2	39,2	31,2	30,2	30,7	31,2
Fréquence vision Canal adjacent supérieur	40,7	40,7	30,7	39,7	40,7	40,7	39,7

Figure 2 - Réception avec modification du contenu de la ROM.



siste un léger décalage entre la fréquence théorique souhaitée et la fréquence synthétisée. Nous verrons que dans tous les cas, l'écart vaut 50 kHz et, inférieur à la valeur du pas, il ne peut être réduit.

#### Schéma de principe de la carte de transcodage

Le schéma de principe de la carte est représenté à la **figure 3**. Rappelons que la liaison microcontrôleur-PPL se compose d'un bus de 3 lignes notées IFO, PLE, CPL.

CPL:  $pin 9 du \mu C$ , vers pin 7 du PLL; IFO:  $pin 8 du \mu C$ , vers pin 8 du PLL;

PLE: pin 35 du  $\mu C$ , vers pin 10 du PLL.

Le diagramme des temps, lors d'un transfert d'informations du microcontrôleur vers le PLL est représenté par les trois premières lignes du schéma de la figure 4. Tous les périphériques du microcontrôleur recoivent simultanément les lignes IFO: informations sérialisées et CPL: impulsion d'horloge. Chaque périphérique reconnaît un message lui étant adressé grâce à une troisième ligne; pour la PLL: PLE program latch enable — validation et stockage de N dans le PLL -. La sortie PLE du microcontrôleur passe donc à 1 dès qu'une série de 16 informations est transmise. L'information — état de la sortie IFO — est analysée sur les fronts montants de l'horloge CPL.

#### CPL

La sortie CPL délivre les impulsions d'horloge, par paquet de 8 bits (8048). Les deux premiers paquets sont utilisés pour le chargement de N1 dans le PLL et les troisième et quatrième pour le chargement des données d'affichage dans le SDA 2124. L'intervalle de temps, noté tx sur le schéma de la figure 4, séparant les 3° et 4 paquets diffère selon le mode d'affichage: programme ou programme et canal. Cet intervalle est minimum lorsque le seul numéro de programme est affiché.

#### PLE et EDI

Nous avons vu que chaque périphérique «sait» que l'on s'adresse à lui grâce à une ligne supplémentaire. Les sorties PLE et EDI constituent deux de ces lignes, la première destinée au PLL et la seconde au décodeur SDA 2124.

#### **IFO**

Sortie information: 16 bits en série. Dans le cas du PLL les 16 bits se décomposent de la manière suivante: une information de bande grâce aux trois bits les plus significatifs et un nombre entier N1 codé en binaire sur les treize bits les moins significatifs. Rappelons que la fréquence de l'oscillateur local est donnée par la relation: foli (MHz) = N1/8.

#### Modification de N<sub>1</sub>

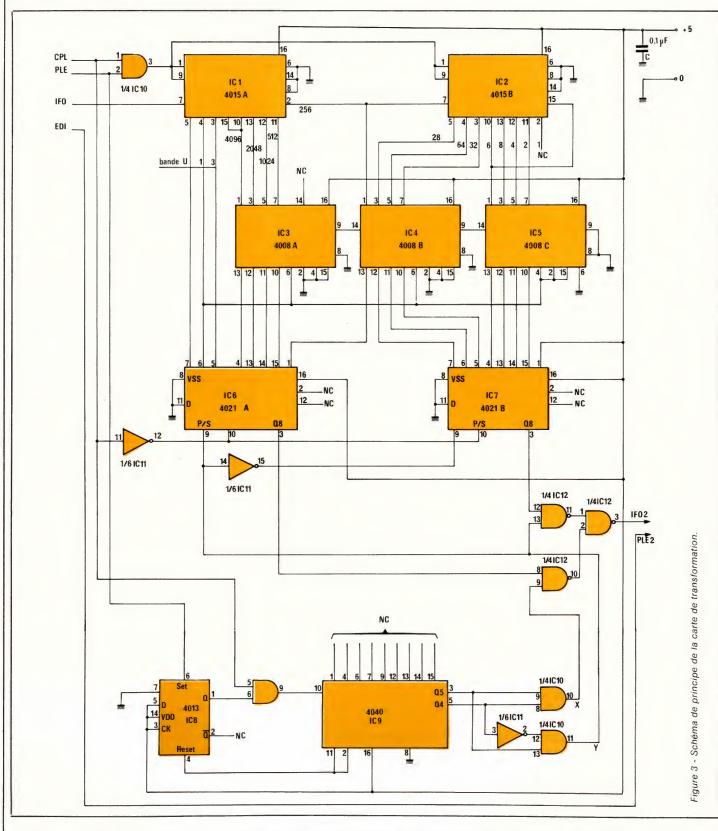
Conformément à la théorie énoncée dans les paragraphes précédents,  $N_1$  doit être modifié en  $N_2$  valant  $N_1$ -573. On a alors:

 $f_{OL2} = N_2/8 = (N_1-573)/8.$ 

L'opération somme ou différence ne peut se faire sur le nombre en série. Dans un premier temps, il sera donc nécessaire de disposer des 16 bits en parallèle, d'effectuer l'opération sur les treize bits les moins significatifs et d'associer les trois bits les plus significatifs au résultat. Dans un deuxième temps, le nouveau nombre de 16 bits sera sérialisé pour alimenter le PLL.

#### La différence

Il n'existe pas de circuits logiques



soustracteur car les additionneurs sont capables de résoudre les deux opérations: +I-.

En effet en binaire on a: N1-573 = N1 + complément à 2 de 573. Le complément à 2 d'un nombre entier se détermine aisément. L'énoncé suivant n'est pas une démonstration mais plutôt une recette permettant d'aboutir rapidement au résultat.

Après avoir décomposé le nombre en binaire, on parcourt le résultat du bit le moins significatif au bit le plus significatif. Le premier « l » que l'on rencontre détermine la longueur du mot conservé. Les bits suivants s'obtiennent par inversion des bits correspondants du mot à complémenter.

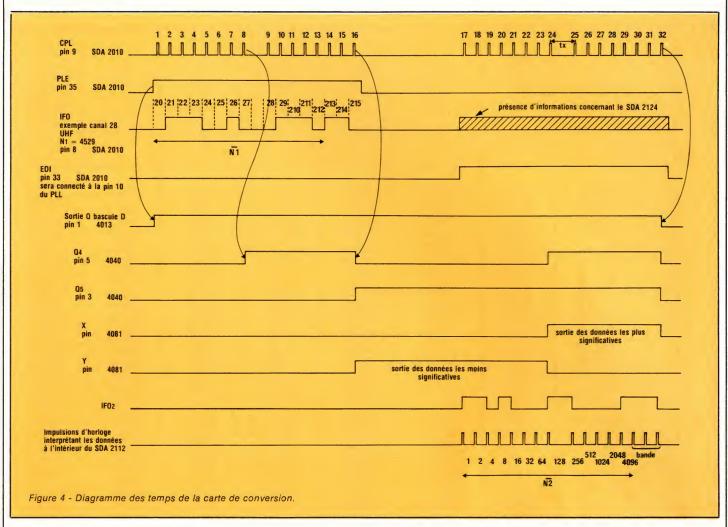
Exemple: cherchons le complé-

ment à 2 de 408 qui s'écrit en binaire:  $408 = 0 \times 1 + 0 \times 2 + 0 \times 4 + 1 \times 8 + 1 \times 16 + 0 \times 32 + 0 \times 64 + 1 \times 128 + 1 \times 256$  soit, avec le bit le moins significatif à gauche:

408 = 000110011, et le complément à 2

C(408) = 000101100.

Au cours de l'opération, les deux nombres devront être exprimés dans



la même base — avoir le même nombre de bits —. Il apparaît alors une retenue qui n'a pas de signification dans le résultat cherché.

En fait nous ne disposons pas du nombre  $N_1$  mais de son complément:  $N_1$ .

Pour respecter cette complémentarité, nous devrons fournir au PLL  $N_2$  et la relation  $N_2 = N_1$ -573 devra toujours être vérifiée.

Sachant que  $N_2 = N_1 + 573$ , la transformation sera très simple.

#### Rôle des différents circuits

Une première porte ET sélectionne les 16 premières impulsions d'horloge, deux premiers paquets de huit bits, et envoie ces impulsions sur les entrées horloge des registres à décalage 4015 A et B. Après la seizième impulsion d'horloge, les seize sorties des registres ont un état représentatif de Ni associé à l'information de bande.

L'information de bande n'étant pas modifiée, les trois bits les plus significatifs sont directement transmis aux registres à entrées parallèles-sortie série: 4021 A et B. Les treize bits constituant N<sub>1</sub> attaquent les entrées des additionneurs 4008 Å, B et C. N<sub>1</sub> est toujours impair, donc le bit de plus faible poids de N<sub>1</sub> est toujours nul. La constante étant impaire, le bit le moins significatif résultant de l'addition de N<sub>1</sub> et 573 vaut « l », quel que soit N<sub>1</sub>. L'addition effective ne porte alors que sur les douze derniers bits et trois additionneurs 4 bits suffisent.

Aucune modification ne doit être faite en bande I. On utilise donc la sortie: bande I en service, broche 4 du 4015 A pour valider ou non l'addition. Le premier bit étant figé, mis à 1 par câblage, il subsiste un léger décalage lorsque le système est en bande I,  $N_2$  étant obtenu par la relation  $N_2 = N_1 + 1$  soit  $N_2 = N_1 - 1$ .

### Sérialisation des nouvelles informations

Les seize premières impulsions d'horloge ne peuvent plus être utilisées pour la mise en série des nouvelles informations.

En effet, la mise en parallèle des données et l'addition ont utilisé un temps sensiblement égal au temps actif de la sortie PLE. Les nouvelles données seront donc interprétées par les coups d'horloge 17 à 32. Pour cela on remplace le signal PLE par EDI et IFO par IFO<sub>2</sub>.

Les signaux PLE et EDI sont uniquement dirigés vers la carte de transformation. EDI alimente simultanément le SDA2124 et le SDA2112 et l'entrée IFO du SDA2112 IFO2. EDI, broche 33 du SDA2010, vers PLL, broche 10 du SDA2112. La ligne CPL n'est pas modifiée, mais le signal d'horloge est prélevé pour gérer la carte de transcodage.

Le décalage temporel de ces nouvelles données augmente légèrement le temps de verrouillage. Bien que cette augmentation soit perceptible, le temps de verrouillage du synthétiseur reste égal à quelques dizaines de millisecondes.

#### Modification du tableau

La réalisation parue dans le numéro précédent était accompagnée d'un tableau détaillant le contenu de la ROM du SDA 2010.

Adresse mémoire	Nom du canal	Bande C Bande	Porteuse vision en MHz	Fréquence OL pour FIV 32,7 ou 37,7 B, I en MHz	Δf kHz (1) voir texte	Diviseur-Constante N-573 ou N-1	Diviseur en mémoire: N	f théorique synthétisée MHz
00 01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 38 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40	S 20 B 20	101 011 011 011 101 101 101 101 101 101	294,25 48,25 55,75 60,50 62,25 175,25 182,25 189,25 196,25 210,25 217,25 224,25 55,25 62,25 176,00 184,00 192,00 200,00 208,00 471,25 487,25 487,25 535,25 511,25 527,25 535,25 543,25 551,25 559,25 567,25 567,25 563,25 615,25 623,25 631,25 639,25 647,25 647,25 655,25 663,25 679,25 687,25 695,25	261,55 85,95 88,45 93,20 99,95 142,55 156,55 163,55 177,55 184,55 191,55 99,95 143,30 159,30 167,30 167,30 167,30 1438,55 446,55 454,55 470,55 470,55 510,55	- 50 + 8 + 50 + 18 + 50 + 16 - 50 + 50 - 50 - 50 - 50 - 50 - 50 - 50 - 50 -	2090 680 696 752 810 1140 1196 1252 1308 1364 1420 1476 1532 740 808 968 1140 1208 1276 1348 1420 3508 3572 3666 3700 3764 3828 3892 3956 4020 4084 4148 4212 4276 4340 4404 4468 4532 4596 4660 4724 4788 4852 4916 4980 5044 5108 5172 5236 5300	2663 681 697 753 810 1713 1769 1825 1881 1937 1993 2049 2105 741 809 969 1713 1781 1849 1921 1993 4081 4145 4209 4273 4337 4401 4465 4529 4593 4657 4721 4785 4849 4913 4977 5041 5105 5169 5233 5297 5361 5425 5489 5553 5617 5681 5745 5809 5873	261,25 85,00 87,00 94,00 101,25 142,50 149,50 156,90 163,50 170,50 177,50 184,50 191,50 92,50 101,00 121,00 142,50 159,50 168,50 446,50 454,50 462,50 470,50 478,50 486,50 494,50 502,50 510,50

<sup>(1)</sup> Après actions de corrections sur  $FT+ou\ FT-si$  besoin est. (2) Normes L, G, I.

Adresse mémoire	Nom du canal	Bande C	Porteuse vision en MHz	fréquence OL pour FIV 32,7	Δf kHz (1) voir texte	Diviseur-Constante N-573 ou N-1	Diviseur en mémoire: N	f théorique synthétisée MHz
50 51 52 53 54 55 56 57 58 60 61 62 63 64 66 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 77 78 80 81 82 83 84 85 86 89 91 92 93 94 95 96 97 97 98 98 99 99 99 99 99 99 99 99 99 99 99	50 (2) 51 (2) 52 (2) 53 (2) 54 (2) 55 (2) 56 (2) 57 (2) 58 (2) 59 (2) 61 (2) 62 (2) 63 (2) 64 (2) 65 (2) 66 (2) 70 71 72 73 ——————————————————————————————————	110 110 110 110 110 110 110 110 110 110	703,25 711,25 719,25 727,25 735,25 743,25 751,25 759,25 767,25 775,25 783,25 791,25 799,25 807,25 815,25 831,25 839,25 847,25 879,25 871,25 879,25 879,25 871,25 112,25 119,25 119,25 119,25 119,25 119,25 119,25 119,25 119,25 119,25 119,25 119,25 119,25 126,25 133,25 147,25 154,25 161,25 162,25 173,25 17	670,55 678,55 686,55 694,55 702,55 710,55 718,55 726,55 734,55 750,55 758,55 766,55 774,55 782,55 780,55 814,55 822,55 830,55 838,55 846,55 854,55	- 50 - 50 - 50 - 50 - 50 - 50 - 50 - 50	5364 5428 5492 5556 5620 5684 5748 5812 5876 5940 6004 6068 6132 6196 6260 6324 6388 6452 6516 6580 6644 6708 6772 6836 864 920 976 1032 1088 784 1056 6152 636 692 748 804 860 916 972 1028 1084 1588 1644 1700 1756 1812 1868 1924 1980 2036	5937 6001 6065 6129 6193 6257 6321 6385 6449 6513 6577 6641 6705 6769 6833 7217 7281 7345 7409 865 921 977 1033 1089 785 1057 1153 1209 1265 1321 1377 1433 1489 1545 1601 1657 2161 2217 2279 2329 2385 2441 2497 2553 2609	670,50 678,50 686,50 694,50 702,50 710,50 718,50 726,50 734,50 750,50 758,50 766,50 814,50 822,50 830,50 838,50 846,50 838,50 108,00 115,00 122,00 129,00 136,00 98,00 132,00 144,00 79,50 86,50 93,50 107,50 114,50 121,50

Figure 5 - Fréquences obtenues par modification des données envoyées au PLL SDA 2112 sans modification des données contenues dans la ROM du microcontrôleur SDA 2010.

Multistandard B6 ILL'

Le nouveau tableau, représenté à la figure 5, tient compte des modifications apportées par la carte de transcodage:

en bande I, N se transforme en N-1. En bande III, IV et V, N se trans-

forme en N-573.

Les 1<sup>re</sup>, 3<sup>e</sup> et 8<sup>e</sup> colonne ne sont pas modifiées. La septième colonne représente le nombre N obtenu après modification: N-573 ou N-1, et la neuvième colonne, la fréquence théorique synthétisée:

foL = (N-573)/8 ou foL = (N-1)/8 en MHz.

A la deuxième colonne on trouve le nom du canal pouvant être reçu à cette adresse et à la quatrième colonne la valeur de la porteuse vision correspondant à ce canal. A la valeur de la porteuse vision, on soustrait 32,7 MHz pour obtenir la fréquence de l'oscillateur local souhaitée, excepté en norme B, bande I où l'on ajoute 37,7 MHz, ce qui explique la différence pour les canaux E2B, E3B et E4B — voir figure 2 —. La sixième colonne comporte un nombre +50 ou -50 exprimé en kHz représentant la différence: f théorique souhaitée - f théorique synthétisée.

Ce décalage ne peut être réduit, il est parfois accompagné d'un deuxième nombre qui correspond au nombre d'actions sur les commandes d'accord fin vers le haut: +, ou vers le bas, -.

#### Réalisation pratique

Les dix circuits CMOS nécessaires sont supportés par un circuit imprimé dont le tracé des pistes est représenté à la figure 6 et l'implantation des composants à la figure 7. Les liaisons sont extrêmement simples, la carte s'intercale entre le microcontrôleur et le PLL. Les liaisons IFO et PLE sur la carte principale doivent être interrompues, en coupant les pistes par exemple. Le sectionnement sera effectué assez près du PLL SDA2112 car ces modifications n'interfèrent nullement avec les autres périphériques: mémoire, affichage, télécommande, etc.

IFO, pin 8 SDA2010 vers pin 8 SDA2112 et PLE, pin 35 SDA2010 vers pin 10 SDA2112.

Le synthétiseur ainsi constitué est alors prêt à recevoir le tuner RTC UVF 10. Il existe alors deux options: réception des seules émissions françaises, impliquant l'utilisation du module RTC: ST8001 ou réception

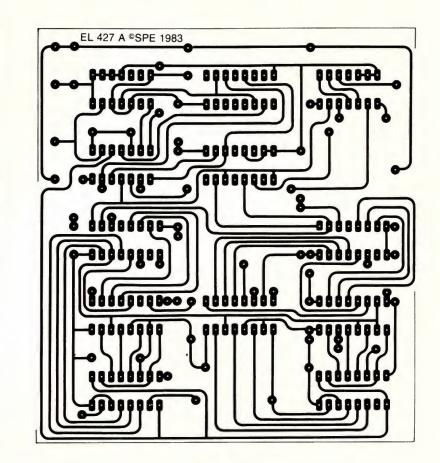


Figure 6

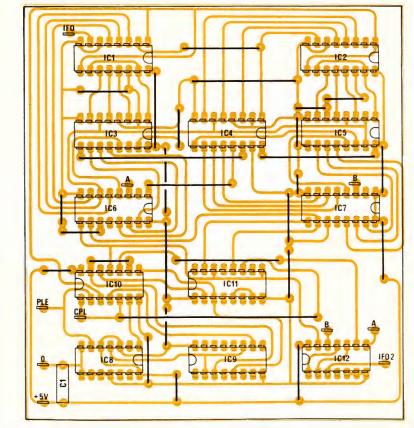
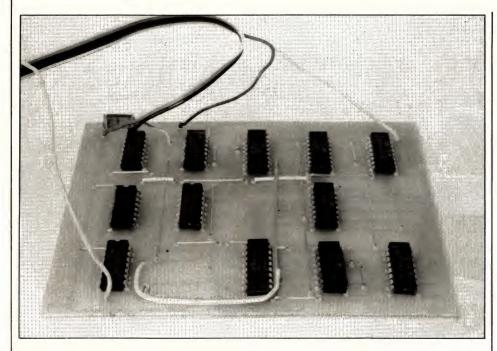


Figure 7



multinorme avec les modules ST8002 et ST8003.

#### Conclusion

Cet ensemble, pour un coût raisonnable, permet la réception des émissions aux normes étrangères. L'emploi des modules RTC réduit

considérablement le temps nécessaire à la réalisation d'un tel appareil qui se limite alors au câblage de l'alimentation et de la platine principale SDA 2010. Cette description sera prochainement complétée par la réalisation d'un décodeur PAL/SECAM et d'un moniteur couleur et finalement associée à une carte télétexte capable d'interpréter les pro-

grammes Antiope.

#### Note

Les diverses photos font apparaître une cornière d'aluminium assurant la liaison mécanique entre le tuner et le fond du châssis ESM. En aucun cas la ceinture du tuner ne devra être percée, en débouchant, le foret causerait des dégâts irréparables. La liaison sera assurée par deux écroux soudés sur la ceinture, à l'extérieur bien évidemment. La même opération sera retenue pour la fixation des modules ST8000.

#### Nomenclature

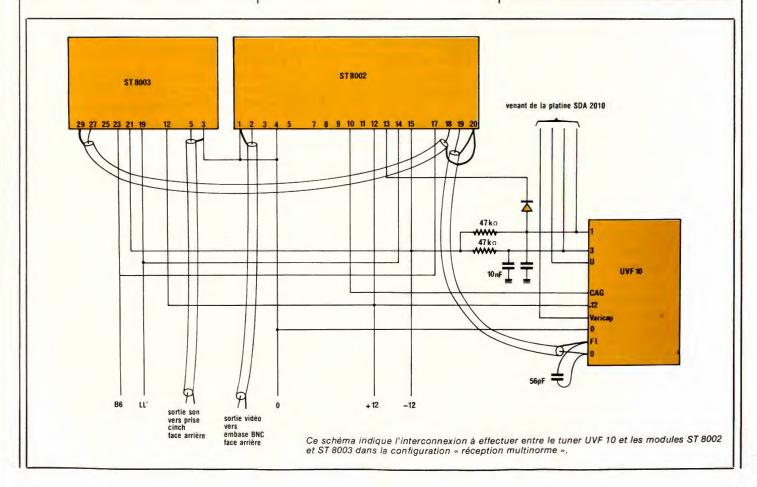
#### Condensateur

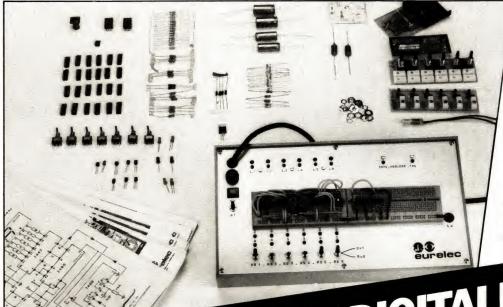
C1: 100 nF MKH

#### Circuits intégrés

IC<sub>1</sub>, IC<sub>2</sub>: 4015 IC<sub>3</sub>, IC<sub>4</sub>, IC<sub>5</sub>: 4008 IC<sub>6</sub>, IC<sub>7</sub>: 4021 IC<sub>8</sub>: 4013 IC<sub>9</sub>: 4040

IC<sub>10</sub>: 4081 IC<sub>11</sub>: 4049 IC<sub>12</sub>: 4011





## ECTRONIQUE LE BOUT DES pour 390F\*

\* Par mois pendant 3 mois.

ordinateurs, calculatrices, montres à quartz, commandes de machines industrielles, téléviseurs...

EURELEC vous offre la possibilité de maîtriser cette technique, grâce à un manuel très complet et parfaitement mis au point. Il se compose de dix fascicules théorie/pratique, deux cents pages d'explications concrètes, ainsi que d'un ensemble de composants permettant le montage d'un simulateur de logique.

Si vous possédez déjà quelques notions sur le fonctionnement du transistor, des alimentations, si vous savez souder des composants, vous pourrez aborder facilement le montage du simulateur de logique et découvrir ainsi le monde des circuits intégrés.

Les expériences s'effectuent sans soudure conservant ainsi en parfait état les circuits intégrés et composants, sur un simulateur de conception moderne qui peut évoluer selon vos

La technique digitale est

la base de l'électronique actuelle :

Le simulateur de logique permet aussi de tester les différents montages proposés par les revues techniques.

MAGASINS: 75012 PARIS. 57-61 bd de Picpus. Tél. (1) 347.19.82 -13007 MAR-SEILLE. 104 bd de la Corderie Tél. (91) 54.38.07 - 1000 BRUXELLES. Centre International Rogier, 6 passage International. (32) 2.218.30.06.

**⚠** • eurelec Rue F. Holweck, 21000 DIJON

MANUEL ET MATÉRIEL COMPRIS

• 26 circuits intégrés (les plus utilisés)

1 photo-transistor

Condensateurs, résistances, diodes divers

• Diodes électroluminescentes.

#### le manuel: Fiches techniques des

Vous trouverez dans

circuits intégrés

 Dictionnaire technique Anglais/Français

• Régulateur de tension continue

 Fonctions logiques de base : "ET" - "OU" - "NOR" - "NAND"

• Algèbre de Boole (Algèbre binaire, base de l'informatique) Les bascules (utilisées pour

les mémoires d'ordinateurs) • Compteurs et décompteurs

Registres à décalage (traitement

des informations binaires)

Cycles d'automatisme

• Les afficheurs (pour visualiser les résultats).

#### Le matériel :

Un coffret simulateur de logique comprenant:

• 2 plaques à connexions 960 contacts

 Les circuits de base indispensables à monter sur circuits imprimés

Une alimentation stabilisée 5 V - 1 A

 Un indicateur d'état logique 6 entrées/sorties

• Un générateur horloge 1 Hz • Un générateur horloge 5 kHz

6 bascules "RS" anti-rebonds

#### Pour les expériences pratiques :

• 2 afficheurs 7 segments

Bon de Commande à retourner à EURELEC Rue Fernand-Holweck, 21100 DIJON Rue remana-noiweck, Lilu vijoni Je désire recevoir votre ensemble électronique digitale Je aesire recevoir voire ensemble electronique algitale (manuel + matériel) que vous m'enverrez de la façon suivante : ☐ En 1 seule fois, je joins à ma commande un chèque ou un En 1 seule tois, le joins a ma commanae un crieque ou mandat-lettre de 1 170 F (port et emballage gratuits). manaar-lettre ae 1 1/U r (port et emballage grafulis).

En 3 fois, je vous demande de m'adresser le premier envoi

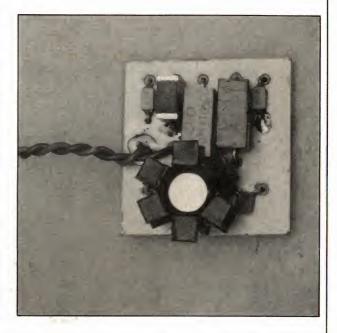
En 3 fois, je vous demande de m'adresser le 200 E(\*) puis les En 3 tois, le vous demande de madresser le premier envoi immédiatement contre remboursement de 390 F(\*), puis les mmediarement contre rempoursement de 370 r( ), puis (
2 envois suivants à raison d'un par mois. Chacun contre remboursement de 390 F(\*). Date et signature (pour les mineurs, signature des parents). Ajouter 36 F par envoi pour frais de port et d'emballage Adresse Code postal -

### Un amplificateur UHF de puissance 1 mW



Le rôle d'un amplificateur d'antenne est généralement d'amener à un niveau exploitable, les très faibles signaux émanant du collecteur d'ondes. L'accent est donc mis sur le gain, qui doit être important, et sur le facteur de bruit, caractéristique capitale qui fixe directement la qualité des signaux traités.

Des composants de plus en plus performants sont développés afin d'aller toujours plus loin dans ces directions, mais parfois avec d'autres avantages simultanés, tels que l'augmentation de la puissance maximum de sortie, ce qui n'est pas sans intérêt, comme nous allons le voir.



#### Evolution de la technique des amplificateurs d'antenne UHF

Bien des progrès ont été accomplis depuis les tubes triode et les transistors Germanium des débuts de la deuxième chaîne : nous avons eu l'occasion, dans le passé, de décrire la réalisation de préamplificateurs équipés de transistors hyperfréquences au Silicium, présentant un très faible facteur de bruit, puis de modules hybrides, assimilables à des circuits intégrés, et simplifiant donc considérablement la mise en œuvre pratique, toujours délicate au-delà de quelques centaines de MHz. Aujourd'hui, le dernier cri de la technique se trouve être l'utilisation de transistors à effet de champ à l'ARSENIURE DE GALLIUM (tout comme les diodes LED).

En fait, de tels transistors existent depuis le milieu des années 70, et ont été découverts au Japon lors de recherches visant à remplacer les très coûteux amplificateurs paramétriques équipant les stations de télécommunications par satellite, devant parfois fonctionner sous azote liquide pour garantir un facteur de bruit satisfaisant!

Ce n'est cependant qu'en 1981 que les cadences de production ont pu atteindre un niveau permettant à ces composants de devenir relativement abordables.

C'est enfin à la mi-82 que la technologie européenne a relevé le défi, avec l'introduction par SIEMENS d'un CIRCUIT INTEGRE MONO-LITHIQUE GaAs, en première mondiale!

Un amplificateur utilisant ce type de composant présente l'avantage d'être très simple à réaliser, puisque le câblage le plus critique est déjà prévu à l'intérieur même du circuit intégré. Le prix de vente du CGY 21 (c'est son nom), reste cependant un peu élevé, ce qui ne permet de l'utiliser que dans des applications met-

tant à profit ses caractéristiques particulières.

Afin de pouvoir délimiter correctement les domaines d'applications de ce composant, nous allons comparer ses caractéristiques à celles des amplificateurs réalisés selon les autres technologiques utilisables.

Le tableau de la figure 1 regroupe les principales caractéristiques de trois montages représentatifs de l'état actuel de la technique.

On peut conclure de cette rapide étude, que le montage classique à deux transistors reste « dans la course » puisqu'il permet d'obtenir des performances très honorables pour un coût sans concurrence. En revanche, sa réalisation pratique exige des soins extrêmes, sous peine de voir le gain tomber à l'unité (ou moins!) dès les 200 MHz...

Le module hybride (genre SH 120), représente à coup sûr le meilleur compromis entre performances « haut de gamme », prix raisonnable, et utilisation à la portée de tous.

Le nouveau circuit monolithique

Dispositif	2 × BFT 65 (Siemens)	SH 120 (SGS ATES)	CGY 21 (Siemens)
Technologie	transistor Si	module hybride	CI A₅Ga monolithique
Coût	l petit cochon	l petit cochon	2 petits cochons
Bande passante	1 à 1 000 MHz	30 à 900 MHz	40 à 860 MHz (possibilité 0 à 3 GHz)
Gain	20 dB	19 dB	23 dB
Facteur de bruit	5 dB	4,5 dB	4,5 dB
Niveau de sortie pour - 60 dB IM	130 mV	100 mV	350 mV
Consommation	28 mA	20 mA	300 mA
Tension alim.	12 V	12 V	4,5 V
Complexité du montage	***	*	**

Figure 1 - Comparaison entre trois solutions

CGY 21 coûte légèrement plus cher, pour des performances générales un peu supérieures. Cependant, il se distingue par un niveau maximum de sortie (à – 60 dB d'intermodulation), plus de trois fois supérieur. En ternes de puissance, l'amélioration est d'environ dix fois, ce qui permet d'obtenir plus d'un milliwatt sur une charge de 75 ohms, puissance qui, en UHF, est loin d'être négligeable!

### Que faire avec 1 mW d'UHF?

Une puissance d'un milliwatt peut faire sourire en comparaison de celles utilisées en émission. Pourtant, on peut essayer de raccorder un amplificateur à CGY 21 entre une petite antenne TV et une source convenable de modulation, telle qu'un magnétoscope ou un ordinateur individuel à sortie UHF: on pourra recevoir « l'émission » sur n'importe quel téléviseur dans un rayon variant entre quelques mètres et quelques centaines de mètres selon sa sensibilité et le gain des antennes employées, dont l'influence est considérable à ces fréquences.

On peut songer à créer ainsi des mini-réémetteurs, destinés à éviter un inesthétique coaxial entre le magnétoscope du salon, et le « second récepteur » placé dans la cuisine ou la chambre à coucher. Sans aller jusqu'à la création de stations de « TV libre » à l'échelle d'un immeuble, on peut utiliser ce système chaque fois que la pose d'un câble s'avère délicate ou impossible. Lorsque l'on décide de rester fidèle au

câble, on constate que toute longueur supplémentaire et tout répartiteur affaiblit sérieusement le signal utile. L'utilisation en tête de distribution d'un amplificateur à fort gain en puissance permet d'attaquer victorieusement un réseau à fortes pertes. Dans tous ces cas, l'avantage de l'amplificateur à CGY 21 réside dans une forte puissance disponible sans aucun réglage d'accord, puisque le circuit est à large bande, de 40 à 860 MHz et même bien au-delà avec une légère perte de gain (on mesure encore 19 dB à 1 GHz, et il n'est pas impossible d'atteindre les 3 GHz!). Dès que la télédiffusion directe par satellite deviendra une réalité, le CGY 21 constituera un excellent choix au niveau des étages à grand gain devant suivre le changeur de fréquence 12 GHz.

#### Réalisation pratique

Le schéma de la figure 2 reste très simple, puisqu'il ne comporte que les composants non logeables dans un circuit monolithique. En particulier, les deux selfs de l  $\mu H$  pourront être réalisées de diverses manières :

- achat de selfs marquées,
- utilisation de petites selfs de l

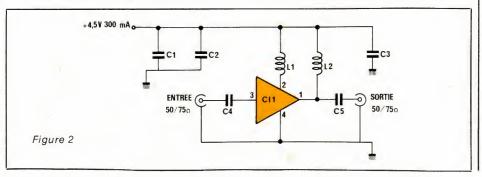
- choc sur perle ferrite (genre VK 200 ou similaire),
- selfs à air: 20 spires de fil émaillé Ø 0,25 mm sur Ø 3,5 mm.

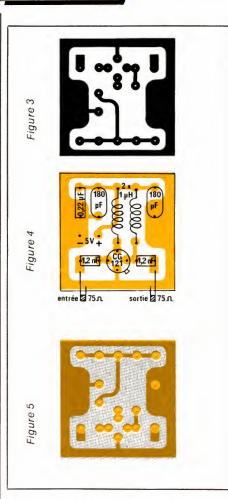
Les condensateurs seront exclusivement du type céramique disque 63 V (aussi petits que possible), à l'exception du 0,22 µF qui pourra être un MKH.

Le câblage est bien sûr assez critique, mais beaucoup moins que dans le cas d'un montage à transistors discrets.

On prendra les précautions classiques en matière de composants MOS (notamment fer à souder relié à la terre, de même que le corps de l'opérateur), car les composants GaAs sont aussi fragiles, si ce n'est davantage.

Le circuit imprimé dont le tracé apparaît à la figure 3 sera équipé d'après le schéma d'implantation de la figure 4, en veillant à ce que les fils des composants soient enfoncés le plus à fond possible dans leurs trous. Seul le CGY 21 pourra être écarté de quelques millimètres du circuit, afin de dégager la place de son clip refroidisseur (avec 300 mA de consommation, le circuit intégré chauffe en effet assez fortement).





Il est avantageux côté stabilité (quoi que non indispensable), de prévoir un plan de masse côté composants, d'après le tracé de la figure 5. On pourra bien sûr faire appel à la technique de la gravure double face, mais il est plus commode d'utiliser de la feuille de cuivre de 35 microns autocollante, dans laquelle il sera facile de ménager des trous à l'aide d'un forêt de 4 mm tenu à la main, ou d'un outil à interrompre les VEROBOARDS. De telles feuilles de cuivre sont fabriquées par BISHOP GRAPHICS, et commercialisées en France sous la marque CIRCUIT IM-PRIME FRANÇAIS. Elles se révèlent précieuses pour toutes sortes de blindages.

Il existe également sous la même marque, des pastilles et rubans autocollants en cuivre permettant la composition immédiate de circuits imprimés sur de l'époxy nu, sans aucune opération de gravure. Compte tenu de leur prix assez élevé, ces pièces sont surtout rentables pour la réalisation de circuits à faible nombre de liaisons, comme celui décrit

Pour utiliser l'amplificateur, il suffit de l'équiper de deux câbles coaxiaux soudés côté cuivre, et reliés à l'installation par des prises appropriées.

Il est important de ne pas dépasser 5 V au niveau de l'alimentation (4,5 V nominal), sous peine de destruction immédiate du CGY 21. Il n'est pourtant pas recommandé d'utiliser une pile plate, en raison de la consommation notable de l'ensemble. On veillera à éviter toute inversion de polarité, également catastrophique. Le plus commode semble d'adjoindre au montage une petite alimentation secteur raccordée à demeure.

Patrick GUEULLE

#### Nomenclature

#### Condensateurs

 $C_1: 0,22 \mu F$ 

C2: 180 pF, céramique 63 V C3: 180 pF, céramique 63 V C4: 1,2 nF, céramique 63 V

Cs: 1,2 nF

#### Circuits intégrés

CI1: CGY 21 Siemens

#### **Divers**

2 selfs de l µH (voir texte)

### Infos

#### Nouveautés matériel

#### ORIC-1, un ordinateur qui monte...

ASN diffusion fait le point après deux mois de commercialisation de ORIC-1.

-3 500 ORIC-l ont été livrés au 30 avril 1983.

– Les commandes globales au 30 avril se montent à 10 000 ORIC-1 :

— 9 000 en version 48 K

1 000 en version 16 K

Les prévisions de commandes à fin 1983 permettent d'envisager la vente de 50 000 ORIC-l en version 48 K et 20 000 en version 16 K.

Après 2 mois de commercialisation, A.S.N. diffusion a réalisé l'adaptation complète d'ORIC-1 au marché français:

- l'alimentation de l'unité cen-

trale (précédemment du standard analais) est modifiée et est maintenant fournie au standard français,

– le manuel est en français,

— la cassette de démonstration devient en français.

On peut considérer que ce microordinateur connaîtra un succès équivalent à celui du ZX 81, peutêtre parce que le spectrum Sinclair n'est pas sorti en temps voulu.

En attendant le modulateur Secam qui est à l'étude et qui sera vraisemblablement disponible en juin, un modulateur N et B UHF est d'ores et déjà disponible.

Les cordons de liaison aux lecteurs de cassettes et aux imprimantes Centronic sont désormais commer-

cialisés.



### Infos

#### Nouveautés matériel

#### Texas Instruments et ses nouveautés à la Foire de Paris

A l'occasion de la Foire de Paris, du 30 avril au 12 mai 1983, Texas Instruments a présenté ses dernières nouveautés et notamment 7 nouvelles cartouches pour l'ordinateur familial TI99/4 A.

Dans le cadre du salon «Vivre avec l'informatique», sur son stand, les visiteurs ont pu expérimenter les nombreux logiciels d'éducation, de jeux et d'initiation à l'informatique.

### Jeux et éducation 7 nouvelles cartouches pour le TI99/4 Ā

### Logiciels d'éducation - où le calcul devient un jeu

Six nouveaux logiciels en français pour apprendre les quatre opérations de base tout en s'amusant. L'enfant acquiert vitesse et exactitude dans le calcul mental par la répétition des questions. Au cours du jeu, l'enfant se trouve alors toujours confronté à des envahisseurs, des robots, des taupes, des météorites, des dragons, des caïmans. Pour se défendre, il doit donner la réponse exacte à l'opération posée; la réponse au calcul posé est bonne, l'enfant passe au problème suivant et améliore son score; la réponse est mauvaise, l'enfant perd des points et des munitions. La rapidité de calcul et les réflexes de l'enfant le sauvent de ses ennemis.

#### Alien addition

L'addition et les envahisseurs d'Alien.

Référence: PHM 3115 - DLM 2.

#### Minus mission

Soustraction et le robot.

Réfférence: PHM 3118 - DLM 5.

#### Meteor multiplication

Multiplication et les météorites. Référence: PHM 3119 - DLM 6.

#### Demolition division

Division et la taupe.

Référence: PHM 3116 - DLM 3.

#### Dragon Mix

Multiplication, division et le dragon. Référence: PHM 3115 - DLM 4.

#### Alligator Mix

Les quatre opérations de base et les caïmans.

Référence: PHM 3114 - DLM 1.

#### Cartouche de jeu - Parsec -Guerre sur la planète Alien

Aux commandes du vaisseau Parsec, vous patrouillez aux environs de la planète Alien. Des petits chasseurs approchent et réduisent les possibilités de manœuvre du vaisseau, afin de chercher à provoquer la collision. Après les chasseurs, des croiseurs encore plus agressifs, armés de missiles à photon traquent le vaisseau et font feu. Vous devez les éviter et les détruire par un tir très précis du laser. Si vous êtes toujours «en vie», il ne faut surtout pas relacher l'attention pour naviguer à travers les ceintures d'astéroïdes et faire le plein de fuel du vaisseau sans risquer la destruction au sol. Les dangers et l'intérêt du jeu sont renouvelés par sept vagues d'attaquants Alien différents, dans un environnement de plus en plus difficile. Vous avez droit quand même pour résister à ces assauts, à un contingent initial de 5 vaisseaux, renouvelables suivant le score.

#### A noter:

En plus du bruitage de guerre spatiale existant dans le programme, vous avez la possibilité de brancher sur la console un synthétiseur de voix PHP 1500. L'ordinateur alors vous parle en anglais grâce à sa voix synthétique, annonce l'approche de l'ennemi et commente cette bataille de l'espace.

Parsec: un jeu d'action et de réflexes sous forme de cartouche enfichable avec manuel en français. Durée: selon l'habileté du pilote.

Référence: PHM 3112.

Synthétiseur de voix (en option). Référence: PHP 1500.

Les logiciels sont en vente dans les grands magasins et magasins spécialisés.



### Commutateur électronique à large bande (> 15 MHz)



Nombreux sont maintenant les électroniciens amateurs équipés d'un laboratoire sérieux, donc d'un oscilloscope : aucun travail efficace d'étude ou de mise au point d'une maquette ne peut se concevoir sans cet appareil.

Les budgets n'étant pas extensibles, beaucoup doivent malheureusement se contenter d'un monotrace. C'est un handicap évident dans bien des cas, où il apparaît nécessaire de suivre l'évolution d'un signal à travers un montage : l'affichage simultané des traces prélevées en deux points différents autorise seul une comparaison commode.

Avec la réalisation que nous proposons ici, nos lecteurs pourront, pour une dépense assez

modeste, accéder aux avantages d'un oscilloscope bicourbe.

Grâce à une mise au point à laquelle tous ne pourront pas accéder, puisqu'elle exige à son tour d'importants moyens de contrôle, l'auteur a pu obtenir, sur son prototype, une bande passante de 22,5 MHz (à + 1 et — 3 dB). Mais qu'on se rassure : avec les valeurs standard indiquées dans nos schémas, et sous réserve d'une reproduction fidèle des circuits et du câblage, chacun sera certain d'atteindre au moins 15 MHz. C'est plus qu'il n'en faut pour compléter — cas le plus courant — un oscilloscope de 10 MHz.

#### Quelques considérations théoriques

Après avoir brièvement rappelé le principe du découpage électronique, nous comparerons les avantages et les inconvénients des modes « découpé » et « alterné », afin de justifier le choix effectué dans notre réalisation. Nous dirons aussi quelques mots des problèmes posés par la synchronisation.

#### Structure et fonctionnement d'un commutateur électronique

Réduit à sa plus simple expression, tout commutateur se ramène au schéma de principe de la figure

1. Les deux signaux à examiner, sont appliqués, chacun, sur l'une des entrées. Un circuit de commande ouvre et ferme, alternativement, les interrupteurs K1 et K2. Des échantillons des signaux l et 2, sont donc tour à tour dirigés vers l'unique amplificateur vertical de l'oscilloscope. Par un choix convenable de la fréquence de découpage, et grâce à la rémanence de l'écran du tube cathodique, que renforce la persistance rétinienne, l'œil voit deux traces com-

Dans la pratique, les interrupteurs sont évidemment réalisés sous forme électronique, soit avec des diodes, soit avec des transistors.

Malgré cela, un schéma aussi rudimentaire que celui de la figure 1 ne saurait donner satisfaction, pour

— les transistors ou les diodes jouant le rôle d'interrupeurs, ne présentent pas la forte impédance d'entrée nécessaire à tout oscilloscope,

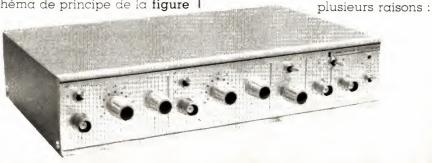
 les deux signaux pouvant offrir des amplitudes très différentes, l'unique atténuateur vertical de l'oscilloscope associé ne permettrait pas de leur donner, sur l'écran, des hauteurs commodément exploitables. On doit donc prévoir un atténuateur par entrée,

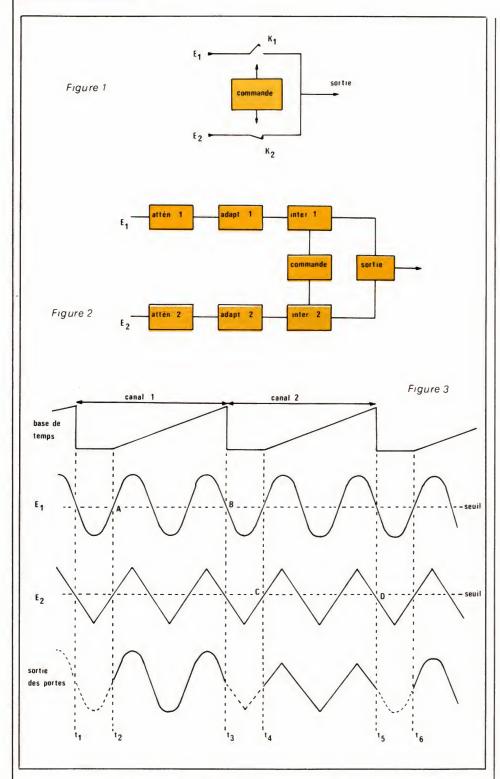
— il est indispensable de pouvoir séparer verticalement les deux traces, et si possible par des commandes distinctes, n'interragissant pas

l'une sur l'autre.

Ces quelques impératifs, et d'autres paramètres que nous analyserons ci-dessous, conduisent généralement au schéma de principe de la figure 2. On y reconnait, essentiellement:

- sur chaque entrée, un atténuateur calibré à plusieurs rapports, et compensé en fréquence. Souvent, cet atténuateur est précédé d'un dispositif permettant soit de transmettre, soit d'éliminer la composante continue ; il est si possible prévu une position de mise à la masse, pour un





accès commode à la référence zéro, sans débrancher les sondes,

— après chaque atténuateur, un adaptateur d'impédance, à grande impédance d'entrée et très faible impédance de sortie. A ce niveau se situent, généralement, les commandes de cadrage vertical, qui agissent par superposition, au signal luimême, d'une tension continue variable,

les interrupteurs proprement dits,

— les circuits de commande du

découpage. Pour des raisons que nous développerons plus loin, la fréquence de découpage doit pouvoir être modifiée en fonction des caractéristiques des signaux d'entrée, et de la vitesse de balayage de la base de temps.

— les circuits de sortie, communs aux deux voies, et qui transmettent le signal traité vers l'unique entrée verticale de l'oscilloscope. Outre qu'ils abaissent l'impédance de sortie, pour minimiser les effets des capacités parasites, ces étages introduisent parfois un gain en tension destiné à augmenter la sensibilité de l'oscilloscope,

— des circuits de synchronisation. Leur rôle sera expliqué à part.

### Les modes découpé et alterné

On distingue deux modes de découpage des signaux, respectivement baptisés « mode alterné » et

« mode découpé ».

Dans le mode alterné, chaque inversion de position des portes K1 et K2 (voir figures 1 et 2), donc chaque changement de canal, coïncide avec un retour de la dent de scie de la base de temps de l'oscilloscope, comme le montre la figure 3. Dans celle-ci, nous avons supposé, à titre d'exemple, qu'on appliquait une tension sinusoïdale sur l'entrée E1 du commutateur, tandis que l'entrée E2 est excité par une tension triangulaire. Pour tout ce qui suit, la base de temps est considérée comme appartenant au type déclenché; elle est réglé pour que chaque dent de scie du balayage démarre sur le niveau moyen d'un flanc ascendant du sianal vertical.

A l'instant t1, premier retour de la base de temps sur la figure 3, les portes K1 et K2 commutent, et relient le canal 1 à l'amplificateur de sortie, dont ellles isolent le canal 2. Le balayage suivant ne peut commencer qu'à l'instant t2, quand la sinusoïde appliquée en E1 passe par le point A correspondant au seuil de déclenchement. Sur l'écran de l'oscilloscope apparaît alors, entre les instants t2 et t3, toute la portion du signal 1 comprise entre les points A et B.

Un nouveau retour de la dent de scie entraîne alors la commutation de la porte, et applique le signal du canal 2 sur l'amplificateur vertical. Là encore, la portion des triangles comprise entre les instants t3 et t4 n'apparaît pas, puisque le spot reste éteint, à gauche de l'écran. Le déclenchement intervient au passage du signal triangulaire par le point C, et ce signal est affiché sur l'écran entre les instants ta et ts, correspondants à la portion CD de la courbe. A ce moment, un nouveau retour de la dent de scie fait repartir le cycle d'échantillonnages.

A la dernière ligne de la figure 3, nous avons représenté en traits pleins les courbes qui s'affichent successivement sur l'écran. Les zones pointillées correspondent aux temps d'arrêt du balayage.

Pour que dans le mode découpé, l'affichage donne à l'œil une impression de continuité, dépourvue de tout scintillement, il convient que l'intervalle de temps séparant deux passages du spot par les mêmes points de l'écran, n'excède pas une dizaine de millisecondes. Cela correspond à des vitesses de balayage de l'ordre de l ms/cm. Le mode alterné n'est donc pas applicable à des phénomènes lents.

Par ailleurs, l'exploitation de ce mode suppose un asservissement des commandes d'inversion du commutateur électronique, à la base de temps de l'oscilloscope associé, dont on doit par exemple extraire les dents de scie, ou leurs créneaux d'encadrement. C'était une contrainte assez gênante, comptetenu de la nécessité d'adapter notre appareil à tous les oscilloscopes existants. Nous avons donc renoncé au mode alterné.

Dans le mode découpé, seul mis en œuvre ici, les temps d'échantillonnage ne coïncident plus avec les durées de chaque dent de scie. Le générateur de commande de la porte fonctionne de façon autonome, et, au cours de chaque balayage, les commutateurs K1 et K2 peuvent basculer de nombreuses fois entre les canaux l et 2. A chaque passage du spot, on observe alors, sur l'écran, un oscillogramme comme celui de la figure 4: le signal E1 est transmis pendant les intervalles du temps t1 t2, puis t3 t4, etc., tandis que le signal E2

Figure 4

est transmis pendant les intervalles t2 t3, puis t4 t5, etc. Si la durée de passage des commutateurs K1 et K2 entre les positions l et 2 est très courte par rapport à la durée du balayage, les transitoires de commutation deviennent suffisamment peu lumineux pour rester imperceptibles à l'œil.

Le découpage de chaque trace, apparent sur la figure 4, serait gênant, et même dangereux par le risque de perdre une partie de l'information. Mais si la fréquence de découpage n'est pas un multiple exact de celle du balayage, les échantilons se déplacent entre deux passages du spot, et les courbes, grâce aux persistances jumelées de l'œil et de l'écran, apparaissent dans leur intégralité.

d'un signal triangulaire sur le canal 2, mais en admettant cette fois un déphasage non nul entre les deux tensions, comme le montre la figure 5. Les seuils de déclenchement demeurent réglés sur le niveau moyen du flanc ascendant.

À l'instant tı correspondant à un retour de balayage, les portes basculent sur le canal 1. Le premier déclenchement suivant de la base de temps intervient en tz, au point A de la sinusoïde. Sur l'écran, on affi-



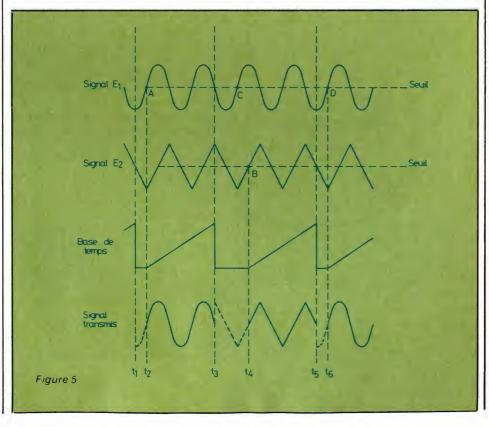
### Les problèmes de synchronisation

Une synchronisation mal conque de la base de temps, risque d'entraîner soit l'impossibilité de stabiliser les traces sur l'écran, soit, ce qui devient plus vicieux parce que moins manifeste, une représentation erronnée des phases relatives des deux signaux. Pour préciser ce dernier point, reprenons l'exemple d'un signal sinusoïdal sur l'entrée 1, et

chera donc la portion de sinusoïde comprise entre les instants t2 et t3.

En t3, les portes commutent sur le canal 2. Le balayage reste en attente jusqu'à l'instant t4, qui coïncide avec le passage des triangles par le point B. Sur l'écran, est alors affichée la portion du signal triangulaire comprise entre les instants t4 et t5, jusqu'à ce qu'intervienne une nouvelle inversion des portes.

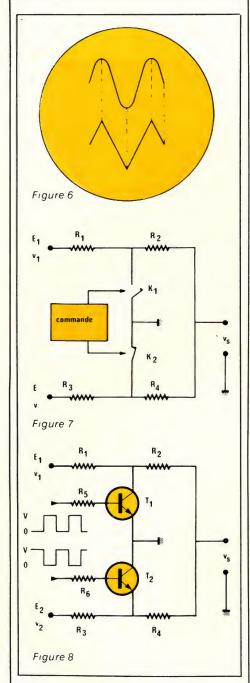
35



Radio Plans - Electronique Loisirs Nº 427

Finalement, les balayages commençant respectivement en A pour la sinusoïde et en B pour les triangles, la configuration observée sur l'écran est celle de la figure 6. On voit que la relation de phase n'est pas respectée, puisque les deux tensions paraissent ici en phase.

Le remède, heureusement, est simple : au lieu de laisser fonctionner l'oscilloscope en synchronisation



interne, on prélève directement, soit sur l'entrée E1 soit sur l'entrée E2 du commutateur (ou plus exactement après les adaptateurs d'impédances), un signal qui est appliqué sur la borne de synchronisation externe de l'oscilloscope. Sur la figure 5, cela revient, au cas où la tension de syn-

chronisation est prélevée sur le canal l, à déclencher successivement la base de temps en des points tels que 'A et C. En même temps, on élimine les transitoires de commutation, sur lesquels aurait toutes chances de se synchroniser la base de temps.

### La commutation par transistors bipolaires

Il existe bien des moyens pratiques de réaliser, sous forme électronique, les interrupteurs K1 et K2 de la figure l : diodes, transistors bipolaires, transistors à effet de champ, etc. Le deuxième cas étant celui que nous avons retenu, nous préciserons ici les modalités de son exploitation, et les problèmes éventuellement rencontrés. Rappelons que le sujet α déjà été abordé sous un angle très général, dans un précédent article de la revue (R.P.-E.L. n° 419).

A l'état saturé, un transistor se comporte pratiquement comme un interrupteur fermé : la tension entre collecteur et émetteur devient presque nulle, et le courant de collecteur ne dépend que des circuits extérieurs. A l'état bloqué, il se rapproche d'un interrupteur ouvert : aucun courant ne le traverse. On peut donc utiliser des transistors pour réaliser électroniquement les interrupteurs  $K_1$  et  $K_2$  de la figure 1.

Dans la pratique, pour des raisons de commodité de mise en œuvre, et pour obtenir les meilleures performances, nous avons préféré exploité la configuration shunt de la figure 7. Les signaux l et 2, provenant des entrées E1 et E2 à travers les atténuateurs et les adaptateurs d'impédances, attaquent respectivement les résistances R1 et R3. Sous l'action des circuits de commande de découpage, les interrupteurs K1 et K2 s'ouvrent et se ferment en opposition de phases.

Supposons d'abord K1 ouvert et K2 fermé, comme le montre la figure 7. A l'évidence, la tension d'entrée v2 se trouve court-circuitée vers la masse, et n'atteint pas la sortie. La tension v1, elle, y parvient. Mais elle est atténuée par l'ensemble R1, R2 et R4, qui forme un diviseur résistif, à cause de la liaison vers la masse introduite par K2. Il ne reste donc, en sortie du découpeur, que le signal :

$$v_S = \frac{R_4}{-R_1 + R_2 - R_4} v_1$$

De la même façon, lorsque  $K_1$  se ferme et que  $K_2$  s'ouvre, le signal  $v_2$  n'est transmis qu'avec atténuation, et on dispose en sortie de la tension :

$$v_s = \frac{R_2}{R_3 - R_4 - R_2} v_2$$

Comme, par raison de symétrie des deux canaux, on choisit toujours  $R_1=R_3$  et  $R_2=R_4$ , ces deux rapports sont égaux. Il ne restera donc qu'à en tenir compte en comprenant l'atténuation introduite par un gain obtenu soit dans les étages adaptateurs, soit dans l'amplificateur de sortie.

Sous forme électronique, les circuits de découpage théoriques de la figure 7 deviennent, avec des transistors, ceux de la figure 8, utilisant les NPN T1 et T2. A travers les résistances de bases R5 et R6, ceux-ci recoivent les tensions de commande en créneaux, qui évoluent entre la masse et +V. La tension V doit être choisie, compte-tenu des valeurs de R<sub>5</sub> et R<sub>6</sub>, pour garantir la saturation de T1 ou de T2, sans pour autant entraîner une sursaturation. En effet, dans ce dernier cas, le stockage des charges dans la base introduirait un retard au blocage, donc des ennuis de commutation (deux transistors simultanément conducteurs pendant les inversions, par exemple).

#### Le cahier des charges

Il a été étudié pour aboutir à un appareil adapté à la gamme des oscilloscopes dont disposent la majorité des amateurs. Il fallait, pour cela, ne pas risquer la moindre dégradation des performances de l'oscilloscope (nous pensons notamment à la bande passante et au temps de montée), et même, au contraire, améliorer certaines d'entre elles lorsqu'elles sont un peu insuffisantes pour les besoins de l'électronique contemporaine (sensibilité verticale).

La nécessité de l'adaptation aux diverses caractéristiques possibles de l'entrée de synchronisation, nous a conduit à prévoir plusieurs versions des circuits de synchronisation. Précisons ici ces quelques problèmes.

### Bande passante résultante de l'ensemble oscilloscope-commutateur

On sait que si deux amplificateurs à large bande A1 et A2, offrant res-

pectivement, à — 3 dB, des fréquences supérieures de coupure f1 et f2, sont connectés en cascade, la fréquence de coupure résultante est données par la relation :

$$f = \frac{1}{\sqrt{\left(\frac{1}{f_1}\right)^2 + \left(\frac{1}{f_2}\right)^2}}$$

Les temps de montée (réponse à un échelon unité) sont, par ailleurs, liés à la fréquence de coupure par la relation :

$$\tau = \frac{2.2}{2 \Pi f} = \frac{0.35}{f}$$

(un oscilloscope, par exemple, doté d'une bande passante de 10 MHz, offre un temps de montée de 35 ns). On peut en déduire le temps de montée  $\theta$  d'un ensemble connecté en cascade, en fonction des temps de montée  $\theta_1$  et  $\theta_2$  de chaque élément :

$$\tau = \sqrt{\tau_1^2 + \tau_2^2}$$

De ces relations, on peut déduire l'incidence de l'adjonction d'un commutateur électronique à un oscilloscope donné, lorsqu'on connaît les caractéristiques de ces deux appareils. A titre d'exemple, nous avons résumé, dans le tableau de la figure 9, les fréquences de coupure obtenues à — 3 dB, lorsqu'on couple un oscilloscope de 10 MHz à différents commutateurs électroniques de bande passante croissante. Le même tableau donne aussi les temps

cadrage  EA - atténuateur A porte A  A ampli de commande de	alim + 12 0 - 12  ampli de Y sortie
E <sub>B</sub> - atténuateur B porte B	vers synchro ext  Figure 10

de montée de l'ensemble. Il apparaît clairement qu'un commutateur de 10 MHz conduit à une dégradation sensible des performances. Avec les 15 MHz que nous garantissons pour notre réalisation, les résultats s'améliorent déjà de façon visible. Ceux qui pourront peaufiner les réglages jusqu'aux 24 MHz du prototype, retrouveront très sensiblement les caractéristiques de leur oscilloscope utilisé seul.

#### Le problème de la sensibilité

En la matière, les progrès observés depuis quelques années sont presque foudroyants. La plupart des oscilloscopes actuels, mêmes de début de gamme, offrent des sensibili-

tés de 20 mV/cm, et parfois mieux.

Voici peu de temps encore, cela n'était qu'exceptionnel, dans la gamme des prix qui concerne les amateurs. On rencontrera donc encore, dans beaucoup de laboratoires, des appareils qui ne descendent pas en-dessous de 50 mV/cm, voire même 100 mV/cm. Pour certaines applications, cette sensibilité se révèle insuffisante, et nous pensons qu'il est bon d'accéder aux 20 mV/cm.

Nous avons donc choisi d'obtenir ce résultat par le biais du commutateur, qui apporte un gain global de 5, en tension, sur chaque canal. On arrivera donc à 20 mV/cm en réglant l'oscilloscope sur 100 mV/cm.

### Les circuits de synchronisation

Un oscilloscope n'est agréable d'emploi que s'il est possible de verrouiller, sans acrobatie, même des signaux n'apparaissant qu'avec une faible amplitude sur l'écran : 3 ou 4 millimètres, par exemple. Or, l'usage du commutateur électronique exige, comme nous l'avons vu, le recours à une synchronisation externe : on devra donc tenir compte de la sensibilité de l'entrée correspondante.

Or, en ce domaine, les plus grandes disparités existent. Certains appareils se synchronisent très bien avec un signal externe de quelques dizaines de millivolts seulement, jusqu'aux limites supérieures de la bande passante. D'autres, dans les

f commutateur (MHz)	f résultant (MHz)	τ résultant (ns)
8 .	6,24	56,0
10	7,08	49,5
12	7,68	45,5
14	8,14	43,0
16	8,48	41,3
18	8,74	40,0
20	8,94	39,1
24	9,14	37,9

Figure 9 : bande passante résultante avec un oscilloscope de 10 MHz (temps de montée 35 ns).

37

mêmes conditions, demandent plusieurs volts. Chacun devra donc ajuster les étages de synchronisation du commutateur à ses exigences particulières. Nous y reviendrons en détail lors des opérations de câblage et de mise au point.

### Schémas du commutateur électronique

Relativement touffu, le schéma complet ne serait pas facilement exploitable par le lecteur. Nous lui avons donc préféré des schémas partiels, détaillant les fonctions principales. Il sera facile d'en effectuer la synthèse grâce au synoptique de la figure 10.

### Circuits d'entrée et atténuateurs

On les trouvera à la figure 11. Seul un canal a été représenté, puisque l'autre lui est identique.

Le commutateur K1, placé sur l'entrée, permet soit la liaison directe (position 1), ce qui autorise la transmission de la composante continue; soit le passage à travers C, pour les seules tensions alternatives; soit, enfin, la déconnexion des bornes d'entrée, ce qui place l'entrée de l'amplificateur à la masse, par l'intermédiaire de la résistance R9.

On trouve ensuite un atténuateur compensé à 9 positions, K2, qui donne les sensibilités comprises en-

tre 20 mV/cm et 10 V/cm, avec l'échelonnement traditionnel l, 2, 5, etc. L'atténuateur comprend deux sections :

— l'une, au moyen de deux cellules, fournit les atténuations 1/1 (transmission directe), 1/100 ou 1/100,

— l'autre, qui comporte également deux cellules, fournit les rapports d'atténuation 1/1 (transmission directe), 1/2 et 1/5.

On sait que la transmission égale de toutes les fréquences, nécessaire notamment pour la reproduction correcte de signaux complexes, exige, dans une cellule atténuatrice du type représenté à la figure 12, le respect de la condition :

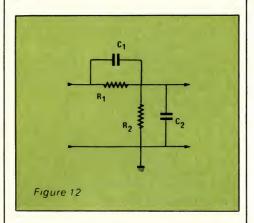
$$R_1 C_1 = R_2 C_2$$

La capacité C<sub>2</sub> provient en partie, inévitablement, des capacités parasites de câblage, et de celles de



l'étage d'entrée. On doit artificiellement l'augmenter, surtout aux forts rapports d'atténuation, pour que les condensateurs série ne deviennent pas trop faibles, donc irréalisables.

On peut s'interroger sur l'utilité des condensateurs ajustables C1, C4, C7 et C10. Ils servent à rendre égales les capacités résultantes d'entrée dans toutes les positions du com-



mutateurs K<sub>2</sub>. Cette propriété est indispensable lorsqu'on utilise une sonde atténuatrice, qui comporte elle-même une compensation en fréquence; celle-ci, évidemment, ne peut pas être retouchée pour chaque sensibilité du commutateur!

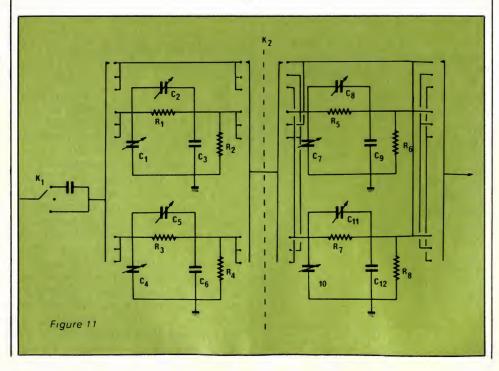
### Les étages adaptateurs d'impédance

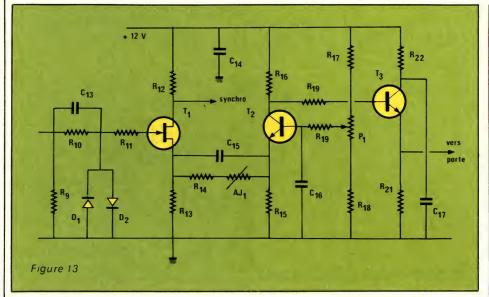
Là encore, la figure 13 ne représente que l'un d'entre eux, l'autre étant rigoureusement identique.

L'impédance d'entrée, vue par la sortie de l'atténuateur, est fixée à  $1 M\Omega$  à l'aide de la résistance  $R_9$ . On trouve ensuite un circuit destiné à protéger le FET Ti contre les surtensions. Montées avec des polarités contraires, les diodes D1 et D2, modèles au silicium de faible capacité. limitent à  $\pm 0.7$  volt l'excursion maximale sur la grille du FET. Le courant maximal qui les traverse, pour une surtension accidentelle de 400 volts (limite supérieure acceptable), est limité à 4 mA environ par la résistance R10. Ici encore, il faut un réseau de compensation en fréquence, à cause des capacités des diodes et du transistor à effet de champ: c'est le rôle du condensateur C13.

Le FET présente une impédance d'entrée complexe, susceptible de devenir négative à certaines fréquences élevées, et d'entraîner une entrée en oscillations. On compense cette impédance négative par la résistance R11.

Le transistor à effet de champ, vis-à-vis de l'amplification verticale, travaille en drain commun,





puisqu'on recueille le signal sur sa source (nous expliquerons ultérieurement le rôle de R<sub>12</sub>). Il attaque à son tour le transistor NPN T<sub>2</sub> utilisé, lui, en base commune, donc avec une faible impédance d'entrée.

Deux réglages interviennent au niveau de T2. Le premier, à ajuster une fois pour toutes lors de la mise au point, met en jeu l'ajustable AJ1. En dosant le rapport d'atténuation introduit par le couplage entre T1 et T2, AJ1 commande le gain de l'étage, et, finalement, celui de toute la chaîne amplificatrice. Une fois encore, un condensateur (C15), compense les capacités parasites.

Le deuxième réglage, accessible de l'extérieur, constitue la commande de cadrage vertical. Il agit, grâce au potentiomètre P1, en fixant la polarisation de base de T2, donc le courant de repos de ce transistor, et son potentiel moyen de collecteur. Vis-à-vis de l'alternatif, la base est énergiquement découplée par C16.

Les signaux sortant à haute impédance du collecteur de  $T_2$ , il est nécessaire de les reprendre à travers l'étage à collecteur commun  $T_3$ , avant de les transmettre aux portes de commutation.

On notera, dans cette partie du montage, le découplage de l'ensemble T1, T2 par le condensateur C14, et celui de T3 par l'ensemble R22 et C17.

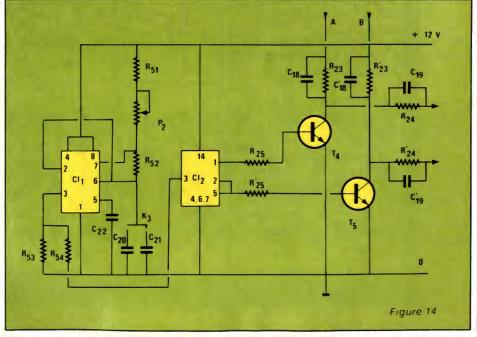
### Les circuits de découpage

Comme la partie « commande » est ici, commune aux deux canaux, nous avons, dans la figure 14, représente l'ensemble des deux voies.

Prélevés sur la sortie 3 du 555, les tops d'horloge excitent une bascule bistable, qui utilise la moitié d'un circuit intégré 4013. Sur les sorties Q et Q, on dispose donc de créneaux rigoureusement symétriques, et en opposition de phases. A travers les résistances R25 et R'25, ces créneaux commandent respectivement les bases des transistors T4 et T5, les faisant alternativement passer du blocage à la saturation, donc de la situation d'interrupteur ouvert à celle d'interrupteur fermé.

On reconnaîtra, dans l'ensemble R23, R24, R'23 et R'24, les résistances dont le rôle a été expliqué aux figures 7 et 8. Tous ces éléments introduisant d'inombrables capacités parasites, il convient encore de prévoir des circuits de correction : ils mettent en jeu les condensateurs C18, C19, C'18

L'horloge, qui fixe la fréquence de et C'19. découpage, s'articule autour d'un 555, très classiquement Les étages de utilisé en multivibrateur sortie astable. L'inverseur K3 donne accès à deux mes de fréauences, en sélectionnant l'un ou l'autre des Ils sont, condensateurs de évidemment, temporisation C20 et C21. communs aux deux A l'intérieur de chaque canaux, puisque se sigamme, le potentiomètre P2 tuant après le découpage. autorise une variation continue de On en trouvera le schéma dans la figure 15. la fréauence.



Les signaux découpés, aux sorties R<sub>24</sub> et R'<sub>24</sub>, sont tour à tour appliqués sur la base du transistor T<sub>6</sub>, utilisé en collecteur commun, donc en adaptateur d'impédances. Ils attaquent ensuite la base du PNP T<sub>7</sub>, alimenté à la fois sous + 12 volts (à travers la charge d'émetteur R<sub>52</sub>) et sous — 12 volts (charge de collecteur R<sub>51</sub>). Un découplage d'émetteur par le petit condensateur C<sub>23</sub> élargit la bande passante vers les fréquences élevées.

Il convient, lorsqu'aucun signal n'est appliqué sur les entrées, et que les potentiomètres de cadrage se trouvent à mi-course, de disposer d'un potentiel nul sur la sortie générale du commutateur. Ceci oblige à introduire, dans les étages de sortie, un décalage de la tension continue de polarisation. On y parvient en insérant, dans la liaison de T7 vers T8, la diode Zener DZ, dont le courant de polarisation est déterminé par R53.

La deuxième amplification s'obtient dans le NPN T<sub>8</sub>, dont le gain en tension est fixé par le rapport des résistances d'émetteur et de collecteur, R<sub>54</sub> et R<sub>32</sub>. Enfin, T<sub>9</sub>, utilisé en collecteur commun, délivre les signaux de sortie à basse impédance.

#### L'amplificateur de synchronisation

Nous avons, dans la description des étages d'entrée, signalé la présence des résistances  $R_{12}$  et  $R'_{12}$ , chargeant les drains des transistors à effet de champ  $T_1$  et  $T'_1$ . Comme ces résistances sont égales à celles des signaux appliqués sur les entrées, avec opposition de phase. Ces signaux sont appliqués, à travers  $R_{36}$  et  $R'_{36}$ , sur les bases respectives de  $T_{10}$  et de  $T'_{10}$ , qui, travaillant en collecteur commun, les restitue sans amplification ni déchasage, mais à basse impédance.

L'amplificateur de synchronisation est représenté à la figure 16. L'excitation du premier étage T11, dont les résistances R38 et R39 polarisent la base, s'effectue à travers le condensateur C25. Après amplification, on trouve un deuxième étage construit autour du PNP T12, puis un troisième, autour du NPN T13. La liaison est directe de T12 à T13, et le point de repos de l'ensemble se règle donc par l'intermédiaire de la résistance ajustable AJ2, insérée dans le pont de base de T12. Le condensateur C27, découplant la résistance d'émetteur

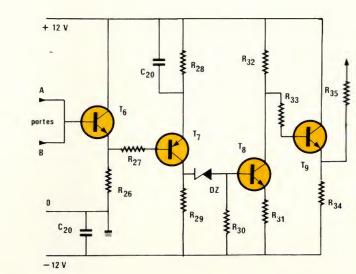


Figure 15

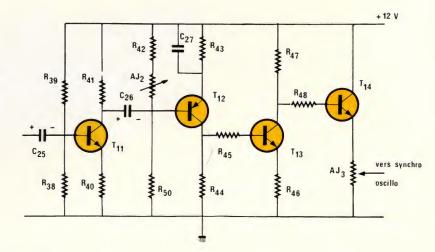


Figure 16

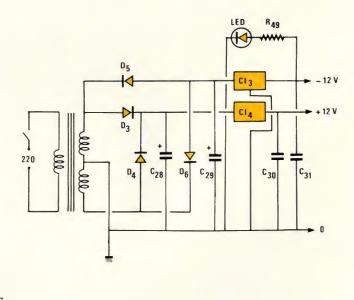


Figure 17

R<sub>43</sub>, élargit la bande passante vers les fréquences élevées.

La sortie, enfin, est prise sur le collecteur commun T<sub>14</sub>. On dose le niveau, en fonction des caractéristiques de l'oscilloscope associé, par l'ajustable AJ<sub>3</sub>.

On remarquera qu'au total, l'amplificateur du synchronisation introduit un déphasage de 180°. Comptetenu de celui que provoquent les FET T1 et T'1, la sortie synchro se retrouve ainsi en phase avec les entrées : les commandes « synchro + » et « synchro - » de l'oscilloscope, conservent donc leurs polarités.

#### Les alimentations

Le fonctionnement des divers sous ensembles du commutateur recquiert, nous l'avons vu, deux tensions d'alimentation symétriques par rapport à la masse, de + 12 volts et — 12 volts. Elles sont élaborées de

façon très simple, comme le montre la figure 17.

Les deux demi-secondaires de 12 volts du transformateur TR, donnent, après redressement par D3, D4, D5 et D6, les tensions positives et négatives que filtrent les condensateurs C28 et C29. Deux circuits intégrés 7812 et 7912 assurent la régulation du + 12 volts et du — 12 volts respectivement. C30 et C31 améliorent, après stabilisation, la réponse aux appels transitoires de courant.

La diode électroluminescente utilisée comme témoin de mise sous tension, et polarisée à travers R<sub>49</sub>, est insérée dans la section — 12 volts.

### Les circuits imprimés et leur câblage

Trois circuits imprimés se partagent l'ensemble des composants du commutateur.

Le premier, et le plus important, rassemble presque tout, à l'exception de l'alimentation, et de l'amplificateur de synchronisation. On en trouvera le dessin à la figure 18, et le schéma d'implantation à la figure 19. Il convient impérativement de respecter la disposition et le tracé que nous donnons : l'un et l'autre conditionnent l'importance des capacités parasites, donc le choix des nombreux condensateurs de compensation.

Quelques difficultés, cependant, peuvent naître lors de l'approvisionnement des condensateurs ajustables des atténuateurs d'entrées.

Ceux que nous avons choisis offrent l'avantage d'un assez faible coefficient de température, et l'inconvénient d'une certaine fragilité : il ne faut pas les tourner plusieurs fois à

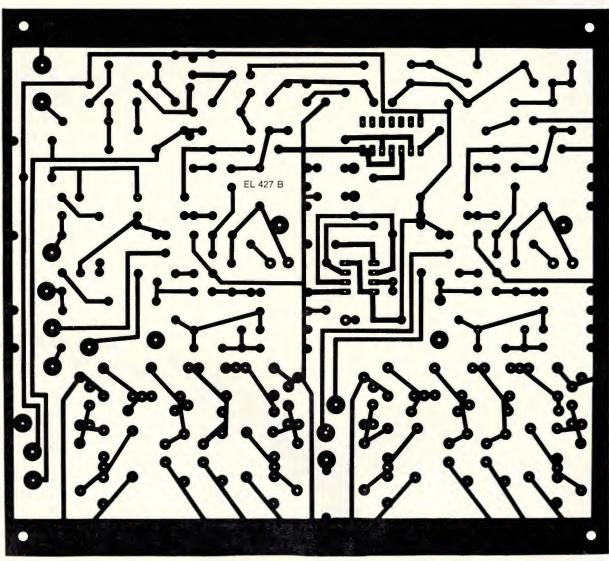


Figure 18

tort et à travers, mais rechercher doucement le point de réglage optimal.

Pour les lecteurs qui disposeraient d'autres modèles de condensateurs ajustables, de taille plus petite, le remplacement est possible, à condition d'observer la même disposition générale, et, en particulier, de ne pas changer la place du centre de chaque condensateur.



De petite taille, le circuit de l'amplificateur de synchronisation ne pose aucun problème particulier. On trouvera le dessin de son circuit à la figure 20, et l'implantation des composants à la figure 21.

Enfin, les figures 22 et 23 concernent l'alimentation. On veillera attentivement à l'orientation des régulateurs de tension, dont le brochage est différent pour la version positive (7812) et pour la version négative (7912).

#### Les premiers réglages

On aura tout intérêt à effectuer les premiers réglages, et quelques contrôles, sur les sous-ensembles séparés, avant les interconnexions finales et la mise en coffret. Ceci permettra de déceler à temps des erreurs possibles, et d'y remédier sans avoir à tout démonter.

#### La plaquette d'alimentation

Elle doit fonctionner du premier coup, et ne nécessite aucun réglage. En l'alimentant pas le transformateur, on vérifiera que les sorties délivrent bien + 12 volts et - 12 volts. Des écarts de l'ordre de 10 %, imputables aux tolérances sur les régulateurs, ne présentent aucun inconvénient pratique.

#### L'amplificateur de synchronisation

Après l'avoir alimenté sous + 12 volts par un branchement provisoire, on l'attaquera à l'aide d'un générateur BF réglé sur quelques kilohertz, et on observera, à l'oscilloscope, les signaux sur la sortie, en réglant provisoirement AJ3 pour le niveau maximal.

En augmentant l'amplitude des signaux d'entrée, on parviendra à l'écrêtage: ceci permet, par AJ2, d'ajuster la polarisation de T12, donc celle de tous les étages qui suivent.

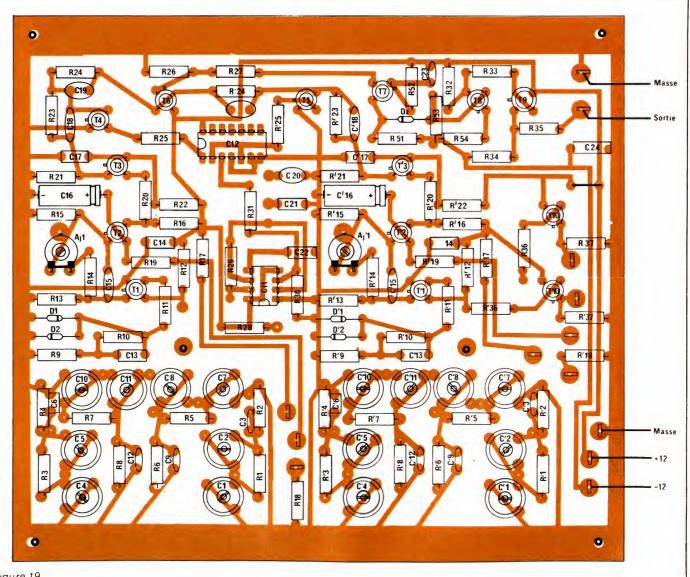


Figure 19

Les oscillogrammes A et B illustrent ce travail.

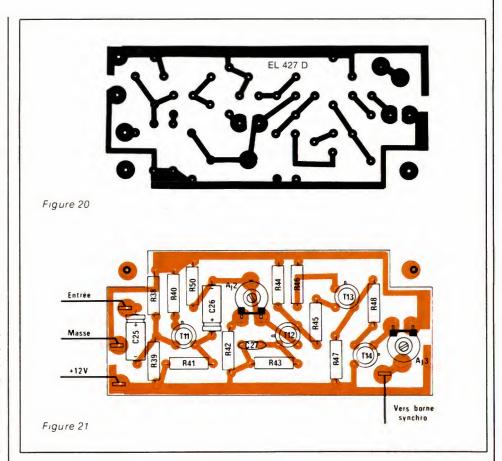
En A, l'écrêtage unilatéral indique une polarisation mal choisie. En retouchant AJ2, on doit obtenir les résultats illustrés en B. Le gain de l'ensemble, comme on peut le vérifier en diminuant l'amplitude du générateur pour supprimer l'écrêtage, est voisin de 30 : il suffira à la majorité des oscilloscopes, et devra même, parfois, être réduit par l'intermédiaire de AJ3.

On peut dès maintenant, d'ailleurs, vérifier que l'amplificateur de synchronisation convient bien à l'oscilloscope utilisé. Pour cela, on réalisera le montage de la figure 24. Le générateur BF délivre des sinusoïdes d'environ 10 mV crête à crête ce qui correspondra, après traitement par l'ensemble commutateur-oscilloscope, à une hauteur de 5 mm sur l'écran. Les signaux du générateur traversent l'amplificateur de synchronisation, dont la sortie est reliée à deux entrées de l'oscilloscope: l'entrée verticale, d'une part, afin d'afficher une trace sur l'écran; l'entrée de synchronisation externe, d'autre part. En diminuant progressivement la tension de sortie par AJ3, et en retouchant le seuil de déclenchement sur l'oscilloscoe, on déterminera l'amplitude minimale permettant de stabiliser l'oscillogramme.

Si d'aventure — mais c'est peu probable — le gain maximal de l'amplificateur de synchronisation ne permettait pas un déclenchement sans problème, il faudrait augmenter le gain. On y parviendrait en augmentant la résistance  $R_{41}$ , et éventuellement aussi  $R_{47}$  (passer à 4.7 ou 5.6 k $\Omega$  au lieu de 3.3 k $\Omega$ ).

Cette opération modifie la bande passante, et nécessite de modifier la correction de fréquence, en choisissant une capacité un peu plus élevée pour C27 (de 100 pF à 220 pF). On en sélectionnera la valeur optimale en signaux rectangulaires. Le montage d'essai reste le même que sur la figure 24, mais le générateur délivre des créneaux d'environ 20 mV crête à crête.

Si la capacité de C<sub>27</sub> est bien choisie, les créneaux, en sortie de l'amplificateur de synchronisation, reproduisent fidèlement ceux de l'entrée, comme dans l'oscillogramme C. Une capacité insuffisante conduit aux déformations illustrées par l'oscillogramme D (augmentation des temps de montée et de descente, avec des arrondis en fin de transi-



tions). Au contraire, une capacité trop grande donne naissance à des dépassements, comme dans l'oscillogramme E.

#### La plaquette principale

Pour cette phase des essais, on réalisera le montage provisoire de la figure 25. Le même signal attaque, simultanément, les deux entrées E1 et E2 de la plaquette principale (directement aux bornes de R9 et de R'9, puisque les atténuateurs d'entrée ne sont pas en place), et l'entrée de l'amplificateur de synchronisation. On choisira, dans tous les cas énumérés ci-dessous, sauf

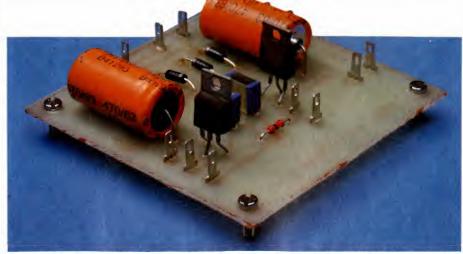
le premier, une amplitude d'environ 40 mV crête à crête.

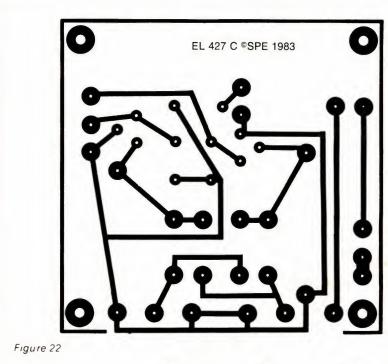
#### Contrôle des circuits de protection

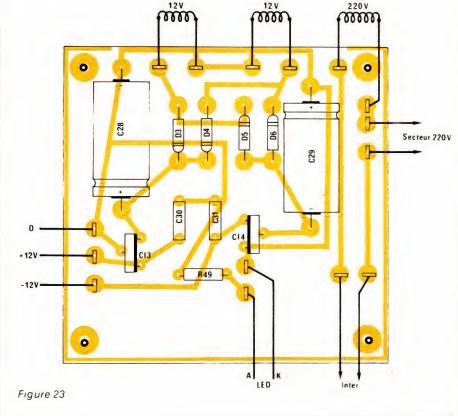
Il s'agit, en augmentant progressivement l'amplitude d'entrée de 40 mV, à plusieurs volts ou plusieurs dizaines de volts, de vérifier l'action des diodes de protection D1, D2, D'1 et D'2. Pour cela, on observera le signal (sinusoïdal ou triangulaire) sur la grille du FET T1, puis sur celle de T'1. L'oscillogramme F montre les signaux qu'on doit observer.

### Contrôle de la commande de découpage

On connectera, toujours de façon provisoire, le potentiomètre  $P_2$ , et le







commutateur K. Le contrôle consiste à vérifier les signaux d'horloge sur la sortie 3 du circuit CI1 (multivibrateur 555), et sur les sorties 1 et 2 du circuit CI2 (bascule 4013). On se reportera aux oscillogrammes G et H.

Par commutation de K (choix des gammes) et par le jeu de  $P_2$  (réglage fin) on doit, à  $\pm$  20 %, couvrir les gammes de fréquence annoncées

dans notre résumé des caractéristiques.

#### Réglage du gain global

L'entrée de l'oscilloscope est maintenant réglée sur une sensibilité de 100 mV/cm, ce qui correspond au cas normal d'utilisation. Sur les deux entrées du commutateur (montage de la figure 25), on applique une sinusoïde d'exactement 40 mV crête à crête, à 1000 Hz environ. Si l'oscilloscope n'offre pas une sensibilité suffisante pour cette mesure, on pourra employer un millivoltmètre alternatif.

Le réglage du gain se fait par l'intermédiaire des résistances ajustables AJı et AJ'ı, de façon à obtenir, pour chaque trace, une hauteur de 2 cm exactement, sur l'écran.

### Contrôle des commandes de cadrage.

En agisant sur les potentiomètres  $P_1$  et  $P'_1$ , on vérifiera qu'il est possible de décadrer chaque trace largement du haut en bas de l'écran (l'excursion maximale doit atteindre plusieurs fois la hauteur totale), de façon à peu près symétrique.

En cas d'une très grande dissymétrie, il faudrait incriminer les FET T<sub>1</sub> ou T'<sub>1</sub>, et la dispersion de leurs I<sub>DSS</sub>. Le remède, simple, consiste à modifier l'une ou l'autre des résistances R<sub>12</sub> et R<sub>18</sub> branchées en talon avec P<sub>1</sub> (R'<sub>12</sub> et R'<sub>18</sub> pour le deuxième canal).

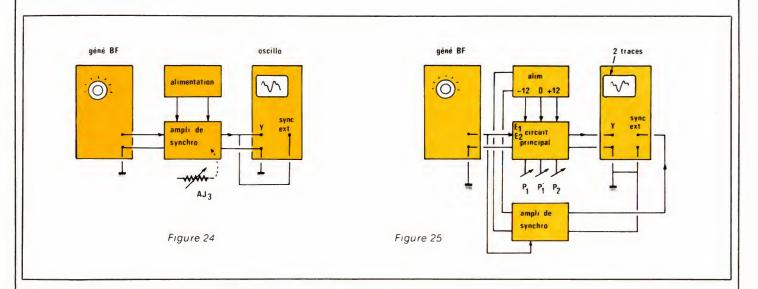
### Contrôle et réglage de la bande passante

Il est nécessaire, pour ce contrôle, de disposer de signaux rectangulaires à 1 MHz au moins, à très faibles temps de montée et de descente (10 ns au maximum). Si le générateur du laboratoire n'offre pas semblables caractéristiques (ce qui est probable pour les temps de transition), on pourra facilement construire un petit oscillateur avec des circuits logiques TTL, ou avec un comparateur rapide. L'amplitude délivrée, là encore, sera de l'ordre de 40 mV crête à crête.

On commencera par contrôler les étages de préamplification, en prélevant le signal observé sur l'émetteur du transistor T3 (T'3 pour le deuxième canal), toujours avec le montage de la figure 25. La bande passante maximale, sans sur-correction, conduit à une reproduction fidèle des signaux. Une sous-correction allonge les temps de transition, alors qu'une sur-correction introduit des dépassements. On se reportera aux oscillogrammes C, D et E, qui illustrent ces mêmes phénomènes pour l'amplificateur de synchronisation.

Si on observait soit une sous-correction, soit une sur-correction in faudrait modifier légèrement la capacité du condensateur C:s (et C'15 pour la deuxième canal).

Ensuite, en branchant l'oscilloscope sur la sortie générale (émetteur



de T<sub>9</sub>, à travers R<sub>35</sub>), on contrôlera la bande passante pour l'ensemble du montage. Cette fois, si une retouche s'avère nécessaire, elle porte sur le condensateur C<sub>23</sub>.

#### Réalisation finale

Nous consacrerons, dans notre prochain numéro, le deuxième volet de cet article aux aspects mécaniques de la réalisation, et à l'interconnexion finale.

Nous avons préféré clore cette première avec les oscillogrammes qui vous permettront de tester chaque carte séparément.

Le deuxième volet dévoilera aussi l'énoncé des caractéristiques de l'appareil: que nos lecteurs s'arment donc de patience... (à suivre)

R. RATEAU

### Nomenclature des composants

#### Résistances 0,25 watt à ±5 %

Nous traiterons, à part, le problème des résistances des atténuateurs référencées de  $R_1$  à  $R_8$ , et de  $R'_1$  à  $R'_8$ .

R<sub>9</sub>, R'<sub>9</sub>: l MΩ R<sub>10</sub>, R'<sub>10</sub>: l 100 kΩ R<sub>11</sub>, R'<sub>11</sub>: l 100 Ω R<sub>12</sub>, R'<sub>12</sub>: l 330 Ω R<sub>13</sub>, R'<sub>13</sub>: l 330 Ω R<sub>14</sub>, R'<sub>14</sub>: l 100 Ω R<sub>15</sub>, R'<sub>15</sub>: l 330 Ω R<sub>16</sub>, R'<sub>16</sub>: l 2, l kΩ R<sub>17</sub>, R'<sub>17</sub>: l 4, l kΩ R<sub>18</sub>, R'<sub>18</sub>: l 15 kΩ R<sub>19</sub>, R'<sub>19</sub>: n'existe pas, à cause d'une erreur de numérotation...

R<sub>20</sub>, R'<sub>20</sub>: 2,2 k $\Omega$ R<sub>21</sub>, R'<sub>21</sub>: 2,2 k $\Omega$ R<sub>22</sub>, R'<sub>22</sub>: 33  $\Omega$ R<sub>23</sub>, R'<sub>23</sub>: 1,5 k $\Omega$ 

R<sub>24</sub>, R'<sub>24</sub>: 2,2 k $\Omega$ R<sub>25</sub>, R'<sub>25</sub>: 2,2 k $\Omega$ R<sub>26</sub>: 1 k $\Omega$ R<sub>27</sub>: 33  $\Omega$ 

 $R_{28}: 1,2 k\Omega$   $R_{29}: 820 \Omega$  $R_{30}: 3,3 k\Omega$ 

 $R_{31}: 220 \Omega$  $R_{32}: 1,2 k\Omega$ 

 $R_{33}$ : 100 Ω  $R_{34}$ : 220 Ω

R<sub>35</sub>: 220 Ω

R<sub>36</sub>, R'<sub>36</sub>: 3,3 k $\Omega$ R<sub>37</sub>, R'<sub>37</sub>: 2,7 k $\Omega$ 

 $R_{38}: 6.8 \text{ k}\Omega$  $R_{39}: 56 \text{ k}\Omega$ 

 $R_{40}: l k\Omega$ 

 $R_{41} : 3,3 \text{ k}\Omega$  $R_{42} : 2,7 \text{ k}\Omega$ 

 $R_{43}: l k\Omega$ 

 $R_{44}$ : 3,3 kΩ  $R_{45}$ : 33 Ω

R<sub>46</sub>: l kΩ

 $R_{47}: 3,3 \text{ k}\Omega$  $R_{48}: 330 \Omega$ 

R<sub>49</sub>: l kΩ R<sub>50</sub>: 68 kΩ

 $R_{51}: 4,7 \text{ k}\Omega$  $R_{52}: 2,2 \text{ k}\Omega$ 

 $R_{52}: Z, Z \times \Omega$  $R_{53}: 3, 3 \times \Omega$ 

R<sub>54</sub>: 330 Ω

#### Les résistances des atténuateurs

Pour chacune d'elles, nous indiquons deux valeurs : la première est la valeur exacte permettant d'obtenir les atténuations souhaitées. On les prendra alors à

l %, mais ce matériel n'est pas toujours facile à trouver. Une solution acceptable consiste à les remplacer par des résistances normalisées, à 5 % en les triant : c'est ce que nous proposons en donnant la deuxième valeur.

	E96	E <sub>24</sub>
R1, R'1:	1 ΜΩ	lMΩ
R2, R'2:	10 kΩ	10 kΩ
R3, R'3:	910 kΩ	910 kΩ
R4, R'4:	120 kΩ	120 kΩ
R5, R'5:	800 kΩ	820 kΩ
R6, R'6:	$249 \text{ k}\Omega$	270 kΩ
R7, R'7:	604 kΩ	620 kΩ
Rs, R's:	665 kΩ	680 kΩ

### Résistances ajustables (Piher horizontales)

AJ<sub>1</sub>, AJ'<sub>1</sub>: 220  $\Omega$ AJ<sub>2</sub>: 10 k $\Omega$ AJ<sub>3</sub>: 500  $\Omega$ 

#### Condensateurs ajustables :

C<sub>1</sub>, C<sub>2</sub>, C<sub>4</sub>, C<sub>5</sub>, C<sub>7</sub>, C<sub>8</sub>, C<sub>10</sub>, C<sub>11</sub>, C'<sub>1</sub>, C'<sub>2</sub>, C'<sub>4</sub>, C'<sub>5</sub>, C'<sub>7</sub>, C'<sub>8</sub>, C'<sub>10</sub>, C'<sub>11</sub>: 10/60 pF.

### Condensateurs film plastique ou céramique :

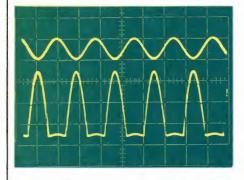
C<sub>3</sub>, C'<sub>3</sub>: 100 pF C<sub>6</sub>, C'<sub>6</sub>: 1 nF C<sub>9</sub>, C'<sub>9</sub>: 33 pF

C<sub>12</sub>, C'<sub>12</sub>: 33 pF C<sub>13</sub>, C'<sub>13</sub>: 100 nF

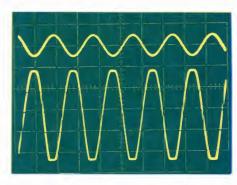
C<sub>14</sub>, C'<sub>14</sub>: 33 nF C<sub>15</sub>, C'<sub>15</sub>: 150 pF (voir texte)

C<sub>17</sub>, C<sub>17</sub>: 4,7 nF C'<sub>18</sub>, C'<sub>18</sub>: 68 pF C<sub>19</sub>, C'<sub>19</sub>: 15 pF

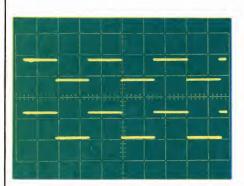
C20: 470 pF



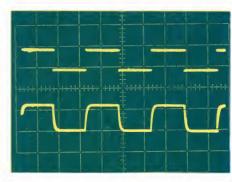
A - Avec une polarisation mal ajustée, l'écrêtage intervient dissymétriquement sur les pointes (en haut: 0,5 V/cm; en bas: 2 V/cm).



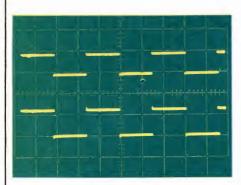
**B** - Un réglage correct conduit à un écrêtage symétrique (mêmes réglages que précédemment).



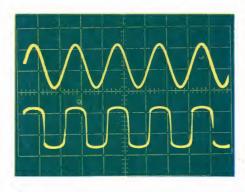
C - Pour une bonne compensation en fréquence, les signaux rectangulaires sont fidèlement reproduits (fréquence de travail d'environ 2 kHz).



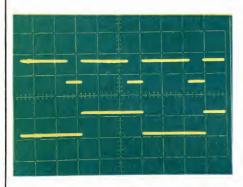
**D** - Une sous-compensation ralentit les temps de montée et de descente (même fréquence que précédemment).



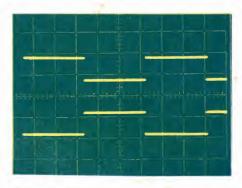
E - Au contraire, une surcompensation introduit des dépassements sur les transitoires rapides, comme le montre ici la trace inférieure.



F - Lorsque l'amplitude d'entrée excède 1,2 volts crête à crête, les diodes de protection limitent l'excursion (en haut: 10 Vlcm; en bas: 0,5 Vlcm).



G - La trace supérieure (10 V/cm) représente les signaux d'horloge, à la sortie de Cl1. La trace inférieure (10 V/cm) est prélevée sur l'une des sorties de la bande Cl2.



H - Les deux sorties de la bascule délivrent des créneaux en opposition de phases (10 V/cm) sur les deux entrées.

C<sub>21</sub>: 100 nF C<sub>22</sub>: 15 nF

C23: 68 pF (voir texte)

C<sub>24</sub>: 150 nF C<sub>27</sub>: 150 pF C<sub>30</sub>: 220 nF C<sub>31</sub>: 220 nF

### Condensateurs électrochimiques (25 volts)

C<sub>16</sub>, C'<sub>16</sub>: 10 µF C<sub>25</sub>: 4,7 µF C<sub>26</sub>: 4,7 µF

C<sub>28</sub>: 470 µF C<sub>29</sub>: 470 µF

#### Potentiomètres linéaires

 $P_1$ ,  $P'_1$ : 2,2 kΩ  $P_2$ : 470 kΩ

#### **Diodes**

D<sub>1</sub>, D'<sub>1</sub>, D<sub>2</sub>, D'<sub>2</sub> : 1N 4148 D<sub>3</sub>, D<sub>4</sub>, D<sub>5</sub>, D<sub>6</sub> : 1N 4002 DZ : Zéner 9,1 V (400 mW).

#### **Transistors**

 $\begin{array}{c} T_1,\ T'_1:2N\ 4416\\ T_2,\ T'_2:2N\ 2369\\ T_3,\ T'_3:2N\ 2369\\ T_4:2N\ 2369\\ T_5:2N\ 2369\\ T_6:2N\ 2222\\ T_7:2N\ 2907\\ T_8:2N\ 2222\\ T_9:2N\ 2219\\ T_{10},\ T'_{10}:2N\ 2222\\ T_{11}:2N\ 2222\\ \end{array}$ 

T11: 2N 2222 T12: 2N 2907 T13: 2N 2222 T14: 2N 2222

#### Circuits intégrés:

CI<sub>1</sub>: 555 CI<sub>2</sub>: 4013 CI<sub>3</sub>: 7812 CI<sub>4</sub>: 7912

#### Commutateurs des atténuateurs

Soulat Frères : 4 sections 12 positions référence : 4B12.

#### **Transformateur**

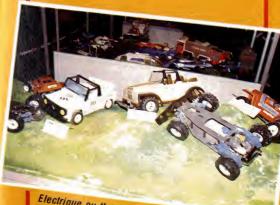
 $2 \times 12 \text{ V} - 12 \text{ VA}$ 

# 4<sup>e</sup> Salon International de la maquette et du modèle réduit

La radio Simprop PCM, il s'agit d'un prototype, un module de programmation est ici proposé.



Robbe vous propose ici un bateau de recherche géodésique, l'annexe peut être radioquidée.



Electrique ou thermique, le tout-terrain gagne du terrain ! lci, quelques nouveautés Robbe.

La quatrième édition du Salon international de la maquette et du modèle réduit s'est déroulée, comme les autres années, au CNIT ou si vous préférez à la Défense, à portée du RER de Paris...

128 392 visiteurs ont pu se presser dans les allées contre 101 288 l'année dernière, une progression spectaculaire que nous n'expliquerons pas uniquement par le mauvais temps qui régnait sur la France entière à cette époque.

Ce Salon est un peu l'occasion de découvrir les nouveautés ; elles sont multiples, comme dans tous les Salons, mais pas toutes significatives. Ce qui nous intéresse ici, c'est surtout l'électronique avec les émetteurs, récepteurs et accessoires de radiocommande et, dans une moindre mesure les maquettes destinées à s'associer à ces ensembles. Commençons donc avec la radio et plus particulièrement par un constructeur français qui proposait un système de radiocommande assurant une protection quasi-absolue contre les interférences de toutes natures.

Cette firme, c'est **Teler**, société installée dans la région grenobloise dont nous rencontrons régulièrement le directeur, Eric Berruyer, et avec qui nous avons pu faire le point.

La grande nouveauté de Teler est un ensemble radio baptisé Micro Process Absolue. Absolue, c'est la protection annoncée par le constructeur. Trois techniques sont utilisées pour l'ensemble, la première est la synthèse de fréquence. Nos lecteurs en ont déjà entendu parler dans nos colonnes. Ici, cette synthèse permet de programmer plus de 1 000 fréquences dans quatre bandes et sans changer de quartz. Ce quartz est un modèle militarisé avec broches de sortie dorées. Comme il n'y en



Scientific France avec une collection de gros camions et d'hélicoptères.





La Wild Willie de Tamya, une tout-terrain spécialiste du wheeling.





4º Salon Interna



4° Salon Intern

Elle participe à un étonnant spectacle, les canons tirent et une forteresse riposte.

plongée profonde!

Nous arrivons maintenant à un autre domaine où l'électronique est présente, il s'agit du train miniature. La vedette électronique, c'est le Zéro l d'Hornby qui se complète petit à petit; nous en sommes maintenant à la programmation d'itinéraires et à leur mise en mémoire.

L'électronique dans le train, nous l'avons également aperçue autour des circuits, sous forme de modules proposés aux amateurs par de petites firmes.

Pour construire ces modèles réduits, il faut de l'outillage nous avons genarque parmi machines, des prototypes d'Emco, l'Unimat 1. Il s'agit d'une machine modulaire pas très puissante il est vrai ; elle permet toutefois de tourner des pièces de quelques millimètres de diamètre dans du métal ou de plus grosses dans du bois; une adaptation permet le fraisage de matières plastiques ou de bois, le déplacement des pièces se faisant par chariots. Cela convient bien pour la confection de boîtiers, de mécanismes tournant autour de produits électroniques mais pas trop gros tout de même.

Nous aurions pu vous parler de beaucoup d'autres choses, les maquettes étaient fort nombreuses, toutes plus finies les unes que les autres de la comotives trapeur, les vraies, de la la le long de leur rail rectiligne, les hélicoptères vrombissaient, protégés par un filet, un avion électrique volait et planait au-dessus de la foule, cette fois dans le silence, les voitures tournaient sur leur piste et les coups de canon pétaradaient autour des galères de M. Richard. Le spectacle était là aussi, difficilement accessible à ceux qui arrivaient trop tard. Les professionnels de la maquette étaient aussi présents: professionnels réalisant des villes, des paysages pour une étude architecturale ou une simulation de vol, des maquettes d'avion pour les compagnies aériennes. Un domaine nouveau au CNIT et qui devrait se développer. aquett



Une attraction très connue : les locomotives à charbon et à vapeur.

et du modèle réduit



Le célèbre Corsair, toujours au concours de maquettes.

t du modèle réduit



La gamme d'accessoires des nouveaux émetteurs de Graupner.

et du modèle réduit



### Fiches «Composant»

### détachables pour votre labo

Veuillez me faire parvenir les circuits imprimés ci-contre à l'adresse suivante : Nom :

Prénom:

Rue

Nº:

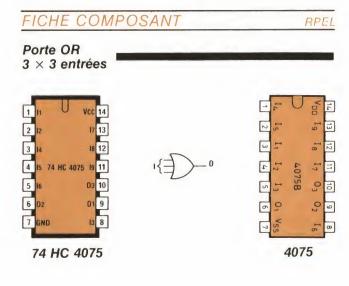
Complément d'adresse:

Code postal:

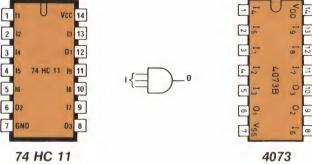
Ville:

Je joins à cette commande un règlement par:

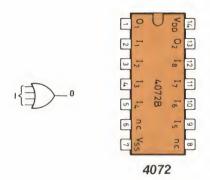
- Chèque bancaire
- C.C.P.
- Mandat



Porte AND 3 × 3 entrées



Porte OR 2 × 4 entrées





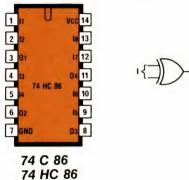
### Fiches «Composant»

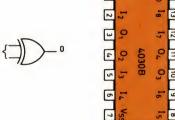
### détachables pour votre labo



RPEL

Porte OU exclusif 4 × 2 entrées



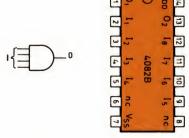


4030 4070

#### FICHE COMPOSANT

RPEL

Porte AND 2 × 4 entrées



4082

#### Porte NOR exclusif



74 HC 266



4077

Porte OR 4 × 2 entrées



74 C 32 74 HC 32



4071

Radio Plans - Electronique Loisirs

CARTE DE COMMANDE

Ajouter sur cette ligne les frais de port (8 F pour la France métropolitaine; 12 F pour DOM-TOM et étranger)

Radio Plans Electronique Loisirs



### Fiches «Composant»

RPEL

### détachables pour votre labo

#### FICHE COMPOSANT

RPEL

### Les familles CMOS 4000 B, 74 C, 74 HC

Les circuits intégrés logiques en technologie MOS complémentaire ont connu une évolution rapide depuis leur introduction en 1966 par RCA. Leurs principaux avantages par rapport aux technologies bipolaires (TTL, TTL LS, DTL, ECL...) résident dans une faible consommation pour une large gamme de tensions d'utilisation — entre 3 et 18 V en général — et une grande immunité au bruit.

En contrepartie les premières versions (série 4000 A) étaient assez fragiles bien que protégées, avec un courant de sortie disponible faible, et elles étaient surtout lentes.

Ceci a été partiellement amélioré avec la série 4000 B et 74 C: protection d'entrée plus efficace, sortie « bufférisée », mais toujours avec les mêmes fréquences limites de fonctionnement, encore que les procédés SOS (silicon on saphir) et LOC MOS (local oxydation) permettent une plus grande intégration et une vitesse légèrement accrue.

Enfin notons l'apparition d'une nouvelle série: la 74 HC (National, Motorola) qui abat le dernier bastion de la TTL LS: la vitesse, en conservant les avantages inhérents aux CMOS sauf en ce qui concerne la plage de tension d'alimentation (3 à 6 V).

Les séries 74 C et 74 HC ont un brochage compatible TTL

	VCC = 5 V	VIH VCC = 5 V	VCC = 5 V	VVV = 5 V	Gamme de tension d'alimentation
мм74НС	1,0 V	3,5 V	4 mA VOUT = 0,4 V	- 4 mA VOUT = 4,2 V	3 V à 6 V
MM74C	1,5 V	3,5 V	360 μA VOUT = 0,4 V	- 360 μA VOUT = 4,6 V	3 V à 15 V
CD4000B	1,5 V	3,5 V	440 μA VOUT = 0,4 V	= 440 μA VOUT = 4,6 V	, ,, ,,
DM74LS	0,8 V	2,0 V	4 mA VOUT = 0,4 V	= 400 μA VOUT = 2,7 V	4,75 à 5,25 V

VIL : Tension d'entrée à l'état bas VIH : Tension d'entrée à l'état haut IOL : Courant de sortie à l'état bas IOH : Courant de sortie à l'état haut

ETABLE DE BORTIE TYPHILLE DES CMO

### Structure et propriétés

Radio Plans - Electronique Loisirs

#### En sortie:

La cellule de base CMOS est constituée de deux transistors MOS (Pet N) à enrichissement (figure 1).

• les courants de sortie aux niveaux haut et bas sont égaux (440 µA en 4000 B et 4 mA en HC pour VDD = 5 V),

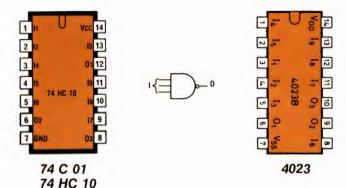
Ceci implique les caractéristiques suivantes:

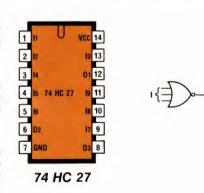
FICHE COMPOSANT Porte NAND 4 × 2 entrées 74 C 00 4011 74 HC 00

Porte NOR 4 × 2 entrées 74 C 02 4001 74 HC 02

FICHE COMPOSANT

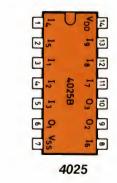
Porte NAND 3 × 3 entrées





Porte NOR

3 × 3 entrées



Radio Plans - Electronique Loisirs

Radio Plans - Electronique Loisirs



# Fiches « Composant » pour votre labo

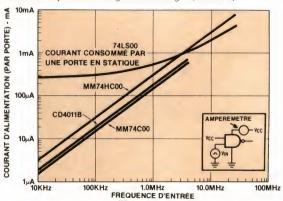
# détachables

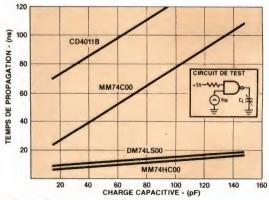
### FICHE COMPOSANT FICHE COMPOSANT RPEL RPEL Porte NOR Porte NAND 2 × 4 entrées 2 × 4 entrées 74 HC 4002 74 C 20 4002 4012 74 HC 20 Porte NOR **Porte NAND** Porte NAND 1 × 8 entrées 1 × 8 entrées 1 × 13 entrées

4078

### FICHE COMPOSANT

- le maximum de consommation se produit lors de la transition car à ce moment les deux transistors sont simultanément conducteurs. Cette propriété explique que la puissance consommée par un circuit CMOS croît proportionnellement avec la fréquence de fonctionnement et avec le carré de la tension d'alimentation. En statique, seuls les courants de fuite, très faibles, interviennent (courbe 1).
- Le temps de propagation dépend essentiellement de la capacité ramenée en sortie qu'il faut charger et décharger (courbe 2).





#### Précautions d'emploi

74 HC 133

- une entrée mal définie (à mi-chemin entre VDD et VSS) peut entraîner la destruction du buffer de sortie (Ptot boîtier <200 mW),
- un court-circuit en sortie pour VDD ≥ 7,5 V provoque les mêmes conséquences ((Ptot 1 trans. = 100 mW).
- une capacité de charge ≥5 nF a les mêmes effets.

Radio Plans - Electronique Loisirs

Radio Plans - Electronique Loisirs

74 HC 4078

Radio Plans · Electronique Loisirs

74 C 30

74 HC 30

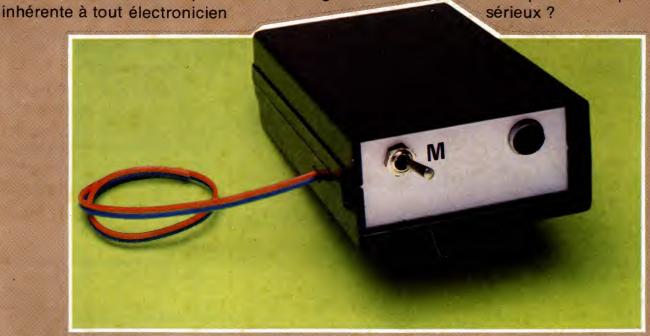
# Relais vocal (Vox) pour applications diverses



Les applications ne manquent pas, où il peut être utile de déclencher un circuit électrique par le son de la voix : mise en route automatique d'un magnétophone pour l'enregistrement de conversations, commande d'un dispositif d'alarme, etc.

Le montage que nous décrivons ci-dessous répond à ces besoins. Son extrême sensibilité — si grande que nous avons dû prévoir un réglage afin de la diminuer dans certaines circonstances — permet une mise en route sur des conversations paisibles, à plusieurs mètres. Pour ce qui concerne la sortie, nous avons prévu plusieurs options, afin de faciliter l'adaptation aux divers cas possibles d'emploi.

La réalisation, qui ne fait appel qu'à des composants très courants, demande toutefois du soin, à cause de la compacité du montage. Mais n'est-ce pas là une qualité



### Le cahier des charges

Différents critères doivent être définis et quantifiés avant la conception d'un circuit de ce type. Ils concernent notamment : la sensibilité maximale nécessaire ; la bande passante utile ; la nature des circuits de sortie. Examinons les un par un.

#### La sensibilité maximale

Pour diverses raisons : encombrement, facilité de mise en œuvre, prix, disponibilité, nous avons choisi d'utiliser un micro de type électret. Ceux-ci, bien que tous d'apparence et de principe semblables, diffèrent toutefois sensiblement d'un modèle à l'autre, surtout par les courants et tensions de polarisation qui leur confèrent la sensibilité maximale.

Nous conseillons donc à nos lecteurs de ne pas s'écarter du modèle utilisé sur la maquette. Il s'agit d'un National Panasonic, de référence WM-034, dont nous reproduisons cidessous les caractéristiques principales:

- tension d'alimentation maximale :
- tension d'alimentation optimale:
  4,5 volts;
- courant de polarisation : moins de 0,8 mA à 4,5 volts ;
- rapport signal/bruit : meilleur que 40 dB ;
- réponse en fréquence : de 10 Hz à 12 kHz, à ± 3 dB;

 sensibilité: - 62 dB (0 dB = 1 V/ μbar, à 1 000 Hz).

Ce dernier paramètre, qui régit l'amplification nécessaire dans notre relais vocal, demande à être interprété de façon plus prosaïque, nos lecteurs n'ayant certainement pas les moyens de mesurer des variations de pression de l'ordre de 10-6 bar.

En pratique, s'il est polarisé et chargé (2,2 k $\Omega$ ) comme l'indique la notice, le micro WM-034 délivre un signal de l'ordre de 0,1 millivolt crête à crête, pour une conversation normale à 4 ou 5 mètres. En sortie, comme nous le verrons, il faut des tensions d'au moins 3 volts crête à crête, ce qui implique un gain de 30 000 environ.

### La bande passante

Pour les applications envisagées, la bande passante utile est celle qui englobe les fréquences dominantes de la voix humaine. Traditionnellement (c'est par exemple le point de vue des PTT), celles-ci couvrent le spectre de 300 à 3 000 Hz environ.

### Les circuits de sortie

Sauf exception, la mise en service des circuits d'utilisation, en présence d'un signal d'entrée suffisant, se ramène à la fermeture d'un contact, qu'il soit purement mécanique (relais) ou de nature électronique (transistor travaillant entre le blocage et la saturation).

Comme nous le verrons, l'utilisation d'un relais ne va pas sans introduire quelques difficultés. En raison de la grande sensibilité nécessaire, le simple bruit de fermeture ou d'ouverture des contacts suffit à réamorcer le montage, ce qui se traduit par d'éternelles oscillations entre la mise en marche et l'arrêt. Le remède le plus simple consiste à ne pas fixer le relais sur le circuit imprimé de l'appareil, mais à l'éloigner, si possible dans un boîtier isolé phoniquement.

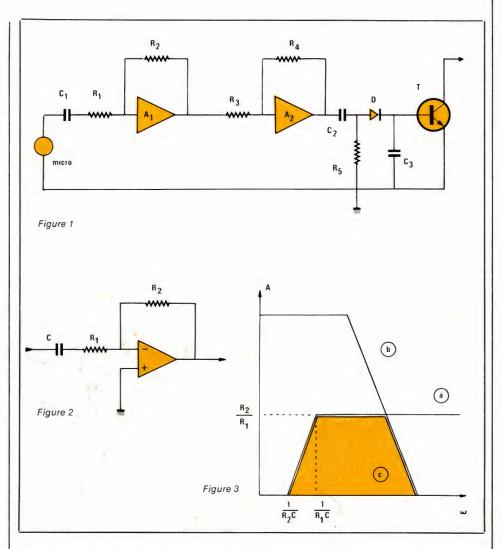
### Le synoptique du relais vocal

On le trouvera en figure 1. L'alimentation s'effectue à partir d'une pile miniature de 9 volts(ou d'un accumulateur cadmium-nickel équivalent), que met en service l'interupteur K.

La sortie du micro-électret, chargée par la résistance R1, attaque un premier amplificateur opérationnel A1. Nous allons montrer que, par un choix convenable du condensateur C1, et des résistances R1 et R2, on peut modeler la courbe de réponse de cet étage de manière à éliminer les fréquences basses d'une part, et les fréquences élevées d'autre part.

Le circuit de la figure 2 constituerait, sous réserve d'utilisation d'un amplificateur opérationnel idéal (bande passante illimitée vers les fréquences élevées), un filtre actif de type passe-haut, dont la courbe de réponse (gain A en fonction de la pulsation  $\omega$ ) est donnée par la courbe  $\alpha$  de la figure 3.

Pour un amplificateur opérationnel réel, le gain en boucle ouverte, sensiblement constant pour des fréquences très basses, diminue en-



suite régulièrement, lorsque f augmente. Dans les circuits inconditionnellement stables à compensation intégrée, comme le classique 741, la réponse est définie par une relation passe-bas de premier ordre, qui correspond à une chute de 6 dB par octave. La courbe de réponse en boucle ouverte est alors la courbe b de la figure 3.

Finalement, compte tenu de cette réponse, et de celle qu'impose le réseau C1, R1, C2, la réponse résultante devient celle qu'illustre la courbe c de la figure 3. On voit qu'on peut, par un choix convenable de C1, R1 et R2, imposer les fréquences charnière f1 et f2.

Le choix de f2 conditionne le gain maximal R2/R1. Toujours dans le cas du circuit intégré 741, pour une fréquence de coupure de 3 000 Hz, on arrive à un gain d'environ 300, que nous pouvons obtenir en prenant R1 = 3,3 k $\Omega$ , et R2 = 1 M $\Omega$ . Pour une fréquence charnière inférieure de 300 Hz, il faudra choisir alors :

$$f_1 = \frac{1}{2 \prod R_1 C_1}$$

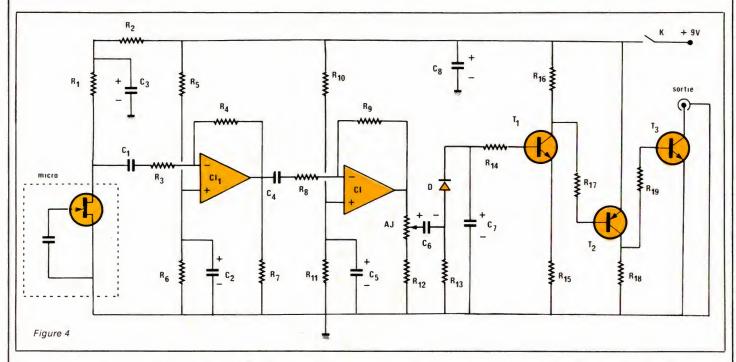
ce qui nous donne :

 $C_1 \cong 150 \text{ nF}$ 

Nous savons que le gain global de l'ensemble  $A_1$ ,  $A_2$  doit atteindre au moins 30 000. Il faut donc, dans l'étage  $A_2$ , obtenir un gain au moins égal à 100, ce qui détermine le rapport  $R_4/R_3$  dans la figure 1.

L'alimentation s'effectuant à partir d'une tension unique, les polarisations de repos deviennent telles que les signaux alternatifs, à la sortie de l'amplificateur A2, se trouvent centrés sur un potentiel moyen de 4,5 volts. On les replace autour du potentiel de la masse, grâce à l'ensemble C2. R5.

Dans ces conditions, les crêtes positives, sitôt qu'elles franchissent la tension de seuil de la diode D, chargent le condensateur C3, et excitent l'amplificateur continu A3, qui commande la base du transistor de sortie T. Celui-ci, initialement bloqué, devient conducteur, et se sature même presque instantanément. Il peut alors soit jouer directement le rôle d'un interrupteur fermé, soit



commander un relais si cela s'avère indispensable.

### Schéma détaillé du relais vocal

Il est donné par la figure 4, où la référenciation des composants, en raison de leur nombre, diffère de celle du synoptique de la figure 1.

Le drain du FET du micro électret est chargé par la résistance  $R_1$ , de 2,2  $k\Omega$ , comme annoncé plus haut. Compte tenu de la tension optimale de drain (4,5 volts), et de l'intensité consommée (0,8 mÅ), on doit trouver une tension d'environ 6,2 volts au sommet de  $R_1$ : ceci conditionne le choix de la résistance  $R_2$ .

Le premier étage d'amplification ( $A_1$  du synoptique) s'articule autour d'un amplificateur opérationnel de type 741. Comme on utilise une alimentation unique, il convient de polariser, à mi-tension, l'entrée non inverseuse. Ce résultat s'obtient à partir du pont  $R_5$ ,  $R_6$ , découplé en alternatif par le condensateur  $C_2$ . Les composants  $C_1$ ,  $R_3$  et  $R_4$  déterminent la courbe de réponse et le gain, comme nous l'avons expliqué précédemment.

Chargé en sortie par R<sub>7</sub>, le premier amplificateur opérationnel attaque un autre étage, lui aussi construit autour d'un 741. La structure de ce deuxième ensemble lui confère, comme pour le premier, les propriétés d'un différenciateur imparfait. Toutefois, le choix des composants C<sub>4</sub>, R<sub>8</sub> et R<sub>9</sub>, donne une bande passante sensiblement plus large

que pour le premier étage, qui intervient donc pratiquement seul dans le modelage de la courbe de réponse.

Ainsi que nous l'avions expliqué, les signaux de sortie sont centrés sur un potentiel moyen de 4,5 volts. On les recueille sur l'ensemble AJ, R12, et la résistance ajustable autorise un réglage du gain global, donc de la sensibilité. Le recentrage sur le potentiel de la masse, est obtenu grâce à C6 et R13.

Les crêtes positives, à travers la diode D, chargent le condensateur C<sub>7</sub>, et T<sub>1</sub> commence à conduire dès que la différence de potentiel aux bornes de C<sub>7</sub> dépasse 0,6 volt environ. On voit donc qu'il faut, au total, des crêtes positives de 1,2 à 1,5 volt sur R<sub>13</sub>, pour amorcer la conduction de T<sub>1</sub>.

Une fois chargé, ce qui intervient quasi-instantanément en présence d'un signal d'entrée d'amplitude suffisante, C7 ne peut se décharger qu'à travers l'espace base-émetteur de T1, et les résistances R14 et R15. Le choix de C7 et de R15 détermine donc, en priorité, la constante de temps de cette décharge, c'est-à-dire le retard

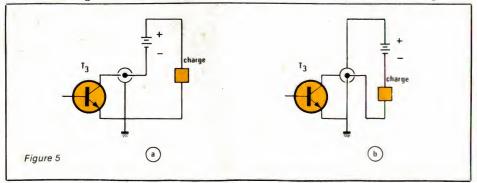
à la coupure, après disparition du signal d'entrée. Avec les valeurs de composants indiqués dans la nomenclature, on disposera d'une temporisation d'environ 5 à 7 secondes, après saturation du transistor T<sub>1</sub>.

La mise en conduction de T<sub>1</sub> entraîne celle de T<sub>2</sub>, donc celle du transistor de sortie T<sub>3</sub>, qui se sature, et devient pratiquement l'équivalent d'un court-circuit.

On notera, pour terminer, le découplage soigné de l'étage à microélectret, par R<sub>2</sub> et C<sub>3</sub>, puis celui de la pile par le condensateur C<sub>8</sub>.

# Configurations et utilisations de l'étage de sortie

La première configuration possible, et la plus simple, est celle du schéma général de la figure 4. On pourra l'employer chaque fois que les circuits d'utilisation ne dépassent pas les possibilités du transistor de sortie, soit une intensité maximale de 500 mA, et une différence de poten-



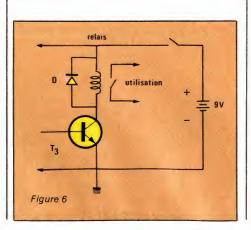
### Réalisation

tiel ne dépassant pas 50 volts. Ces conditions conviennent, notamment, à tous les types de magnétophones portables (généralement alimentés sous 6 volts et consommant de 100 à 200 mÅ, moteur compris).

Pas plus que dans d'autres domaines, les constructeurs de magnétophones n'ont réussi à standardiser les caractéristiques de leurs fiches « remote », destinées à la mise en route à distance par fermeture d'un contact. Certaines d'entre elles sont connectées comme l'indique la figure 5, a, tandis que d'autres répondent au schéma de branchement de la figure 5, b. On en tiendra compte dans le sens de branchement du jack de raccordement (modèle miniature de 2 mm de diamètre), ainsi que le montrent les figures.



Dans certains cas (courant plus intense, commande d'un appareil fonctionnant sur le secteur), on devra recourir à l'emploi d'un relais. Les connexions à réaliser sont alors celles de la figure 6, avec une diode de protection contre les surtensions inverses.





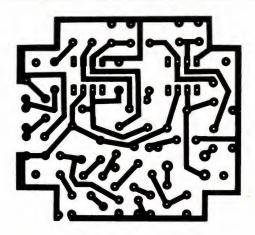
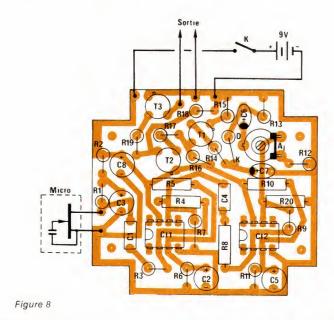


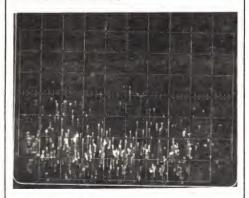
Figure 7



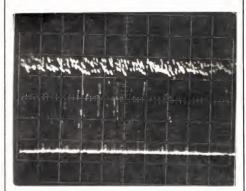
### Circuit imprimé et mise en coffret

Désirant un montage relativement compact, nous avons sélectionné un coffret MMP de référence 173 LPA. A peine plus grand qu'un paquet de cigarettes, ce boîtier comporte un logement pouvant recevoir soit deux piles crayon, soit une petite pile de 9 volts.

Ses dimensions internes, et les emplacements des vis de fixation, dictent en grande partie le dessin du circuit imprimé, qu'on trouvera en figure 7. La figure 8, et les photographies d'accompagnement, illustrent l'implantation des composants. On remarquera que, pour gagner de la place, nous avons dû insérer verticalement certaines résistances. Par ailleurs, l'utilisation de condensateurs au tantale facilite la miniaturisation souhaitée.



Oscillogramme A - A la sortie du deuxième amplificateur opérationnel, les signaux sont très fortement amplifiés. Nous reproduisons ici la parole (récepteur radio placé à plusieurs mètres), ce qui explique la difficulté de stabiliser le signal pendant la durée de la pose photographique.

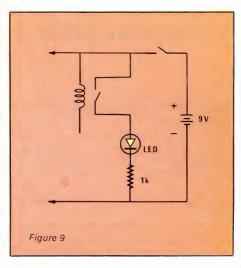


Oscillogramme B - Dès que le niveau sonore devient suffisant, on observe un écrêtage par saturation. Plusieurs balayages ayant eu pendant la pose, on constate encore une superposition des

### Contrôle du fonctionnement et réglage de la sensibilité

Si aucune erreur n'a été commise lors du câblage, le montage doit

fonctionner dès sa mise sous tension. On pourra s'en assurer en remplacant le circuit d'utilisation par une diode électroluminescente, conformément au schéma de la figure 9.



Nous fournissons, pour illustrer 🖂 résultats obtenus, quelques os regrammes enregistrés aux points les plus importants. Leurs légendes donnent toutes les indications utiles.

#### R. RATEAU

### Nomenclature des composants

Résistances 0,25 watt, à ± 5 %

 $R_1: 2,2 k\Omega$  $R_2: 2,7 \text{ k}\Omega$  $R_3:3,3 k\Omega$  $R_4: 1 M\Omega$  $R_5:100 \text{ k}\Omega$ 

 $R_7:10 \text{ k}\Omega$  $R_8:3,3 \text{ k}\Omega$  $R_9:330 \text{ k}\Omega$ R<sub>10</sub>: 100 kΩ  $R_{11}:100 \text{ k}\Omega$  $R_{12}: 2,7 k\Omega$  $R_{13}:10 \text{ k}\Omega$  $R_{14}:6,8 \text{ k}\Omega$ 

 $R_{15}: 1,2 \text{ k}\Omega$   $R_{16}: 4,7 \text{ k}\Omega$  $R_{17}: 1 k\Omega$ R<sub>18</sub>: 6,8 kΩ Rie: 330 Ω

Résistance ajustable

 $\mu_{\rm s}$  . 2,2 k $\Omega$  (Piher horizontale)

### Condensateurs à film plastique (MkH)

C1: 150 nF C4: 150 nF

#### Condensateurs au tantale

 $(V \le 15 \text{ volts})$ C2: 6,8 µF C3: 47 µF C5: 6,8 µF

C6: 6,8 uF  $C_7$ : 47  $\mu F$  (voir texte)  $C_8$ : 47  $\mu F$ 

Circuits intégrés

CI1: 741 CI2: 741

**Transistors** 

T<sub>1</sub>: 2N2222 T2: 2N2907 T3: 2N1711

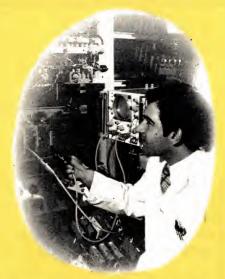
Micro-électret

National Panasonic WM-034

Coffret

MMP modèle 173 LPA





Eurelec, c'est le premier centre d'enseignement de l'électronique par correspondance en Europe.

Présentés de façon concrète, vivante et fondée sur la pratique, ses cours vous permettent d'acquérir progressivement sans bouger de chez vous et au rythme que vous avez choisi, une solide formation de technicien électronicien

### **Des cours** concus par des ingénieurs

L'ensemble du programme a été conçu et rédigé par des ingénieurs, des professeurs et des techniciens hautement qualifiés.

Un professeur vous suit, vous conseille, vous épaule, du début à la fin de votre cours. Vous pouvez bénéficier de son aide sur simple appel téléphonique.

### Chez vous et à votre rythme **UNE SOLIDE FORMATION** EN ELECTRONIQUE

### Un abondant matériel de travaux pratiques

Les cours Eurelec n'apportent pas seulement des connaissances théoriques. Ils donnent aussi les moyens de devenir soi-même un praticien. Grâce au matériel fourni avec chaque groupe de cours, vous passerez progressivement des toutes premières expérimentations à la réalisation de matériel électronique tel que :

voltmètre, oscilloscope générateur HF, ampli-tuner stéréo, téléviseurs, etc...

Vous disposerez ainsi, en fin de programme, d'un véritable laboratoire professionnel, réalisé par vous-même.

### Une solide formation d'électronicien

Tel est en effet le niveau que vous aurez atteint en arrivant en fin de cours. Pour vous perfectionner encore, un stage gratuit d'une semaine vous est offert par Eurelec dans ses laboratoires. 2000 entreprises ont déjà confié la formation de leur personnel à Eurelec : une preuve supplémentaire de la qualité de ses cours.



institut privé d'enseignement à distance

21100 DIJON-FRANCE: Rue Fernand-Holweck - (80) 66.51.34 75012 PARIS : 57-61, bd de Picpus - (1) 347.19.82 13007 MARSEILLE : 104, bd de la Corderie



### **BON POUR UN EXAMEN** GRATUIT

A retourner à EURELEC - Rue Fernand-Holweck - 21100 DIJON.

Je soussigné: Nom\_ Adresse :\_

désire recevoir, pendant 15 jours et sans engagement de ma part, le premier envoi de leçons

□ ELECTRONIQUE FONDAMENTALE ET RADIO-COMMUNICATIONS

☐ ELECTROTECHNIQUE
☐ ELECTRONIQUE INDUSTRIELLE

☐ INITIATION A L'ELECTRONIQUE POUR DEBUTANTS

Si cet envoi me convient, je le conserverai et vous m'enverre le solde du cours à raison d'un envoi en début de chaque mois, les modalités étant précisées dans le premier envoi gratuit.
Si au contraire, je ne suis pas intéressé, je vous le renverrai dans son emballage d'origine et je ne vous devrai nen. Je reste libre, par ailleurs, d'interrompre les envois sur simple demande écrite de ma part.

Pour vous permettre d'avoir une idée réelle de la qualité de l'enseignement et du nombreux matériel fourni, EURELEC vous offre de recevoir, CHEZ VOUS, gratuitement et sans engagement, le premier envoi du cours que vous désirez suivre (comprenant un ensemble de leçons théoriques et pratiques et le matériel correspondant. Il vous suffit de compléter ce bon et de le poster aujourd'hui même. aujourd'hui même.

DATE ET SIGNATURE : (Pour les enfants, signature des parents).

# Un interphone économique



Le besoin de communiquer à distance avec ses semblables a toujours été l'une des préoccupations de l'homme, ainsi au fil de ses découvertes, signaux divers (optiques ou sonores, puis électriques) se sont-ils succédé.

De nos jours, et par exemple dans les entreprises, la communication indispensable entre les différents bureaux, laboratoires et ateliers est facilitée par les réseaux de téléphone intérieur. De telles installations ne sont cependant pas envisageables pour le particulier vu leur coût. Dans le cas où le nombre de points à relier est faible on peut envisager l'utilisation d'un interphone.

Le montage que nous avons conçu répond à ce problème particulier en permettant des liaisons entre 2 points assez éloignés l'un de l'autre. Il évitera ainsi à de nombreuses personnes (artisans, commerçants, voire même de simples particuliers) des pas inutiles en reliant tout au moins par la parole, pour les uns une boutique à son appartement ou pour d'autres, un atelier à un bureau.



### Préambule: étude du SL6310C

Nous avons annoncé dans le titre de cet article que notre interphone était économique et c'est vrai. Notre montage est économique sur 2 plans, d'une part à l'achat des composants, d'autre part du point de vue consommation en énergie. Ce deuxième aspect est dû à l'utilisation d'un circuit intégré de chez Plessey, le SL6310 C.

Ce circuit intégré est un amplificateur BF de puissance moyenne

(500 mW) qui se présente sous deux formes: boîtier rond CM8 et boîtier dual in line à 8 pattes comme indiqué à la figure 1. Cet amplificateur basse fréquence se présente globalement comme un amp ficateur différentiel possédant par conséquent 2 entrées, l'une est inverseuse, l'autre pas. Cet amplificateur possède en outre deux entrées de commande A et B qui permettent de réduire la consommation en mode «silence». Pour parler chiffres, disons qu'au repos (entrées A et B inactives) le courant d'alimentation est de 5 mA alors | le SL6310C est désactivé,

que si les entrées A et B sont actives, le courant d'alimentation passe à 0,5 mÅ ce qui correspond à une puissance dissipée avec une alimentation de 9 V qui ne dépasse pas 4,5 mW ce qui est vraiment négli-

Ces 2 entrées de contrôle fonctionnent de la façon suivante:

- si elles sont laissées en l'air, elles sont inactives et l'amplificateur fonctionne normalement,
- si l'entrée A est reliée à la masse à travers une résistance de  $100 \text{ k}\Omega$ ,

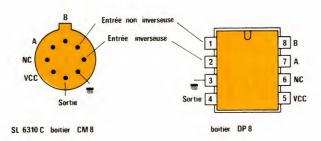


Figure 1 - Les 2 versions du SL 6310 C

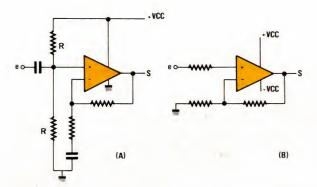


Figure 2 - Alimentation du SL 6310 C A alimentation asymétrique B alimentation symétrique

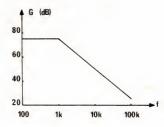
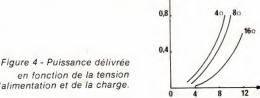


Figure 3 - Gain en fonction de la fréquence en boucle ouverte.



P (W)



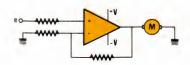


Figure 5 - Utilisation du SL 6310 C en radiocommande.

- si l'entrée B est reliée à une tension supérieure à 2,5 V, le SL6310C est désactivé,
- une seule des 2 entrées A ou B doit être utilisée à la fois.

Ces entrées de commande sont compatibles avec la logique CMOS à condition toutes fois de ne pas dépasser 13 V pour l'alimentation du SL6310C.

Cette alimentation pourra être symétrique ou asymétrique. Dans ce dernier cas, l'entrée non inverseuse devra être reliée à un potentiel égal à la moitié de la tension d'alimentation obtenue par un pont diviseur à 2 résistances conformément au schéma de la figure 2.

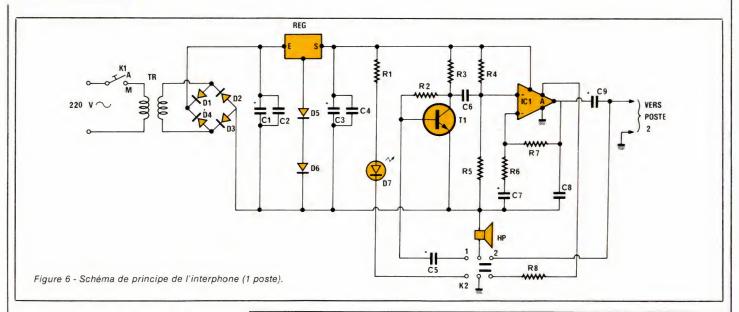
La courbe de réponse de cet amplificateur en boucle ouverte est donnée à la figure 3. Le gain maximum est d'environ 70 dB pour une tension d'alimentation de 9 V. La bande passante est de l'ordre de 20 kHz pour un gain en boucle fermée de 40 dB, soit une amplification en tension de 100.

Pour terminer l'énumération des caractéristiques de cet amplificateur, nous dirons simplement qu'il accepte aussi bien un haut-parleur de 4 ou  $16~\Omega$  en tant que charge, la puissance diminuant lorsque la charge augmente, ainsi qu'en témoigne la figure 4.

Ce même amplificateur ne doit pas être vu uniquement en tant qu'amplificateur pour audiofréquences, car il pourra trouver sa place dans les équipements radiocommande où sa faible consommation au repos le rend idéal (figure 5).

### L'interphone

Nous trouvons le schéma de celui-ci à la figure 6. Bien que la consommation soit faible, en position attente, nous avons muni notre maquette d'une alimentation secteur. Le transformateur TR abaisse la tension à 12 V. Les 4 diodes D1, D2, D<sub>3</sub>, D<sub>4</sub> montées en pont de Graetz redressent cette tension qui est ensuite filtrée par C1 et C2 puis régulée à 9 V par le régulateur associé aux diodes D5, D6. Ces deux diodes ajoutent par leur tension de seuil qui est voisine de 0,6 à 0,7 V une tension de 1,2 à 1,4 V à celle du régulateur fixe qui est un modèle 8 V. Nous obtenons donc à la sortie de ce dernier une tension régulée d'environ 9,2 à 9,4 V. Les 2 condensateurs C3 et C4



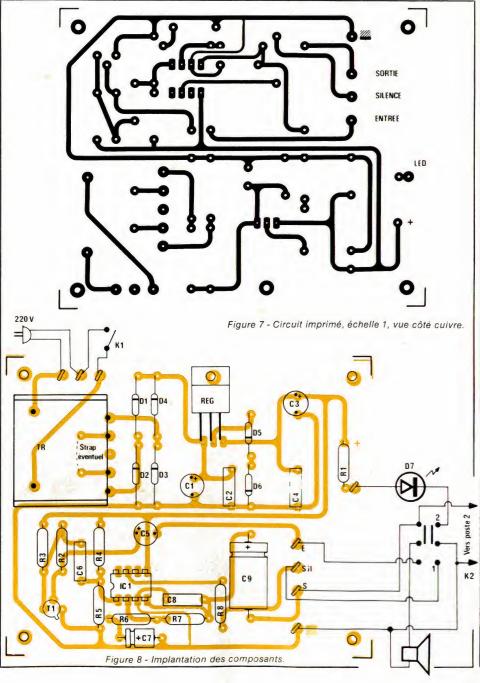
découplent l'alimentation stabilisée ainsi obtenue.

Étant donné que dans un interphone c'est le haut-parleur qui joue aussi le rôle de microphone, il a fallu amplifier le signal délivré par le haut-parleur en fonctionnement micro pour attaquer l'entrée du SL6310C. Cette préamplification est assurée par le transistor T1 monté en émetteur commun. Ce type de montage permet d'obtenir à la fois une amplification en tension et en courant. La résistance de polarisation de base R2 est reliée au collecteur du transistor ce qui assure une bonne contre réaction pour cet étage et une stabilité accrue.

La tension amplifiée par  $T_1$  est prélevée aux bornes de  $R_3$  et appliquée à l'entrée non inverseuse de IC1. Cette même entrée est polarisée à la moitié de la tension d'alimentation par les 2 résistances  $R_4$ ,  $R_5$ . Le gain en tension de l'étage a pour valeur  $G+20 \log R_6+R_7/R_6$  ce qui donne à peu près 30 dB soit une amplification de 30.

Le condensateur C7 limite la courbe de réponse vers les basses fréquences. Le condensateur C9 isole pour sa part le haut-parleur du continu présent à la sortie de IC1 ce qui assure ainsi un fonctionnement correct de l'étage de sortie.

L'inverseur double K<sub>2</sub> assure la commutation «parole-écoute». En position 1, le haut-parleur fonctionne en micro et la LED D<sub>7</sub> est allumée. En position 2, le haut-parleur reçoit le signal audio envoyé par le 2<sup>e</sup> poste. L'entrée de silence (A) étant réunie à la masse par R<sub>8</sub>, IC<sub>1</sub> est désactivé (consommation réduite).





En fonctionnement normal, les inverseurs K2 des 2 postes doivent être en position 2 (attente), ce qui correspond à une consommation réduite voire quasi inexistante sur le secteur. Lorsque le poste 1 désire appeler le poste 2, il suffit en l'appelant de basculer K2 en position l et à l'utilisateur de dire ce qu'il à dire devant le hautparleur (pas trop près cependant pour éviter toute saturation de l'amplificateur). Lorsque l'appelant a terminé son discours, il bascule de nouveau K2 en position 2 (attente), son interlocuteur peut alors lui répondre en procédant de la même fa-

Il ne faut surtout pas oublier de rebasculer  $K_2$  en position attente sinon l'autre poste ne pourra pas vous joindre. Pour éviter les erreurs, il serait d'ailleurs souhaitable de disposer pour  $K_2$  d'un modèle à une seule position stable. La position instable (1) devant être tenue pendant l'envoi du message. Si vous pouvez vous procuer un tel inverseur, vos erreurs de manipulation seront évitées.

### Réalisation pratique

Le circuit imprimé est donné à la figure 7. Il rassemble tous les composants y compris le transformateur d'alimentation. Si le secondaire est un modèle 2 fois 6 V, il faudra réunir par 1 strap les 2 pastilles situées sous le transformateur. Si par contre on dispose d'un modèle 12 V, on laissera les 2 pastilles libres.

Comme toujours on respectera l'orientation des composants diodes, transistors, circuits intégrés et condensateurs chimiques. Le commutateur  $K_2$  et la diode LED  $D_7$  seront câblés comme le montre la figure 8.

### Mise en coffret

Certes, de nombreux coffrets peuvent convenir à cette réalisation, mais pour des raisons d'esthétique et de design, nous avons choisi un modèle Abox de chez Retex, dimensions  $19 \times 12 \times 5$  cm.

Le circuit imprimé est fixé sur le fond du boîtier. Le haut-parleur est pour sa part fixé à la face supérieure du coffret à l'aide de languettes maintenues par les deux interrupteurs K<sub>1</sub> et K<sub>2</sub>. L'emplacement du haut-parleur sera percé pour permettre aux ondes sonores d'entrer ou de sortir du coffret

La liaison entre 2 graves peut s'effectuer sur simple nl à 2 conducteurs

type Scindex. Les coffrets seront munis de prise pour jack 3.5 ou de prises DIN. La longueur du câble reliant les 2 postes peut être assez importante (plusieurs dizaines de mètres) puisque le transfert entre poste s'effectue sous basse impédance.

F. JONGBLOËT

### Nomenclature

#### Résistances

 $\begin{array}{l} R_1: 680 \ \Omega \ ^{1/4}W \\ R_2: 560 \ k\Omega \ ^{1/4}W \\ R_3: 10 \ k\Omega \ ^{1/4}W \\ R_4, \ R_5: 220 \ k\Omega \ ^{1/4}W \end{array}$ 

 $R_6: 4,7 kΩ$   $R_7: 120 kΩ$  $R_8: 100 kΩ$ 

### Condensateurs

C<sub>1</sub>, C<sub>3</sub>: 220 µF 25 V C<sub>2</sub>, C<sub>4</sub>, C<sub>6</sub>: 0,1 µF C<sub>5</sub>: 22 µF/10 V C<sub>7</sub>: 1 µF/10 V C<sub>8</sub>: 220 nF C<sub>9</sub>: 100 µF 16 V

### Composants actifs

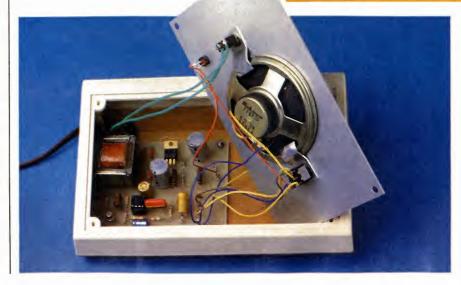
D<sub>1</sub>, D<sub>2</sub>, D<sub>3</sub>, D<sub>4</sub>: 1 N 4001 D<sub>5</sub>, D<sub>6</sub>: 1 N 4148 D<sub>7</sub>: diode LED T<sub>1</sub>: BC 107 A IC<sub>1</sub>: SL6310 C Régulateur MCT7808

#### Divers

K<sub>1</sub>, interrupteur unipolaire K<sub>2</sub>, inverseur 2 circuits 2 positions l coffret Abox Retex réf. RAl l haut-parleur 8 Ω l W

transformateur 220 V/12 V, 3VA

Tous ces éléments sont à prendre en double pour realiser 2 postes.



# Une carte microprocesseur compatible ZX81



Les microprocesseurs permettent de résoudre avec le maximum de souplesse, un très vaste éventail de problèmes d'automatismes digitaux, ou même analogiques.

Le monde industriel ne s'y trompe d'ailleurs pas, et fait une très large place aux systèmes

microprogrammés.

aplanir ce genre de difficultés, et on prolifération d'automa-ZX81 associé à sortie. Cepenutilisations, on part des ressouron subit de plein inconvépourquoi ne pas logiciels sur un «faire tourner» sur



Au niveau de l'amateur, la mise en œuvre de microprocesseurs se heurte généralement à la de logiciels. L'apparition le ZX81, pourrait bien assiste en effet à une tismes utilisant un une carte d'entréedant, avec de telles gaspille une bonne ces de la machine, et fouet certains de nients. Dès lors, mettre au point les ZX81, puis les une carte micro-«application»?

### Remarques préliminaires

Il ne fait aucun doute que l'adjonction au ZX81 (ou à tout ordinateur similaire), d'une carte d'entréessorties, ouvre la porte à une extrême variété d'applications dans le domaine des automatismes (chauffage, chemins de fer miniatures, systèmes d'alarme, etc.).

Cependant, une fois passée la se rendre compte que le clavier, l'écran TV, l'interface cassette et autres perfectionnements ne servent plus à rien, peuvent à la limite devenir gênants, et que l'assemblage d'un ordinateur « de table » avec une carte d'interface se prête mal à l'insertion dans un ensemble «de ter-

Pire encore à chaque mise en service, il faut charger le programme à partir de la cassette, ce qui n'est guère confortable, et jamais d'alimentation ou accident de mémoire. Enfin, cette façon de faire immobilise un matériel relativement onéreux qui ne peut plus être utilisé

par ailleurs.
Il y a de nombreux avantages à mettre au point des logiciels d'automatisme sur un système complet, avec clavier, écran, imprimante et cassette à l'aide de programmes puissants tels qu'assembleurs, désassembleurs et compilateurs, puis à transférer le résultat de ce travail sur une carte ne comportant que le matériel strictement nécessaire, mais permettant un certain confort d'utili-

Bien qu'il ne soit guère dans nos habitudes de parler prix, nous pensons intéressant d'effectuer une comparaison entre les deux solutions envisageables. Bien sûr, en ces temps économiques incertains, des variations pourront être enregistrées, mais au moins le rapport restera-t-il valable:

a) considérons le système mini-mum composé d'un ZX81 en kit, et de la moins chère des cartes d'entréessorties: il faut compter au moins 880 F, sans parler du téléviseur et du magnétophone, pourtant nécessaires lors de chaque mise en service. b) choisissons la version la plus complète de la carte microprocesseur qui va être décrite (1 K RAM, 2 K ROM, 8 entrées, 8 sorties), nous arrivons tout juste à 300 F, somme qui se réduit à 250 F si l'on peut se passer de RAM ce qui, nous le verrons, est fréquent.

Qui plus est, une carte bien conçue démarrera l'exécution du programme dès sa mis sous tension, sans aucune intervention.

Enfin, l'encombrement de ce « système maximum » se limite à celui d'un circuit imprimé de 150 × 85 mm, éventuellement complété par une alimentation 6 V, 9 V ou 12 V, qu'importe!

### Conception générale de la carte

Il s'agit de rassembler sur une carte homogène, un microprocesseur Z80, des mémoires ROM et RAM, quelques circuits logiques, et des interfaces d'entrées-sorties.

Il s'agit là de l'architecture quasiinvariable de tout système microinformatique, mais dans le cas qui nous intéresse, il faut absolument garantir la compatibilité avec le ZX81, de façon à assurer la « portabilité » des logiciels qui seront mis au point sur cette machine.

Il ne saurait bien sûr être question de copier le schéma du ZX, qui utilise de toutes façons un circuit intégré spécialement fabriqué pour Sinclair et donc introuvable, mais il est indispensable de respecter le même plan d'occupation mémoire. Comme Sinclair, nous réserverons donc les 16 premiers K-octets à la ROM, même si 2 K nous suffisent amplement (un boîtier d'EPROM 2716). Également, nous devons affecter à nos entrées-sorties des ports compatibles avec les cartes d'interface destinées au ZX81. Nous avons donc choisi le port 127, ce qui correspond aux premières versions des cartes 8ES (restons français, que diable!).

Chacun aura compris que la différence fondamentale entre le ZX81 et notre carte réside dans le fait que celle-ci ne dispose pas du moniteur Basic Sinclair. Dans sa ROM sera donc directement logé le programme «utilisateur», écrit en langage machine, ou à la rigueur en une forme convenable de Basic compilé. Un microprocesseur Z80 commençant toujours, lors de sa mise sous tension, par éxécuter le programme à partir de l'adresse Ø, il est clair que le système bâti autour de la carte pourra démarrer absolument seul.

Que les nostalgiques du Basic se consolent, il leur reste la possibilité, même si ce n'est pas très glorieux, de recopier dans leur EPROM, certaines routines de la ROM Sinclair...

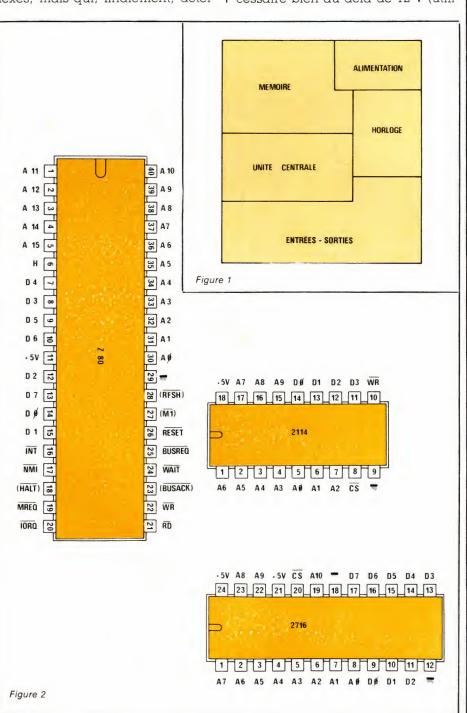
La **figure 1** résume cette organisation générale, en conformité avec l'encombrement qui a été défini plus haut. La figure 2, pour sa part, donne le brochage des principaux circuits intégrés utilisés, afin d'éclairer le schéma complet de la figure 3.

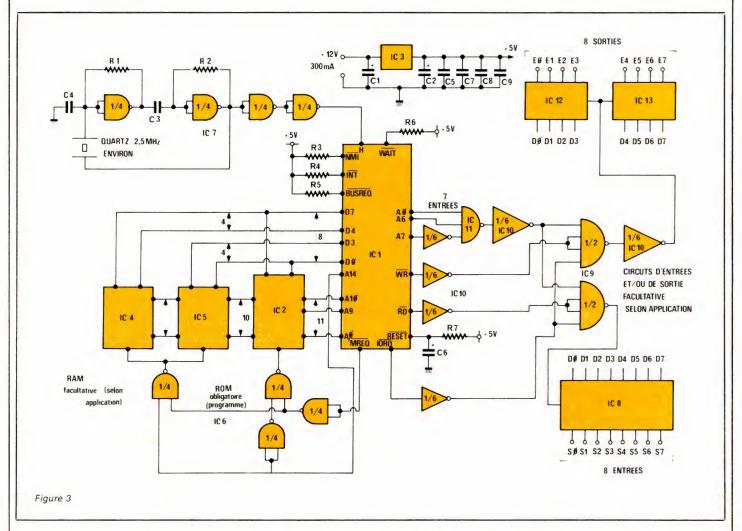
### Le schéma de principe

L'essentiel des liaisons entre les boîtiers consiste à distribuer les bus d'adresses et de données entre les divers circuits, ce qui n'appelle pas de commentaires particulier. On peut, par contre, s'intéresser plus spécialement aux circuits dits annexes, mais qui, finalement, déterminent les caractéristiques du système.

### L'alimentation

Tous les circuits de la carte fonctionnent sous un +5 V unique, et consomment au maximum 300 mÅ. Comme il est important pour la santé du matériel, que cette tension soit très bien régulée, nous avons prévu sur la carte même un régulateur intégré de type 7805, équipé d'un refroidisseur conséquent permettant à la tension d'entrée de monter si nécessaire bien au-delà de 12 V (utili-





sation directe sur batterie auto, par exemple). Des condensateurs de 10 nF sont répartis en découplage aux points névralgiques des lignes de distribution.

### L'horloge

Tout microprocesseur doit être piloté par une horloge délivrant un signal de haute qualité (fronts raides, rapport cyclique précis) et de fréquence très stable si l'on souhaite pouvoir compter sur la précision des temporisations qu'il aura à exécuter.

Nous avons donc utilisé un classique oscillateur à quartz, dont le signal est mis en forme par deux portes inverseuses en cascade.

La fréquence choisie est d'environ 2,5 MHz (contre 3,25 dans le ZX81), afin de permettre l'emploi d'un Z80 ordinaire, plus économique encore que largement suffisant. Il faudra tenir compte de cette différence lors de l'écriture d'éventuels programmes comportant des temporisations.

Il reste bien sûr possible de monter un quartz de 3,25 MHz et un Z80 A, mais le jeu n'en vaut pas forcément la chandelle.

### Les sélections mémoire

Un simple boîtier 74LS00 élabore des signaux analogues à ceux nommés  $\overline{RAMCS}$  et  $\overline{ROMCS}$  sur le ZX81, et qui sélectionnent la ROM pour A14 =  $\emptyset$ , et la RAM pour A14 = 1, étant entendu que  $\overline{MREQ}$  doit aussi être à  $\emptyset$  (demande d'accès à la mémoire).

### Les entrées-sorties

Nous voici au cœur de toute application d'automatisme, pour laquelle les accès à l'extérieur sont indispensables. Un décodage des huit lignes basses du bus d'adresses sert à élaborer le signal correspondant à l'octet 127 (numéro de port). On notera que, même si cela utilise beaucoup de matériel (un 74LS30 entier plus un inverseur), il a été décidé de procéder à un décodage complet, évitant toute ambiguité avec d'autres numéros de port.

Ce signal de <u>valid</u>ation est ensuite combiné avec <u>IORQ</u> (dem<u>ande</u> d'<u>accès à un port)</u>, puis avec <u>WR</u> et <u>RD</u>, de façon à obtenir respectivement les impulsions de validation des dis-

positifs de sortie et d'entrée (en effet, l'unité centrale écrit sur une sortie, mais lit une entrée).

Les circuits de sortie sont bâtis autour de deux quadruples latches 74LS75, capables de mémoriser aussi longtemps que nécessaire les états des huit sorties très briévement transmis par le bus de données.

Les signaux d'entrée, pour leur part, transitent par huit buffers à trois états contenus dans un seul circuit 74LS 240 ou 74LS 244, selon que l'on désire que l'entrée soit complémentée ou non. Notons que le même choix existe au niveau des sorties, puisque les 74LS 75 disposent chacun de quatre sorties directes et de quatre sorties complémentées.

Ces possibilités de choix seront précieuses lors du raccordement des dispositifs utilisateurs (circuits de puissance), dont la diversité interdit l'intégration sur la carte. Les huit entrées et les huit sorties sont donc directement aux niveaux TTLLS.

### Réalisation pratique

Industriellement, la réalisation d'une carte comprenant un nombre

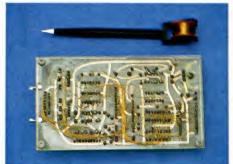
aussi considérable de liaisons, ferait appel à la technique du circuit imprimé double face à trous métallisés (comme le ZX). Ce procédé étant virtuellement inaccessible à nos lecteurs, il fallait soit choisir la technique double face classique, au prix d'un nombre prohibitif de traversées et même de straps, soit se tourner vers... autre chose!

Autre chose, c'est le circuit simple face complété par des bus en fil émaillé soudable côté cuivre. Cette technique proche du wrapping, mais se contentant d'un outillage très bon marché, pourrait sembler relever du bricolage le plus infâme si l'aéronautique ne l'employait massivement pour ses réalisations à haute fiabilité!

Le plus commode est d'utiliser un « stylo à câbler » muni d'une bobine de fil spécial dont la double couche d'émail fond au seul contact de l'étain liquide (SIEMENS - SEDI). A

défaut, on pourra se contenter de fil émaillé courant, mais le dénudage manuel sera plus fastidieux, tout en entraînant des risques de blessure du brin de cuivre.

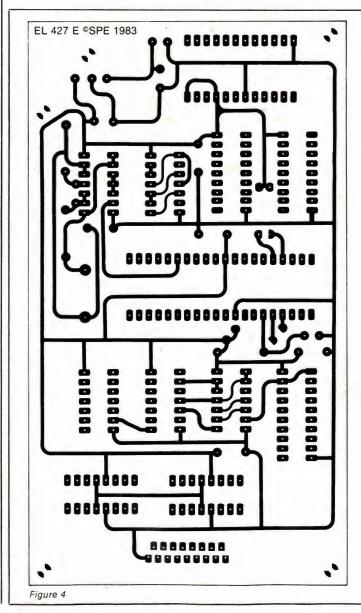
Une fois ce câblage achevé, on pulvérisera un vernis à séchage rapide tel que le TROPICOAT JELT, de façon à assurer la cohésion parfaite de l'ensemble.

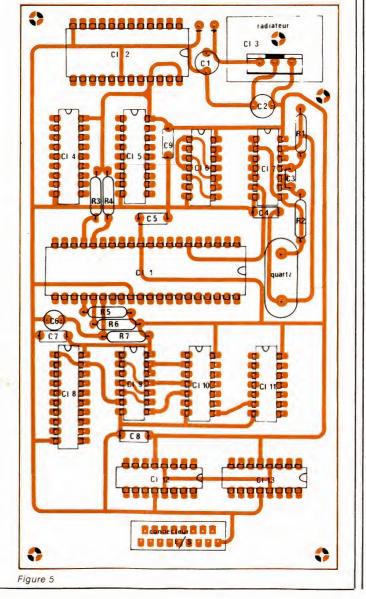


Avec une telle technique, il est absolument indispensable d'utiliser des supports pour les principaux cir-

cuits intégrés (microprocesseur et mémoires), et si possible pour les boîtiers d'entrée-sortie, les plus exposés à des incidents sérieux. A défaut, leur éventuel remplacement poserait de très délicats problèmes. Pour l'EPROM, destinée à contenir le logiciel, et donc à être fréquemment échangée, on choisira un modèle de très bonne qualité, à force d'insertion très réduite. Selon l'application prévue, on pourra se dispenser de câbler les circuits éventuellement superflus: beaucoup de logiciels fonctionnent sans RAM (sur les seuls registres internes du Z80), alors que d'autres n'utilisent que des circuits de sortie, et pas toujours en grand nombre (souvent pas plus de qua-

Dans de tels cas, on pourra choisir tout simplement de laisser vides les supports concernés (afin de conserver la possibilité d'une future extension de configuration), ou bien on





74

omettra carrément tout le câblage correspondant, à des fins de simplification et d'économie.

Il résulte de cette conception particulière que les plans de câblage sont au nombre de trois :

La figure 4 donne le tracé du circuit imprimé simple face, dont la réalisation par des moyens « amateur » ne pose pas le plus petit problème. On pourra éventuellement modifier l'implantation du connecteur d'entrée-sortie, selon les besoins particuliers de chacun. Notre maquette utilise un modèle de fabrication SOCAPEX, muni de 17 contacts (8 entrées, 8 sorties, et la masse). L'alimentation est amenée séparément au moyen de deux cosses poignard, mais pourrait, si nécessaire, être ramenée sur un même connecteur.

Le plan d'implantation de la figure 5 ne soulève pas de remarque particulière, si ce n'est, bien sûr, que les circuits MOS ne doivent être montés dans leurs supports qu'au terme de **toutes** les opérations de câblage.

C'est avec la figure 6 que nous abordons véritablement les choses sérieuses, puisque ce document indique la totalité des liaisons filaires à effectuer. Les risques d'erreur sont très minces, puisque l'essentiel de ce câblage concerne les bus. Toute erreur déboucherait rapidement sur l'impossibilité de réaliser l'une des liaisons suivantes, d'où un autocontrôle permanent des opérations.

Le travail consiste à réunir par un même fil, tous les points portant le même repère numérique, alphabétique, ou alphanumérique. Bien souvent, ces points sont en nombre supérieur à deux, et il est alors commode de ne pas couper le fil, cette démarche « de porte à porte » faisant gagner du temps et diminuant les risques de soudures défectueuses.

Une bonne précaution consiste à contrôler le câblage à l'ohmmètre avant toute insertion de circuits intégrés, mais il est encore plus important de se livrer à un test visuel de la qualité des soudures (notamment absence de court-circuits).

A part la présence du + 5 V et du signal d'horloge, on ne peut guère tester la carte qu'en lui faisant exécuter un programme, qu'il faut au préalable charger dans une mémoire EPROM de type 2716.

### Programmation de la carte

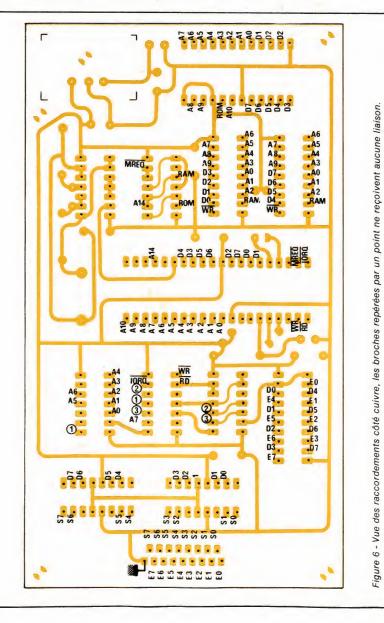
Il existe principalement deux moyens permettant d'obtenir un logiciel pour cette carte: utiliser l'un des programmes publiés pour elle (et pas pour une autre, sauf modifications), ou bien mettre au point soimême un tel logiciel sur un ZX 81 considéré alors comme un système de développement, et donc muni des accessoires voulus (cartes 8ES et logiciels de programmation en assembleur).

Seulement, dans ce dernier cas, il n'est pas possible de tester sur le ZX 81 les programmes dans la zone mémoire qui leur sera dévolue sur la carte (Ø à 2047). En effet, cette zone correspond au début de la ROM Sinclair, qu'il ne saurait être question de supprimer!

Fort heureusement, à condition de respecter certaines règles très simples, notre carte pourra exécuter sans coup férir, des programmes mis au point dans certaines zones de la RAM du ZX 81, et en particulier dans l'espace compris entre les adresses 8192 et 10239. L'utilisation de cette zone exige le recours à certains artifices, tels que le blocage de la ROM pour des adresses tombant dans cette fourchette, et son remplacement par de la RAM.

Bien mieux, si l'on prend soin de n'écrire que des programmes « relogeables » (en adressage relatif), la zone de mémoire dans laquelle ils auront été mis au point n'aura aucune incidence sur le fonctionnement de la carte.

De toutes façons, on retiendra de ce qui précède qu'il ne faut pas s'étonner de trouver dans des logiciels écrits pour cette carte, des renvois à des adresses inexistantes en EPROM: le décodage spécial de la ligne A 14 se charge de rétablir le bon « aiguillage ». Voici tout le secret de la compatibilité avec notre



Radio Plans - Electronique Loisirs Nº 427

carte, des logiciels écrits pour le ZX 81.

Le programme de test de la carte n'échappe pas à cette règle. Implanté à partir de l'adresse Ø de l'EPROM, il se compose en tout et pour tout de sept octets, dont voici les codes décimaux : 219, 127, 211, 127, 195, Ø, 32.

On reconnaît ici les trois instructions suivantes de l'assembleur Z80: IN A, (127) OUT (127),A

IP 8192

La carte effectue donc une entrée sur le port n° 127, pour ressortir aussitôt le même octet (temporairement stocké dans l'accumulateur), sur le même port. Un bouclage s'effectue alors sur l'adresse 8192, mais la carte revient en fait à l'adresse Ø, puisque la ligne Å 13, de poids 8192, n'est pas

reconnue par l'EPROM.

Pour vérifier le bon fonctionnement de la carte, il suffit de mettre successivement à la masse les huit entrées, en vérifiant que les sorties suivent bien individuellement ces changements d'états.

Reste donc à «figer» ce programme en EPROM, problème fondamental qui se posera lors de chaque nouvelle utilisation de la carte.

Plusieurs solutions peuvent être retenues:

- acheter une EPROM toute programmée, ou la faire programmer à la demande (situation similaire à celle existant dans le domaine des circuits imprimés),
- s'équiper d'un programmateur d'EPROM, solution à laquelle il faudra nécessairement recourir en cas

d'utilisation massive de cartes microprocesseur.

Un programmateur très complet a été décrit dans le nº 424 de Radio Plans, mais d'autres approches sont envisageables. Par exemple, il est assez facile de munir le ZX81 d'un adaptateur permettant la programmation de 2716 à partir d'octets présents en RAM, et donc dûment vérifiés. De telles cartes d'adaptation peuvent se trouver dans le commerce, mais la carte à vingt sorties décrite dans Radio Plans nº 426 peut également faire l'affaire. Rappelons en effet que le rôle essentiel d'un programmateur se limite à maintenir à l'aide de « latches », les états des bus d'adresses et de données de l'EPROM pendant toute la durée de l'application de l'impulsion d'écriture (50 ms).

# Une première application pratique: un transmetteur téléphonique pour centrale d'alarme

Une carte microprocesseur telle que celle-ci peut exécuter des tâches extrêmement variées et complexes par simple embrochage d'une EPROM programmée comme il convient.

Toute la partie matérielle (circuits) est commune à toutes les applications, seuls pouvant changer les circuits de puissance externes (commande de relais, triacs, voyants, scrutation de contacts, capteurs, interrupteurs, etc.). Dans bien des cas, d'ailleurs, les niveaux TTL disponibles apparaissent comme suffisants (commande directe de diodes LED, de relais Reed, de photocoupleurs, et attaque directe par des contacts reliés à la masse).

L'application que nous allons étudier est déjà performante, malgré la relative simplicité du logiciel utilisé (210 octets). Il s'agit pour notre carte, sur simple application d'une tension de 12 V par une centrale antivol (sortie sirène, par exemple), de gérer intégralement la transmission par téléphone de l'information de déclenchement, selon la procédure suivante:

— appel d'un premier numéro préprogrammé en EPROM,

— en cas de non-réponse ou d'occupation, appel immédiat d'un second numéro,

— en cas de nouvel insuccès, retour au premier numéro, et ainsi de suite autant de fois que nécessaire,

— au décrochage, transmission

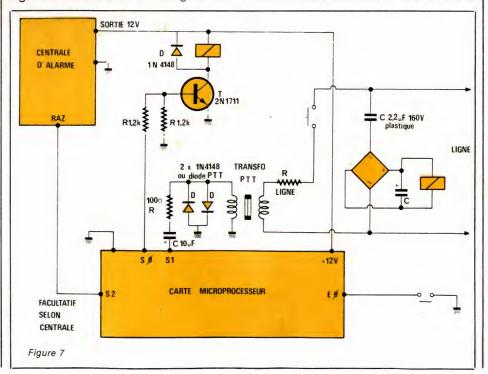
d'un signal sonore codé facilement reconnaissable.

— à titre de confirmation et de protection contre les faux numéros, ou de réponses par des personnes non au courant, continuation de ce cycle tant que le système n'aura pas été désarmé grâce à un appel téléphonique dirigé vers le transmetteur (un coup de sonnerie).

Ce fonctionnement est rendu possible par le circuit d'interface dont la figure 7 donne un schéma général.

De légères modifications pourront en effet se révéler nécessaires selon les caractéristiques exactes de la centrale d'alarme et de l'installation téléphonique existantes.

Les composants spéciaux nécessaires (notamment le transformateur de ligne et le circuit résistif de réglage du courant de boucle), pourront facilement être récupérés sur une épave de poste téléphonique S63. Avant tout raccordement, il est bien sûr nécessaire de recueillir les



autorisations réglementaires. L'interface se décompose en deux parties principales: le circuit de prise de ligne et de numérotation, qui se charge en même temps de l'envoi de la tonalité de signalisation, et un détecteur de sonnerie, pas toujours

indispensable, puisque certaines centrales de surveillance se désarment elles-mêmes au bout d'un certain temps d'action de la sirène.

C'est cependant le logiciel de la figure 8 qui constitue le cœur du système.

Les trois colonnes indiquent, de gauche à droite, l'adresse de chaque octet dans l'EPROM, l'équivalent de cet octet et, pour information seulement, les adresses ayant servi à l'assemblage sur le ZX81.

Les deux numéros de téléphone à

9-1004567891111111111100000000000000000000000000	0 17 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	25456769912545678991254567699125456769912545676991264567699126 999999999999999999999999999999999	590123456789812345678991234567898999999990000000111111111111111111111	5 59 5 5 5 5 6 5 6 51 47 5 5 6 17 5 6 5 6 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	\$\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\
55 57 58 59	32 5 205	6248 6249 6250 6251	124 125 126 127	1 205 78 32	8315 8317 8318

7890123456789012345678901234567890123456789012345678901	17 % 5 5973 7 2 7 17 5 1 178 5 17 3 8 5 18973 189184584585584 1898 1898 1898 1898 1898 1898 1898 18	9819345678981934567898193465789819345678981934567898193 9399353535354444444444455555555555555
139	211	8333
140	127	8332
141	200	3333
143	14	8335
144	255	8335
145	255	83337
147	219	3339
148	127	8348
150	71	8342
151	4.0	8343
153	25	8345
154	32	8346
155	247	8347
157	32	8348
158	242	8350
159	5	8351
161	237	8353
152	52	8354
164	211	8355
165	127	8357
166	6	8358
168	205	8368
169	78	8361
170	32	8362
172	52	8364
173	4	8365
175	127	8367
176	118	8368
177	38	8359
179	46	8371
180	39	8372
182	3	8374
183	211	8375
185	127	8375
186	32	8378
187	253	8379
189	30	8381
190	52	8382
192	211	8384
193	127	8385
194 195 196 197	45	8388
196	253	8388
193 194 195 196 197	4525725555 5 5 5 5 6 257255568	**************************************
199	235	3391
199 200 201	38	8392
585	46	8393
203	100	8395
204	100 45 32 253	8325
206		8398
207	37	8399
2003456789 20098989899	32	8483
210	201	8402

Figure 8 - Le contenu de l'EPROM, exprimé en code décimal. Les douze carrés noirs représentent les deux numéros à six chiffres (attention, le zéro doit être représenté par le chiffre 10). Les adresses de la colonne de gauche sont les adresses réelles, celles de la colonne de droite sont celles d'assemblage sur le ZX 81.

A,81; 05C 201A CALL 301D CALL 2050 201F 2022 2024 2027 2028 CALL 2081 LD 2020 2027 2031 2034 CALL 2050 CALL 2036 CALL 203<u>8</u> 2038 CALL 203E CALL CALL 2048 2045 LO UR DEC NZ,2052 JR DEC JR TRET LD NZ,2050 NZ,204E A,00; QUT 7F; 0,3%; 0,FF; LO 2060 DEC NZ,2064 NZ,2082 A,01; 7F; C,18; / JEOUT L 2068 205A 205C 205E 2070 7F; C,18; D,FF; DEC 2075 775 775 775 777 777 778 778 778 JR C NZ,2072 NZ , 2070 2050 JR NZ 8,01 204E 2070 CALL LORED JEON 981 8,08; 2081 NZ,2083 A,00; 7F; 080 LD LD , 20AC JR DEC NZ, 2093 JA MZ,2091 BOSF NIZ

Figure 10 - Les principales routines

six chiffres ont été « masqués » par de petits carrés noirs, puisqu'il s'agissait des numéros personnels de l'auteur, et chacun programmera à la place les numéros qu'il désirera. Attention, le chiffre zéro doit être programmé au moyen de l'octet 10, puisque ce chiffre correspond à dix coupures de ligne.

Moyennant des aménagements très simples, il serait possible de programmer davantage de numéros, à six ou sept chiffres, voire même de prévoir des pauses d'attente de la tonalité du 16 en cas de transmission à longue distance. Il suffirait pour cela d'appeler la routine de temporisation dont nous allons découvrir l'existence.

V	
	7F,04E 204: 205: 206:

Figure 9 - Le programme désassemblé pour deux numéros à six chiffres.

La figure 9 fournit en effet une version entièrement désassemblée en mnémomiques Z80 et code hexadécimal, du logiciel du transmetteur. Par ailleurs, la figure 10 précise le détail des différentes routines le composant.

Ces différentes routines s'appellent mutuellement au moyen d'instructions CALL, ce qui simplifie autant le programme que le recours à la fonction GOSUB du Basic, mais exige la présence de RAM pour abriter la pile machine.

La première routine à être appelée est celle de temporisation: pour l'utiliser, on charge dans le registre B une valeur comprise entre l et 255, qui représente la durée choisie (la correspondance exacte dépend de la fréquence précise du quartz équipant la carte, mais avec un cristal de 2,5 MHz environ, on peut compter sur une seconde par unité chargée dans le registre B). Cela fait, il suffit de faire un CALL 8270 pour éxécuter la temporisation (bouclage de programme pendant la durée choisie).

Cette routine sert d'abord à maintenir collé le relais de ligne pendant un temps suffisant pour que l'obtention de la tonalité puisse être considérée comme très probable. A ce moment, on charge dans B le premier chiffre du numéro à composer, puis on appelle la routine de numérotation par un CALL 8284. Cette routine fait battre le relais de ligne un nombre de fois égal au contenu de B, suivant le rapport cyclique normalisé 33/66 ms. Après une pause de séparation des chiffres, le programme passe au chiffre suivant.

En fin de numérotation, un CALL 8321 lance la routine d'attente dont le rôle est double: d'une part, laisser à l'appel le temps d'aboutir avec un nombre raisonnable de coups de sonnerie, et d'autre part l'envoi en ligne d'une tonalité hâchée caractéristique, ne risquant pas d'être confondue avec autre chose. L'émission régulière de la fréquence de 2 kHz est confiée à une routine nommée « tonalité », appelée depuis la routine d'attente par des CALL 8369.

Le second volet de la routine d'attente se situe après la libération de la ligne: un certain laps de temps est prévu pour permettre au destinataire de l'appel d'appeler à son tour le transmetteur. Ce faisant, la sonnerie qui en résulte est détectée au niveau de l'entrée Ø, ce qui rend immédiatement active la sortie prévue pour la remise à zéro de la cen-

NOM de la routine	Adressse décimale réelle	Adresse décimale ZX81	Adresse hexa. ZX81
1 <sup>er</sup> numéro	Ø	8192	2000
2 <sup>e</sup> numéro	42	8234	2Ø2A
Temporisation	78	8270	2Ø4E
Numérotation	92	8284	2Ø5C
Attente	129	8321	2081
Tonalité	177	8369	2ØB1

### Réalisation

trale d'alarme. Cela fait, le microprocesseur s'arrête par exécution d'un Halt.

A défaut de cet appel en retour, le programme passe au numéro suivant, et tout le cycle recommence.

Ceux de nos lecteurs qui ne souhaiteront programmer que deux numéros à six chiffres (cas le plus fréquent, Paris n'étant pas la France!), n'auront pas à retoucher ce programme, mais seulement à y insérer les douze octets aux endroits prévus.

La programmation d'un seul numéro à sept chiffres ne posera pas non plus de problèmes: il subsistera seulement un petit espace inutilisé à la suite. Celui-ci pourrait au besoin servir à loger le préfixe 16, la pause d'attente de la tonalité interurbaine, et l'indicatif départemental d'un numéro à longue distance.

Cependant, la capacité de la 2716 pourrait permettre la programmation d'un nombre considérable de numéros de toutes les longueurs. Il faudrait alors décaler d'autant vers la fin toutes les routines logées après les numéros. Cela implique seulement un renumérotage des CALL d'après la nouvelle position de chaque routine. En effet, les autres sauts, relatifs, sont tous relogeables, et le seul saut absolu renvoit au début du programme (IP8192), et n'a donc pas à être modifié.

La souplesse de la solution microinformatique apparaît ici de façon éclatante, puisqu'un même circuit peut servir à composer des numéros de téléphone en nombre à peu près quelconque, selon des modalités très diverses, par de simples modifications de logiciel.

Un changement instantané de programmation (par exemple en période de vacances ou de week-end) pourrait s'effectuer par simple enfichage d'une autre EPROM!

Nous espérons que cet exemple simple quoique performant aura su convaincre nos lecteurs des avantages que présente dans ce genre de cas la solution « microprocesseur ».

N'en déduisons toutefois pas qu'il s'agit là de la panacée! Bien des domaines restent encore exclus du champ d'action de la microinformatique, pour des raisons de rapidité, de rentabilité, d'encombrement, et bien d'autres encore.

Si les temps sont encore loin, où l'on pourra remplacer n'importe quel circuit intégré spécifique par un microprocesseur programmé comme il convient, il faut être conscient que le domaine de l'application de ces techniques s'élargit de jour en jour. Profitons en donc dès maintenant! Patrick GUEULLE

### Nomenclature

#### Résistances

R<sub>1</sub>: 680 Ω  $R_5: 1 k\Omega$  $R_6: l k\Omega$  $R_2:680 \Omega$  $R_7:220 \text{ k}\Omega$  $R_3: l k\Omega$  $R_4: l k\Omega$ 

### Condensateurs

C1: 100 µF 63 V C5: 10 nF C2: 10 µF 63 V C6: 1 µF 63 V C<sub>3</sub>: 10 nF C<sub>4</sub>: 220 pF C7: 10 nF C8: 10 nF

### Circuits intégrés

CI<sub>8</sub>: 74 LS 240 ou 74 LS 244 (texte) CI<sub>1</sub>: Z80 CPU CI2: MM 2716 CI<sub>9</sub>: 74 LS 20 CI<sub>3</sub>: 7805 CI4: MM 2114 CI10: 74 LS 04 CIs: MM 2114 CI11: 74 LS 30 CI6: 74 LS 00 CI12: 74 LS 75 CI7: 74 LS 00 CI13: 74 LS 75

#### **Divers**

l quartz 2,5 MHz environ connecteur 17 broches Socapex l refroidisseur pour 7805 Supports de CI

### RAD FAIT TOUJOURS PLUS ...

NOUVEAU 312+ SYNTHESE DU 310 ET DU 312! " Le petit GEANT "



20.000 Ω /V 40 gammes de mesure Dim.: 103 × 103 × 38

**DEPUIS 15 ANS** 

LE 819

20.000 Ω/V 80 gammes de mesure

NOUVEAU FREQUENCEMETRE 346



0,1 Hz à 600 MHz Option autonome Dim.: 250 × 80 × 300



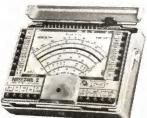
TS 141 20.000 Q /V TS 161 40.000 A/V

Doubleur de gammes verrouillable Cordons sous la main

MIRE SECAM UHF 886



Barres normalisées Grille de convergences Echelle de gris - Pureté



20.000 Q /V Fiches de 4 mm Commutateur rotatif Dispositif de protection breveté

TS 250

59, avenue des Romains - 74000 ANNECY - FRANCE - TEL (50) 57-29-86 + TELEX CENTRAD 385 234 F (documentation sur demande contre 5 Francs en timbres)

# SERVICE CIRCUITS IMPRIMES

Les circuits imprimés dont les références figurent sur cette page correspondent à des réalisations sélectionnées par la rédaction suivant deux critères:

1) difficulté de reproduction,

2) engouement présumé (d'après votre courrier et les enquêtes précédemment effectuées).

Nous sommes contraints d'effectuer un choix car il est impossible d'assurer un stock sur toutes les réalisations publiées. Par ailleurs, cette rubrique est un service rendu aux lecteurs et non une contrainte d'achat : les circuits seront toujours dessinés de

façon à ce qu'ils soient aisément reproductibles avec les moyens courants.

De même, pour ne pas contraindre nos amis revendeurs spécialisés à tenir en stock toutes les références mentionnées, nous supprimons le réseau de distribution.

Ces circuits sont disponibles auprès des professionnels qui en font la demande et à notre rédaction (par courrier uniquement).

Dans le deuxième cas, se conformer aux indications portées sur la carte de commande insérée dans l'encart « fiches ».

### Circuits imprimés de ce numéro:

Référenc	ces Article	Prix estimatif
EL 427 A	Carte de transc. (TV-SDA210)	60 F
EL 427 B	Commutateur bicourbe Plat. princ	114 F
EL 427 C	Commutateur bicourbe Alimentation	30 F
EL 427 D	Commutateur bicourbe Ampli de	
	synch	16 F
<b>EL 427 E</b>	Carte µ Z80	68 F

### Circuits imprimés des cinq numéros précédents:

Référenc	es Article	Prix estimatif
EL 421 A	B. Sitter, platine de puissance	20 F
EL 421 B	B. Sitter, platine de commande	24 F
<b>EL 422 E</b>	Alimentation, Platine TV	64 F
EL 422 F	Chenillard musical	54 F
<b>EL 422 G</b>	Platine synthèse Em. R/C	20 F
EL 423 C	Convertisseur 12/220 V	42 F
<b>EL 424 A</b>	Cinémomètre, carte principale	130 F
EL 424 B	Cinémomètre, carte affichage	28 F
EL 424 C	Programmation d'Eprom, carte 1	150 F
EL 424 D	Programmation d'Eprom, carte 2	140 F
<b>EL 424 E</b>	Programmation d'Eprom, carte alim.	72 F
<b>EL 424 F</b>	Programmation d'Eprom, carte affi	36 F
EL 424 G	Récepteur RC	18 F
EL 425 A	Générateur de sons complexes	30 F
EL 425 B	Connecteur	16 F
EL 425 C	Rx 41 MHz à synthèse	42 F
EL 425 D	CR 80, platine principale (n° 424)	122 F
EL 425 E	CR 80, carte vu-mètre	24 F
EL 425 F	CR 80, carte horloge	50 F
<b>EL 426 A</b>	Interface ZX81	48 F
<b>EL 426 B</b>	Synthé de fréquence ZX81	32 F
EL 426 C	Platine TV Siemens	112 F
EL 426 D	Clavier (Platine TV)	40 F
EL 426 E	Affichage (Platine TV)	18 F

Certains circuits imprimés de réalisations antérieures aux six derniers numéros sont encore disponibles en petite quantité et peuvent être commandés directement à notre rédaction.

#### Ces références sont les suivantes:

Référenc	es Article	Prix estimatif
EL 407 C	Stimulateur musculaire 40 V	26 F
<b>EL 409 A</b>	Voltmètre digital (affichage)	10 F
EL 409 B	Voltmètre digital (convertisseur A/D)	10 F
EL 411 A	Minuterie pour télérupteur	22 F
EL 412 F	Alimentation C.B	22 F
EL 414 B	RIAA 2310	28 F
EL 414 C	RIAA FET	20 F
EL 414 E	Adaptateur 772	16 F
EL 414 F	Alimentation +	18 F
EL 414 G	Alimentation –	18 F
EL 414 J	Tête HF 41 MHz émission	16 F
EL 415 A	Carte capacimètre 3 digits	20 F
EL 415 B	Correcteur de tonalité 772	24 F
EL 415 C	Inverseur 772	20 F
EL 415 D	Ampli de sortie a 2310	20 F
EL 417 A	Préampli guitare	86 F
EL 417 B	Allumage électronique	68 F
EL 418 A	Récepteur IR + affichage	80 F
EL 418 B	Émetteur I.R. pour tuner	20 F
EL 418 C	Platine clavier pour l'émetteur I.R	12 F
EL 418 D	Carte vobulation GF 2	56 F
EL 419 B	Système d'appel secteur, émet	20 F
EL 419 C	Système d'appel secteur, récept	26 F
EL 419 D	Système d'appel secteur, répét	14 F
EL 419 E	Interphone moto	30 F
EL 420 A	Petite boîte rigolote	28 F
EL 420 C	Voltmètre auto	10 F

## Les autotransformateurs variables et leurs utilisations en électronique

En Europe, donc en France en particulier, les réseaux électriques monophasés délivrent une tension alternative sinusoïdale à la fréquence de 50 Hz, et sous 220 volts efficaces (les quelques rares zones alimentées en 110 volts sont en voie de disparition).

Pour différentes raisons, et notamment à cause des variations de charge aux différentes heures de la journée, cette tension varie malheureusement dans d'importantes proportions. En certains endroits, il n'est pas rare de constater des fluctuations de  $\pm$  10 %, parfois même plus.

Les appareils électroniques recevant leur énergie du secteur, subissent ces variations. Il est intéressant de connaître leurs incidences sur le fonctionnement, en reproduisant en laboratoire les fluctuations possibles. On y parvient facilement par l'utilisation des autotransformateurs variables, parfois appelés alternostats.

### Du transformateur à l'autotransformateur

Le fonctionnement de tout transformateur repose sur l'induction mutuelle de deux enroulements disposés sur un même circuit magnétique (des empilements de tôles, pour les fréquences industrielles). La bobine B1, qui reçoit l'énergie (figure 1), comporte n1 spires : elle constitue le primaire du transformateur. Le secondaire, qui alimente la charge, est formé d'une autre bobine B2, de n2 spires.

Nous ne rappellerons que brièvement les propriétés élémentaires du transformateur, liant les tensions U1 et U2 ainsi que les courants I1 et I2 au primaire et au secondaire respectivement. Elles se traduisent par les relations :

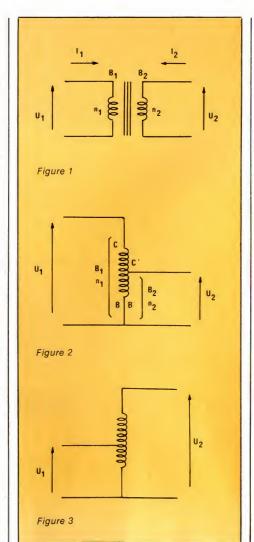
$$\frac{U_1}{U_2} = \frac{n_1}{n_2}$$

et

$$\frac{I_1}{I_2} = \frac{n_2}{n_1}$$

en faisant abstraction des conventions de signe.

Dans un transformateur classique, les deux enroulements B<sub>1</sub> et B<sub>2</sub> sont distincts, et galvaniquement isolés l'un de l'autre. On peut cependant



concevoir un transformateur où ces enroulements comportent une partie commune, comme le schématise la figure 2. Pour passer de la configuration de la figure 1 à celle de la figure 2, il suffirait (théoriquement!) de souder ensemble toutes les spires B'C' du secondaire, à toutes les spires (en même nombre) de la section BC du primaire.

Le résultat (figure 2) constitue un autotransformateur, de rapport de transformation :

$$\frac{U_2}{U_1} = \frac{n_2}{n_1}$$

Cet appareil peut travailler en abaisseur de tension, comme dans le cas de la figure 2, mais aussi en élévateur, ainsi que le montre la figure 3.

### Une propriété importante des autotransformateurs

Dans un transformateur, les lois de l'électromagnétisme montrent que les courants primaire le et secondaire le sont en opposition de phase, du moins approximativement pour le cas pratique.



Si on applique cette constatation au cas de l'autotransformateur de la figure 2, on en déduit que, dans la portion BC commune au primaire et au secondaire, circule un courant d'intensité:

$$I = I_2 - I_1$$

Comme l'autotransformateur transmet, si on néglige les pertes, la puissance :

$$P_t = U_1I_1 = U_2I_2$$

dite puissance traversante, il ne supporte que la puissance :

$$P_d = (U_1 - U_2)I_1 = U_2 (I_2 - I_1)$$

Cette dernière, qui fixe les dimensions et la masse de l'appareil (donc son prix!), est dite « puissance de dimensionnement ».

On voit donc que, à puissance traversante égale, l'autotransformateur est plus économique que le transformateur isolé.

# Avantages et inconvénients de l'autotransformateur

Au rang des avantages, on peut citer, d'abord, celui que nous venons d'évoquer : par sa puissance de dimensionnement, l'autotransformateur se montre plus économique que le transformateur isolé. Cette supériorité est d'autant plus marquée que le rapport de transformation se rapproche de l'unité, comme on peut le déduire du rapport :

$$\frac{S_{t}}{S_{d}} = \frac{U_{1} I_{1}}{(U_{1} - U_{2}) I_{1}} = \frac{1}{1 - U_{2}/U_{1}}$$

Un autre avantage réside dans le rendement. En effet, si on considère deux transformateurs de même dimension, qui travaillent dans les mêmes conditions d'induction B et de densité de courant J, ils présentent les mêmes pertes dans le fer, et les mêmes pertes dans le cuivre. Mais celles-ci correspondent, dans l'autotransformateur, à une plus grande puissance traversante, pour la même puissance de dimensionnement, donc à un rendement supérieur.

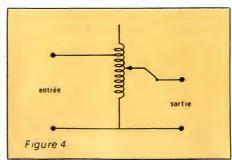
Au rang des inconvénients, apparaît, d'abord, l'évidente absence d'isolement entre le primaire et le secondaire : il est superflu d'en développer les conséquences. Par ailleurs, on note un fort courant de court-circuit, dû à la faible chute de tension.

### Les alternostats

Il est évidemment possible de construire des autotransformateurs à rapport fixe. Ceux-ci s'utilisent beaucoup, par exemple, pour adapter les réseaux 110 volts à des appareils fonctionnant en 220 volts, et réciproquement.

Mais une autre application réside dans la réalisation de transformateurs à rapport continûment variables: ce sont les alternostats, que nous citions dans l'introduction.

Schématiquement, un alternostat peut se représenter comme indiqué à la figure 4. La portion commune aux enroulements primaire et secondaire varie grâce à un curseur, qui se déplace généralement sur la totalité de l'enroulement. On arrive ainsi, comme le montre la figure 4, à un rapport de transformation qui peut varier de zéro à une valeur supérieure à l'unité. Ainsi, pour une tension primaire de 220 volts, on disposera souvent d'un secondaire allant de zéro à 250 volts.



Dans un alternostat, le circuit magnétique affecte la forme d'un tore sur lequel on bobine, à spires jointives, une seule couche de fil émaillé. Une fois le bobinage terminé, on dénude le fil à chaque spire, sur le sommet de la couronne. Un balai frotteur, entraîné par un bouton rotatif, commande la tension de sortie. Les photographies jointes, mieux que des discours, illustrent les différents aspects d'une telle réalisation.

### Applications des alternostats

Nous pourrions en trouver d'infinis exemples : limitons-nous à ceux qui intéressent directement l'électronicien. Nous nous appuierons, pour cela, sur deux cas particuliers.

Les amplificateurs de puissance, destinés à la sonorisation, ne comportent qu'exceptionnellement une alimentation stabilisée. Le plus souvent, la tension continue nécessaire à leur fonctionnement, ne leur est fournie que par un redressement suivi d'un filtrage. Elle dépend donc de la tension primaire prélevée sur le secteur. Or, la puissance réellement délivrée, toutes autres conditions égales (taux de distorsion par exemple), varie avec la tension d'alimentation. Un banc d'essai complet d'amplificateurs devrait donc établir la correspondance entre ces deux paramètres : c'est chose facile, quand on dispose d'un alternostat.

Le deuxième exemple que nous citerons, est celui des alimentations stabilisées. On distingue, dans celles-ci, le taux de régulation aval, relatif aux variations de la charge, et le taux de régulation amont, qui traduit la relation entre la tension de sortie et la tension d'entrée non stabilisée. La mesure de cette dernière caractéristique devient facile, là encore, quand on dispose d'un alternostat.

# Exemples d'autotransformateurs commercialisés

La firme INTELECSA construit toute une gamme d'autotransformateurs, de différentes puissances, et prévus pour plusieurs tensions primaires, ainsi que pour une plage plus ou moins étendue de tensions secondaires.

### Technique

Tous ces appareils, comme le montrent nos photographies, sont logés dans un coffret parallélépipédique, réunissant, en face avant, la commande de tension, les bornes d'entrée et celles de sortie, ainsi que le fusible de protection. On choisira, pour ce dernier, un modèle à fusion retardée.

Le tableau ci-dessous donne la liste des modèles disponibles, avec

leurs caractéristiques principales. Ces matériels sont distribués, en France, par I.E.D., 15, rue de Rocroy, 75010 Paris. (Tél.: 246.29.78).

### Conclusion

Considéré à tort comme un simple accessoire domestique, l'autotrans-

Туре	VA	Tension primaire V	Tension de sortie V	Intensité A	Masse Kg
TR <sub>2</sub> - 127 TR <sub>2</sub> - 220 TR <sub>2</sub> - 250	120	127 220 220	0-127 0-220 0-250	0,95 0,55 0,45	0,7
TR3 - 127 TR3 - 220 TR3 - 250	165	127 220 220	0-127 0-220 0-250	1,30 0,75 0,65	1,0
TR4 - 127 TR4 - 220 TR4 - 250 TR4 - 380	220	127 220 220 380	0-127 0-220 0-250 0-380	1,75 1,— 0,85 0,60	1,4
TRs - 127 TRs - 220 TRs - 250 TRs - 380	350	127 220 220 380	0-127 0-220 0-250 0-380	2,75 1,60 1,40 0,90	1,8
TR6 - 127 TR6 - 220 TR6 - 250 TR6 - 380	550	127 220 220 220 380	0-127 - 0-220 - 0-250 0-380	4,30 2,50 2,20 1,45	2,2



On distingue, sur cette vue prise de l'arrière. le circuit magnétique en forme de tore, recouvert de son bobinage. Entraîné par l'axe de commande, le curseur, terminé par une roulette conductrice, se déplace sur la zone dénudée des fils.

formateur, sous sa forme évoluée d'alternostat, apparaît comme un élément important du laboratoire d'électronique. Il serait d'autant plus dommage de s'en passer, que ses qualités de rendement lui confèrent un attrait non négligeable : son faible coût.

R. RATEAU



# NOUVEAU DEPARTEMENT

PENTA TV CONTRAT «OSIRIS» Réservé aux professionnels de la TV UN STOCK A DES PRIX SPECIAUX (OEM)

Prix au 27.04.83 révisables en fonction des changements de parité des monnaies étrangères

### PENTA LECTURE LIBRAIRIE SELF SERVICE CONSULTEZ OU ACHETEZ LES OUVRAGES TECHNIQUES UN PHOTOCOPIEUR EST A VOTRE DISPOSITION



### TRANSISTORS SERIES DIVERS

		4400	3,40	125	4,80	208 B	3.40	302	12.80	MJ 2500 20,00
700	3,80					208 C	3,40	435		MJ 2501 24,50
		4402		126				100		
	7,90		13,60		4,80	209	2,80		6,50	MJ 2950 21,50
	5,65		13,50		9,50	209 B	4,10	BF		MJ 3000 18,00
	3,90	4921		BC		209 C	4,10	108	6.50	MJ 3001 23,10
1307	24,30	4923	. 9,35	10/ A	2,75	211 A	5,20	167	3,90	MJE 520 - 6,50
1420	3,95	4951	11.30	107 B	2,60	212	3,50	173	3.90	MJE 800 8.20
1613	3,40		3,70	108 A	2,75	237 B	2,80	178	5.10	MJE 109029.30
1711	3,80		4.65	108 B		238 A	1,80	179 B		MJE 110020,10
1889	4.80	5298	10,20	108 C	2 75	238 B	1,80		7,20	MJE 2801 14,50
1890	4,50	5635	84.00	109 A		238 C	1.80	181	.7,90	MJE 295514.00
1893	4.80			109 B	2 00	251 B		194	2,90	
							2,60	195	4,85	MJE 305512,00
2218.	6,10	5886	39,60			257 B	3,40	197	3,50	MPSA 05 13,20
2219	3,70		. 4,65	114		281 A	7,40	224	6.90	MPSA 06 3,20
2222	2,20	6658	.68,30	115		301		233	3.85	MPSA 13 4,20
2368	4,05		17,20	141		303	6,60	234	4.80	MPSA 55 3,20
2369	4,10	2922	. 2,80	142		307 A	1,80	244 B	9.50	MPSA 56 3,20
2646	5,50	4425	4.80	143	5,40	308 A	. 2,50	245 B		MPSA 70 3.90
2647	16,80	4952	2.20	145	4.10	308 B	2,70			MPSU 01 6.20
2890		4953	2,28	148		317	2,60		3,00	MPSU 03 7,10
2894	6,40	4954	2,20	148 A		317 B	. 2,60	257	3,80	MPSU 06 8,35
	3,80			148 B		320 B	3,70	258	4,50	MPSU 56 8,10
2905	3,60	125 AC	4.00		3,10	200	2 40	259	5,50	MPS 404 3.10
	3,00	120	. 4,00	140 340	0,10	320				
		400	0.00	1.40	1 90			337	7,50	
2906	4,70		. 3,50	149		351 B	3,90			MPU 131 6,90
2907	3,75	127	4,00	149 B	2,20	351 B 407 B	.3,90 .4,90	BCV	V	MPU 131 .6,90 MCA 741,00
2907 2926	3,75 3,70	127 127 K	4,00 7,70	149 B 149C/549C	2,20	351 B 407 B 417	3,90 4,90 3,50	90 B	V 3,40	MPU 131 6,90 MCA 7 41,00 MCA 81 19,80
2907 2926 3020	3,75 3,70 14,00	127 K	4,00 7,70 4,00	149 B 149C/549C 153	2,20 2,20 5,10	351 B 407 B 417 547 A	3,90 4,90 3,50 3,40	90 B 93 B	3,40 3,40	MPU 131 .6,90 MCA 7 .41,00 MCA 81 .19,80 E 204 .5,20
2907 2926 3020 3053	3,75 3,70 14,00 4,90	127 127 K 128 128 K	.4,00 .7,70 .4,00 5,20	149 B 149C/549C 153 157/557	2,20 2,20 5,10 2,60	351 B 407 B 417 547 A 547 B	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40	90 B 93 B 94 B	3,40 3,40 3,40 3,40	MPU 131 .6,90 MCA 7 .41,00 MCA 81 .19,80 E 204 .5,20 E 50710,80
2907 2926 3020	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60	127 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80	149 B 149C/549C 153 ; 157/557 158	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00	351 B 407 B 417 547 A	3,90 4,90 3,50 3,40	90 B 93 B 94 B 95 B	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40	MPU 131 .6,90 MCA 7 .41,00 MCA 81 .19,80 E 204 .5,20
2907 2926 3020 3053	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60	127 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80	149 B 149C/549C 153 157/557	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00	351 B 407 B 417 547 A 547 B	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40	MPU 131 .6,90 MCA 7 .41,00 MCA 81 .19,80 E 204 .5,20 E 50710,80
2907 2926 3020 3053 3054	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60	127 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40	149 B 149C/549C 153 : 157/557 158	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00	351 B 407 B 417 547 A 547 B 548 A 548 B	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40	MPU 131 6,90 MCA 7 41,00 MCA 81 19,80 E 204 5,20 E 507 10,80 MSS 1000,2,90 109 T 2,118,80
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20	127 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00	149 B 149C/549C 153 157/557 158 171 B 172 B	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50	351 B 407 B 417 547 A 547 B 548 A 548 B 548 C	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80 1,80	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40	MPU 131 6,90 MCA 7 41,00 MCA 81 19,80 E 204 5,20 E 507 10,80 MSS 1000,2,90 109 T 2 118,80 181 T 2 17,60
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10	127 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 4,50	149 B 149C/549C 153 157/557 158 171 B 172 B	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30	351 B 407 B 417 547 A 548 A 548 B 548 C 557	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80 1,80 1,80	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40	MPU 131 6,90 MCA 7 41,00 MCA 81 19,80 E 204 5,20 E 507 10,80 MSS 1000 2,90 109 T 2,118,80 181 T 2 17,60
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40	127 K 128 K 128 K 132 142 180 181 183	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 4,50 3,90	149 B 149C/549C 153 157/557 158 171 B 172 B 177 A	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,30	351 B 407 B 417 547 A 548 A 548 B 548 C 557	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80 1,80 1,80	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B DIVERS	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40	MPU 131 6,90 MCA 7 41,00 MCA 81 19,80 E 204 5,20 E 507 10,80 MSS 1000,2,90 109 T 2 118,80 181 T 2 17,60 184 T 2 27,00 3 N 164 11,45
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30	127 127 K 128 128 K 132 142 180 181 183 184	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 4,50 3,90 3,90	149 B 149C/549C 153 157/557 158 171 B 172 B 177 A 177 B	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,30 3,10	351 B 407 B 417 547 A 547 B 548 A 548 C 557 BD	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 25 2 BUX 37	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00	MPU 131
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,05	127 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 4,50 3,90 3,90 3,20	149 B	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,30 3,10 3,80	351 B 407 B 417 547 A 547 B 548 A 548 C 557 BD 131	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80 4,65 4,50	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 25 2 BUX 37 TIP 30	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00 7,40	MPU 131 5.90 MCA 7 41,00 MCA 81 19,80 E 204 5.20 E 507 10,80 MSS 1000 2.90 109 T 2.118.80 181 T 2.17,60 184 T 2.27,00 3 N 164 11.45 CR 200 25,50 CR 390 .25,50
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,05 3,80	127 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 4,50 3,90 3,90 3,20 4,20	149 B	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,30 3,10 3,80 3,40	351 B 407 B 417 547 A 547 B 548 B 548 C 557 BD 131 135	3,90 4,90 3,50 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80 4,65 4,50 3,90	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 25 2 BUX 37 TIP 30 TIP 31	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00 7,40 6,00	MPU 131 5,90 MCA 7 41,00 MCA 81 19,80 E 204 5,20 E 507 10,80 MSS 1000 2,90 109 T 2 118,80 181 T 2 17,60 184 T 2 2,700 3 N 164 11,45 CR 200 25,50 CR 390 25,50 CR 390 25,50
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702 3704	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,05 3,80 3,60	127 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 4,50 3,90 3,90 3,20 4,20 3,20	149 B 149C/549C 153 157/557 158 171 B 172 B 177 A 177 B 178 B 178 B 178 B 178 C 182	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,30 3,10 3,80 3,40 2,10	351 B 407 B 417 547 A 548 A 548 B 548 C 557 BD 131 135 140	3,90 4,90 3,50 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80 4,65 4,50 3,90 4,90	90 B 93 B 94 B 95 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 25 2 BUX 37 TIP 30 TIP 31 TIP 32	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00 7,40 6,00 7,00	MPU 31 5 990 MCA 7 41,00 MCA 81 19,80 E 204 5,20 E 507 10,80 MSS 1000,2,90 109 T 2 118,80 181 T 2 17,60 184 T 2 27,00 3 N 164 11,45 CR 200 25,50 CR 390 25,50 VN 66 AF 14,80 VN 88 16,50
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702 3704 3713	3,75 3,70 14,90 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,60 3,60	127 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 4,50 3,90 3,90 3,20 4,20 3,20 4,20	149 B 149C/549C 153 157/557 158 171 B 172 B 177 A 177 B 178 B 178 B 178 C 182 184 184	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,30 3,10 3,80 3,40 2,10 3,10	351 B	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80 1,80 1,80 4,65 4,50 3,90 4,90 14,40	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B 97 B 90 VERS BUX 25 2 BUX 37 TIP 30 TIP 31 TIP 32 TIP 34 A	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00 7,40 6,00 7,00 9,50	MPU 131 6 99 MCA 7 41,00 MCA 81 19,80 E 204 5,20 E 507 10,80 MSS 1000 2,90 109 T 2 118,80 181 T 2 17,60 184 T 2 27,00 3 N 164 11,45 CR 200 25,50 CN 360 4F 14,80 VN 88 16,50 MCT 2 12,50
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702 3704 3713	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,05 3,80 3,60 34,00	127 K 128 K 128 K 132 142 180 181 183 184 187 187 K 188 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,50 3,90 3,90 3,20 4,20 3,20 4,20	149 B 149C/549C 153 157/557 158 171 B 172 B 177 A 177 B 178 B 178 C 182 184	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,30 3,10 3,80 3,40 2,10 3,10 3,35	351 B 407 B 417 547 A 547 B 548 A 548 B 548 C 557 131 135 136 140 157 233	3,90 4,90 3,50 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80 4,65 4,50 3,90 14,40 5,00	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 37 TIP 30 TIP 31 TIP 32 TIP 34 A TIP 34 B	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00 7,40 6,00 7,00 9,50	MPU 131
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702 3704 3713 3741 3771	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,05 3,80 3,50 34,00 26,40	127 127 K 128 L 128 K 132 142 180 181 183 184 187 187 K 188 188 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,50 3,90 3,90 3,20 4,20 3,20 4,20	149 B 149C/549C 153 157/557 158 171 B 172 B 177 A 177 A 177 B 178 C 182 184 204 A	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,10 3,80 3,40 2,10 3,10 3,35 3,35	351 B 407 B 417 547 A 547 B 548 A 548 B 548 C 557 BD 313 BD 3136 40 135 3233 2334	3,90 4,90 3,50 3,40 1,80 1,80 1,80 4,65 4,50 3,90 4,90 14,40 5,00 5,50	90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 25 2 BUX 37 TIP 31 TIP 32 TIP 34 A TIP 34 A TIP 34 B BU 109	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 7,40 6,00 7,00 9,50 9,50 9,50	MPU 31 6 90 MICA 7 41,00 MICA 81 19,80 E 204 5,20 E 507 10,80 MSS 1000,2,90 109 I 2 118,80 181 I 2 17,60 3 N 164 11,45 CR 200 25,50 CR 390 25,50 CR 390 25,50 VN 66 AF 14,80 VN 88 16,50 MCI 2 12,50 MCI 6 21,50 MCI 6 21,50
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702 3704 3713 3771 3819	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,05 3,05 3,60 34,00 26,40 26,40 3,60	127 127 K 128 L 128 K 132 142 142 180 181 183 184 187 K 188 K 188 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 4,50 3,90 3,90 3,20 4,20 3,20 4,20 9,90 6,00	149 B 149C/549C 153 157/557 158 171 B 172 B 177 A 177 A 178 B 178 C 178 B 178 C 182 184	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,10 3,80 3,40 2,10 3,10 3,35 3,35 3,35 3,35	351 B 407 B 417 547 A 547 B 548 A 548 C 557 B 548 C 131 131 135 136 140 157 233 234 235	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80 4,65 4,50 3,90 4,90 14,40 5,50 5,50	90 B 93 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 25 2 8UX 37 71P 30 71P 31 71P 32 71P 34 A 71P 34 B 8U 109 8 B 106 D	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00 7,40 6,00 7,00 9,50 9,50 9,50	MPU 131 6 99 MCA 7 41,00 MCA 81 19,80 E 204 5,20 E 507 10,80 MSS 1000 2,90 109 T 2 118,80 181 T 2 17,60 184 T 2 27,00 3 N 164 11,45 CR 200 25,50 CN 366 AF 14,80 VN 88 16,50 MCT 2 12,50 MCT 6 21,00 4 N 33 25,00 4 N 33 25,00
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702 3704 3713 3711 3771 3819 3823	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,05 3,40 18,00 26,40 3,60 15,90	127 127 K 128 L 128 K 132 142 142 180 181 183 184 187 K 188 K 188 K	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,50 3,90 3,90 3,20 4,20 3,20 4,20	149 B 149C/549C 153 157/557 158 177 B 172 B 177 A 177 A 177 B 178 B 178 B 178 C 182 182 184 204 A 204 A 204 B	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,30 3,10 3,80 3,10 3,10 3,10 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35	351 B 407 B 417 547 A 547 B 548 B 548 C 557 B 131 136 140 140 157 233 234 235 237	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80 1,80 1,80 1,80 1,8	90 B 93 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 25 2 BUX 37 TIP 31 TIP 32 TIP 34 B BU 109 B B 106 D J 175	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00 7,40 6,00 7,00 9,50 9,50 30,60 11,90 6,90	MPU 131
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702 3704 3713 3741 3771 3819 3823 3906	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,05 3,40 34,00 18,00 26,40 3,60 15,90 3,40	127 K 128 K 132 128 K 132 180 181 183 183 184 187 K 188 K 149 161 162 AF	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 4,50 3,90 3,90 3,20 4,20 4,20 9,90 6,00 6,10	149 B 149C/549C 153	2,20 2,20 5,10 2,60 3,40 3,50 3,30 3,30 3,10 3,80 3,40 2,10 3,10 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,3	351 B 407 B 417 547 A 547 A 547 B 548 A 548 B 548 C 557 BD 131 135 136 140 157 233 234 235 237 238	3,90 4,90 3,50 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80 4,65 4,50 3,90 14,40 5,00 5,50 5,50 5,40 6,20	90 B 90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 25 2 BUX 37 TIP 30 TIP 31 TIP 32 TIP 34 A TIP 34 A TIP 36 D BU 109 B 106 D J 175 MJ 900	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00 7,40 6,00 9,50 9,50 9,50 11,90 11,90	MPU 131
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702 3704 3713 3711 3771 3819 3823	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 3,60 3,60 34,00 4,00 3,60 3,60 3,60 3,60 3,60 3,60 3,60 3	127 K 128 K 132 142 142 180 181 180 181 184 187 K 188 188 K 149 AD 161 162 AF	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 3,90 3,90 3,90 3,20 4,20 4,20 9,90 6,00 6,10	149 B 149C/549C 153	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,40 3,50 3,30 3,30 3,10 3,80 3,10 3,10 3,10 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35	351 B 407 B 417 547 A 547 B 548 B 548 C 557 B 131 136 140 140 157 233 234 235 237	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80 1,80 1,80 1,80 1,8	90 B 93 B 93 B 95 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 37 TIP 33 TIP 34 A TIP 34 B BU 109 BU 1175 MJ 900 MJ 900 MJ 900	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00 7,40 6,00 7,00 9,50 9,50 9,50 11,90 6,90 11,90 19,50	MPU 131
2907 2926 3020 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702 3704 3713 3741 3771 3819 3823 3906	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,05 3,40 34,00 18,00 26,40 3,60 15,90 3,40	127 K 127 K 128 K 128 K 132 1 142 180 181 183 184 187 K 188 K 188 K 188 K 149 AD	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 3,90 3,90 3,20 4,20 9,90 6,00 6,10 7,85	149 B 149C/549C 153 157/557 158 177 B 177 B 178 C 188 178 C 199 179 C 149 17	2,20 2,20 5,10 2,60 3,40 3,50 3,30 3,30 3,10 3,80 3,40 2,10 3,10 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,3	351 B 407 B 417 547 A 547 A 547 B 548 A 548 B 548 C 557 BD 131 135 136 140 157 233 234 235 237 238	3,90 4,90 3,50 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80 4,65 4,50 3,90 14,40 5,00 5,50 5,50 5,40 6,20	90 B 90 B 93 B 94 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 25 2 BUX 37 TIP 30 TIP 31 TIP 32 TIP 34 A TIP 34 A TIP 36 D BU 109 B 106 D J 175 MJ 900	3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 223,40 48,00 7,40 6,00 7,00 9,50 9,50 9,50 11,90 6,90 11,90 19,50	MPU 131
2907 2926 3020 3053 3053 3054 3055 3137 3402 3441 3605 3606 3702 3704 3713 3771 3819 3623 3906 4036	3,75 3,70 14,00 4,90 9,60 7,10 20,20 5,10 38,40 8,30 3,60 3,60 34,00 18,00 26,40 3,50 3,50 3,50 3,50 3,50 3,50 3,50 3,5	127 K 127 K 128 K 128 K 132 1 142 180 181 183 184 187 K 188 K 188 K 188 K 149 AD	4,00 7,70 4,00 5,20 3,80 5,40 4,00 3,90 3,90 3,90 3,20 4,20 4,20 9,90 6,00 6,10	149 B	2,20 2,20 5,10 2,60 3,00 3,50 3,50 3,30 3,10 3,80 3,40 2,10 3,10 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,35 3,3	351 B 407 B 417 A 417 A 547 A 548 A 548 B 548 A 548 B 131 135 136 136 137 233 234 235 237 238 241 286	3,90 4,90 3,50 3,40 3,40 1,80 1,80 1,80 1,80 4,65 4,50 3,90 4,90 14,40 5,50 5,50 5,50 6,20	90 B 93 B 93 B 95 B 95 B 96 B 97 B DIVERS BUX 37 TIP 33 TIP 34 A TIP 34 B BU 109 BU 1175 MJ 900 MJ 900 MJ 900	7 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40 3,40	MPU 131

		CI	LIN	EAIRE	S D	IVER	S		
BFQ 14	53,60	LM 340 T24	10 45	LM 723	.7.50	XR 1489	12,30	MM 5314	99,00
SO 41 P	19,20			LM 725	33,20	XR 1554	224,00	MM 5316	98.00
SO 42 P	20,60	LM 349		TCA 730	38,40	XR 1568	102,80	MM 5318	.85.00
TL 071	9.00			TCA 740	28.80	MC 1590	60.80	NE 5596	8,40
<del></del>	6.35	LF 356	11,00	LM 741 N8		MC 1733	17,50	58174	144,00
TL 081	11.40			LM 747	7,50	LM 1800	23,80	ICM:7209	45,30
TL: 082		LM 360	43.20	LM 748	5,60	LM 1877	40,80	ICM 7216 B	
TL 084	19,50 19,50	LM 377	17.50	TCA 750	27,60	TDA 2002	15,60	ICM 7226 B	
L 120	172.70	LM 380	13,60	UA 753	19,20	TDA 2003		ICM 7217	138.0
LD 121	72,00	LM 381	17,80	UA 758	19,60	ULN 2003	14,50	MC 7905	12,4
		LM 382	16,90	TCA 760		TDA 2004	45,00	MC 7912	12,41
TCA 160	25,30	LM 386		LM 761	19.50	TDA 2020	26,20	MC:7915	14,50
UAA 170	22,00	LM 387	11,90	TAA 790	19,20	XR 2206	54,00	MD 8002	39.50 52,50
UAA 180	22,00	LM 389		TBA 790	18,20	XR 2208	39,60		
		LM 391		TBA 800	12,00	Xn 2240	. 27,50	UA 9368	. 24,20
L 200.	26,40		18,00	TBA 810	12,00	SFC 2812	24,00	UA 9590 LM 13600	99,40
	.64,20	TCA 420		TBA 820	8,50	LM 2907 N		AY-3-8500	25,00 54,00
LM 204	61,40	TCA 440		TCA 830 S	10,80	LM 2917 N		AY-3-8600	179,00
TBA 221	11,00	TL 497		TBA 860	28,80	LM 3075		76477	37.50
ESM 231	.45,00 .12,00			TAA 861		MC 3301		LM 301	6,2
TBA 231 TBA 240	23,80	NE 529		TCA 940		MC 3302		Z N 414	38.40
LM 305		NE 544 TAA 550		TBA 950	22.50 80,60	TMS 3874		2 N 425 E8	
LM 307	10.70	LM 555	5,90	TMS 1000 .	15,90	LM 3900			
LM 308	13.00	NE 556	. 3,80	SAD 1024	192.80	LM 3909 LM 3915	. 9,50	AD 590	44,0
LM 309 K	20,40		52,95	TDA 1037	19,00	MC 4024		UAA 1003	
LM 310	25,50			TDA 1042	32.40	MC 4044	36.00	CA 3086 78P05	6,90
TAA 310	19,80			TDA 1046	32,60	XR 4136	18,00	78H12	90.00
	7,80		14,40	TAA 1054	15.50	TCA 4500		4N33	12,00
LM 317 T	15,50	NE 570	52.80	SAA 1058	61,50	107 7300		41400	11.01
LM 317 K	28,50	SAB 0600	36,00	SAA 1070	165,00	النسس ا	TILDI		
LM 318	23,50	TAA 611		TMS 1122	99.00		IUBI	es Ti	
LM 320 H2	8,75		16,80	TDA 1200	36,40				
LM 323	67,60	TBA 641	14,40	MC 1310	24,00			PCF 802.	
LM 324	7.20	TBA 651	16,20	MC 1312	24,50			PL 504	
LM 339		TAA 661	15,60	ESM 1350	22,40	ECL		PY 88	
LM 340 T5		LM /U9		MC 1408	35,00				EY
LM 340 T6			.8,10	MC 1456	15,60	EL 5			75,00
LM 340 T12		TBA 720	22,80	MC 1458	4,95	PCE			70,00

LM 340 T15 10,45 LM 720

### CIRCUITS INTEGRES-TECHNOLOGIE TTI SERIE SN

							~11				
7400	1,40	7427	3.20	7474	.4,20	74124	19,90	74164	7,50	74240	14,1
7401	2,70	7428	3,60	74574	. 5,80	74\$124	30,00	74165	9,10	74241	9,0
7402	2,65	7430	2,40	7475	4,20	74125	4,80	74166	11,80	74242	9,5
7403		7432	2,90	7476	4.20	74126	4,90	74167	24,00	74243	10,5
7404		74532		7480	13,50	74128	6,80	74170	14,40	74244 .	11,5
74004		7437	3,20	7481	14,80	74132	6,20	74172	75,00	74245	13,5
74 S04		7438 :	3,20	7483	7,30	74136	4,10	74173	10,50	74257	9,9
7405		7440 :	2,50	7485	9,50	74138	6,90	74174	6,20	74259	.29,5
7406		7442	5,20	7486	3,20	74139	8,50	74175	6,20	74260	3,5
7407	4,25	7443	7,80	7489 7490	13,50 4,50	74141	11,50 8,20	745175	19,90	74266 : 74295	24.3
7409	2,90	7445	9,60 8,80	7491	6.40	74145	17.50	74176 . 74180	7.50	74324	14,5
7410	2.80	7446	8.80	7492	4.70	74148	15.75	74181	12.00	74373	11.9
7411		7447	7.00	7493	5.50	74150	6.20	74182	7.90	74374	12,5
7412	2.80	7448	10.60	7494	8.40	74151	6.50	74188	33,50	74378	8,9
7413		7450	2,50	7495	6,50	74153	6.50	74190	9,80	74390	13,0
7414		7451	2.80	7496	6,50	74154	15,10	74191	8.50	74393	8,5
7416	3,00	7453	2.80	74100	16,80	74155	5,90	74192	11,40	74541	13,8
7417	3,20	7454	2,40	74107	4,70	74156	6,80	74193	8,10	74640 .	14,4
7420		7455	4,50	74109	4,90	74157	4,50	74194	7,90	75138	.30,2
7422		7460	2,50	74112	6,20	74160	7,50	74195	6,90	75140	13,8
7423		7470	3,70	74121	4,80	74161	8,90	74196	9,20	75183	4,5
7425		7472	3,70	74122	5,60	74162	8,90	74198	9,50	75451 .	6,9
7426	2,80	7473 .	3,90	74123	6,50	74163	7,90	74199	15,50	75452	8,5
			********	*******	++++++		1	******	*****		

### EFFACEUR D'EPROM **EN KIT 180 F**

	OUTILS A WRAPPER WSU	-
1	30M. Dénude, wrappe, déroule	>
	Prix	-
materials.	8obine fil à wrapper 250 m 145.00	
	Pince à dénuder Prix	
	Prix33,00	Pir
	Pistolet	Plat

**FERS A SOUDER** 

32,85 41,00 32,85 14,00

BY 227 GP 1,70 BU 126 BU 104 18,90 BU 143 BU 109 19,70 BU 208

BU 208.02. BU 208.A BU 208.D BU 326.A

DIN



### nces

Plate	71,10
Effilée.	90,00
Bec D.	24,30
Bec C.	25,15

4.30

.32,85 .31,50 .41,00

POMPE A DESSOUDER

avec embout en téfion 89,00

broches embase C.I.

6 broches M 6 broches F 6 socles. RELAIS

48 V 2 RT. DIL 5 V... 12 V 4 RT.

32.85 Support 4 RT

### avec pompe à vide 3797 F

tube spécial 1 transfo d'alimentation

1 starter avec support

ENSEMBLE DE DESSOUDAGE

### MINI-PERCEUSE seule Alim. de 9 à 12 \

PERCEUSE

85 F

### SYMBOLES



I a fau	ille		70
Le blis	stere	 28,	50
Le rou	ileau	 13.	90

	SPECIAL IV
.18,00	BF 253.4.P
29,40	BF 2595,50 BF 7584,60
18,75	BRY 55.S.30
43,50	350v 220 + 100 + 47 + 82 42.50
18,80	TP 350v 220 + 100 + 47 +
18.00	22 42.50
16,80	22 MF 350v
26.90	47 MF 350v. 9,10
7.90	100 MF 350v
. 8,80	TAA 120S7,80 TCA 9006,50
9,10	TBA 120T 7,80 TDA 1002 16,80

Le rouleau 13,90				
BA 92013,80	TDA 1004			
CA 65045,10	TDA 1035			
CA 660:45,10	GTDA:115			
TDA 1170SH				
TDA 2020 AD2.				
TDA 2020 AC2.				

TDA 9400 48,50 TDA 2542 18,80

### Réalisation

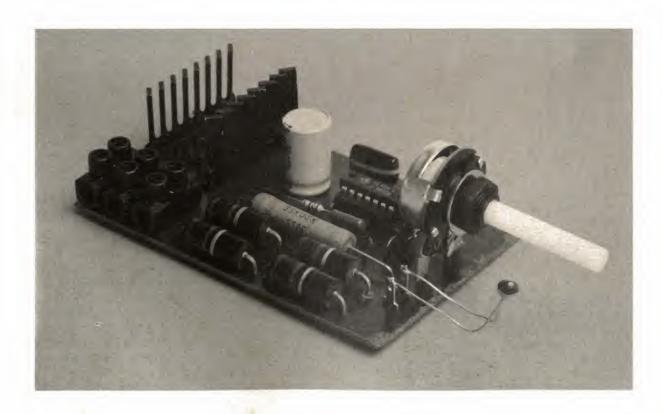
## Thermostat à réglage proportionnel pour radiateur électrique



Ce thermostat fait partie de la série de montages que l'on peut classer dans la rubrique amélioration de la vie quotidienne et économie d'énergie. Grâce au principe de régulation adopté, il permet en effet d'obtenir un confort accru par une meilleure stabilisation de la température du local pour lequel il est destiné. La faible variation de température du local entraîne de ce fait une baisse très sensible de la consommation en énergie par rapport aux systèmes de conception différente.

Les performances de ce thermostat sont dues à un seul circuit intégré, le TL 440 qui, associé à quelques composants très courants, commande un triac dont les caractéristiques

devront être en rapport avec le radiateur qu'il pilote.

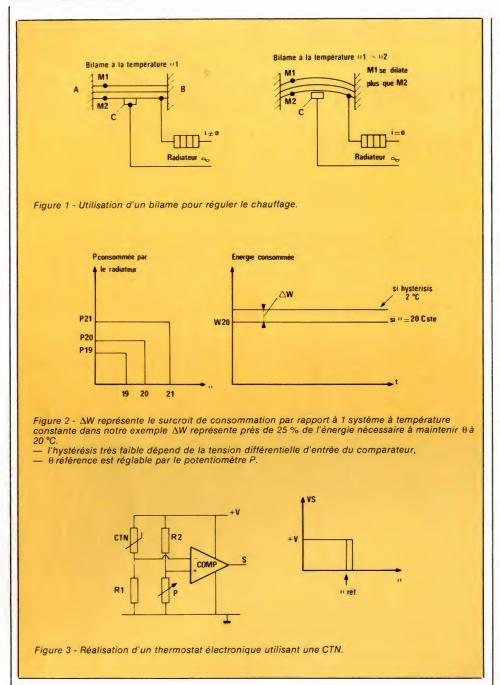


### Etude de différents systèmes de régulation pour chauffage électrique

L'un des premiers dispositifs utilisés pour réguler l'apport de calories d'un radiateur électrique est le bilame. Ce dispositif mécanique est constitué de deux métaux de nature différente, donc de coefficients de dilatation eux aussi différents comme le montre la figure 1. Pour une température  $\theta_1$  basse, les 2 métaux ont la même longueur l. Pour une température  $\theta_2$  plus élevée, le métal  $M_1$  se dilatant plus que le métal  $M_2$  et les deux extrémités A et B étant

fixes, le bilame va prendre une forme bombée. Le contact C étant fixe, nous allons obtenir pour la température  $\theta_1$  un circuit électrique fermé et pour  $\theta_2$  un circuit électrique ouvert. Ces deux états sont utilisés pour autoriser ou non le passage du courant électrique dans le radiateur.

métal M1 se dilatant plus que le métal Ce système est très simple et fonc-M2 et les deux extrémités A et B étant tionne encore de nos jours. Il a



néanmoins un inconvénient majeur : une hystérésis qui peut atteindre quelques degrés. Les températures  $\theta_1$  et  $\theta_2$  peuvent en effet être éloignées de 2 ou 3 degrés suivant le type de bilame considéré. Un tel fonctionnement occasionne des pertes importantes comme nous allons le voir. Si nous appelons  $\theta_{\rm e}$  la température extérieure au local chauffé, les pertes en calories entre le local et l'extérieur sont exprimées par  $Q = k (\theta_i - \theta_\epsilon)$  où  $\theta_i$  est la température du local et k une constante dépendant des matériaux entrant dans la constitution des murs du local, de leur surface, etc...

Pour une température du local souhaitée de 20°, une température extérieure de 17° et un hystérésis de

± 1°C, nous verrons la température du local osciller entre 19 et 21°. Les déperditions avec l'extérieur seront pour les 3 températures 19, 20, 21°C si k vaut l k cal/°C:

 $Q_{19} = K (19 - 17) = 2 kcal$   $Q_{20} = K (20 - 17) = 3 kcal$ 

 $Q_{21} = K(21 - 17) = 4 kcal$ 

Si la température du local reste à 20°C, les pertes valent donc 3 kcal. Les pertes relatives à celles correspondant à cette température valent donc 2 K/3 K soit 66 % pour 19° et  $4 \text{ K/3 K} = 133 \% \text{ pour } 21^{\circ}.$ 

On voit par ces résultats numériques que les pertes correspondant à un dépassement de l°C de la température de consigne, sont le double de celles correspondant à un défaut de 1°C par rapport à cette même consigne. Il en résulte donc une consommation accrue et un coût supérieur comme le montre la figure 2.

Pour diminuer, autant que faire se peut, les pertes dues à l'hystérésis, il faut donc réduire celle-ci. L'utilisation de comparateurs électroniques permet d'atteindre des valeurs d'hystérésis aussi faibles que possible. Pour éviter les phénomènes d'oscillations, celle-ci doit cependant être maintenue à une valeur raisonnable. Pour ces dispositifs, les capteurs thermiques sont alors des thermistances CTN ou CTP (résistances à coefficient de température négatif ou positif). Pour les CTN, la valeur de la résistance diminue lorsque la température augmente alors que pour les CTP, elle augmente quand la température augmente.

La figure 3 montre un exemple de réalisation de thermostat utilisant une CTN et un comparateur à seuil réglable. Lorsque la température du local est inférieure à la température de consigne  $\theta_{\text{réf}}$  (ajustable par P), la sortie du comparateur est à l'état haut. Ce niveau de tension peut être utilisé pour commander un relais de puissance mécanique ou statique (Triac) qui commandera à son tour la charge chauffante.

De nos jours, la tendance est au remplacement quasi-systématique des relais mécaniques par des relais électroniques (statiques): les triacs, dont les temps de réponses sont nettement inférieurs à leurs homologues mécaniques et qui ne nécessitent qu'une très faible puissance de commande. C'est pour cette raison que de nombreux fabricants ont conçu des dispositifs de commande pour triac et en particulier des thermostats dans lesquels l'élément de puissance est un triac.

De façon à bien voir les avantages du thermostat à réglage proportionnel, nous allons analyser maintenant 2 types de commande de triac utilisés en réglage de température.

Lorsque la température du local est égale à la température de consigne, il n'est plus nécessaire de faire fonctionner le radiateur à pleine puissance. Il suffit en effet que celui-ci délivre une quantité de calories égale à celle qui est perdue par unité de temps avec l'extérieur. Pour que la température du local reste constante, il faut que cet apport d'énergie soit continu de manière à éviter les hausses et les baisses anormales dont nous avons vu les effets néfastes sur la consommation.

La réduction de puissance du radiateur est obtenue en limitant la tension d'alimentation de celui-ci par l'un des 2 procédés décrits à la figure 4. Dans le procédé A, chaque alternance du secteur est amputée d'une même quantité ce qui diminue la valeur efficace de la tension appliquée au radiateur. Dans le procédé B, le résultat obtenu est le même mais en supprimant un pourcentage d'alternances entières, et ce de façon cyclique. Si l'on a supprimé p alternances sur n du secteur, la tension efficace appliquée au radiateur dépend dans ce cas du rapport p/n.

Sur le plan théorique, les résultats sont identiques quant à la variation de puissance obtenue pour le radiateur. Le procédé A a un inconvénient majeur par rapport au procédé B: il génère à chaque alternance des parasites résultant de la brusque variation du courant dans la charge aux instants de commutation. Pour des charges de faible valeur, ces parasites peuvent être atténués voire éliminés par des filtres appropriés. Par contre, pour des charges dépassant le kW, le coût des filtres et les difficultés de réalisation sont tels qu'il vaut mieux abandonner la solution correspondant au cas A. Le thermostat réalisé avec le TL 440 utilise le procédé B.

# Etude du TL 440 : le thermostat à réglage proportionnel

Ce circuit intégré qui se présente en boîtier dual in line à 14 pattes renferme de nombreuses fonctions, citons entre autres : une alimentation stabilisée interne, un circuit détecteur de zéro, un amplificateur différentiel, deux générateurs de dents de scie et une logique de commande qui gère la sortie des impulsions appliquées à la gachette du triac (voir figure 5).

La tension secteur est abaissée à une valeur compatible avec le TL 440 par une résistance de  $10~\rm k\Omega$  5 W (R3). Le redressement monoalternance est assuré par une diode de type 1N4007. La tension ainsi obtenue est appliquée à la patte 2. Le  $2^{\rm e}$  fil secteur est pour sa part réuni à la patte 1. La tension stabilisée par 2 diodes zener, internes au TL 440, est disponible entre la patte 4 et la patte 1. Un condensateur externe C3 filtre cette tension. Remarquons que

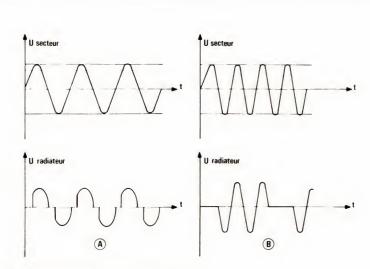


Figure 4 - Réduction de la puissance du radiateur.

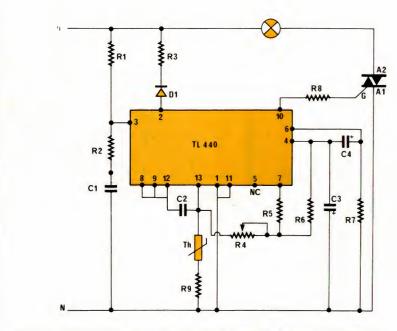


Figure 5 - Schéma de principe du régulateur de chauffage à réglage proportionnel.

V<sub>4</sub>-V<sub>1</sub> est négative. Nous avons trouvé pour notre part environ 10 volts continus entre les pattes 1 et 4

C'est à la patte 3 que doit être envoyée la tension secteur pour obtenir la détection des passages à zéro de chaque alternance. La valeur de la résistance R1 agit sur la largeur des impulsions de gâchette. Pour R1 = 33 k $\Omega$  (5 W), les impulsions ont une durée de 100  $\mu$ s alors que pour R1 = 82 k $\Omega$  (5 W), ces mêmes impulsions voient leur durée passer à 250  $\mu$ s. Pour les triacs au déclenchement réticent, on pourra donc prendre R1 = 82 k $\Omega$  puisque l'énergie appliquée à la gachette dépend de la durée des impulsions.

La patte 5 est utilisable comme

commande d'arrêt. C'est elle qui bloque la sortie des impulsions lorsqu'on la réunit à la patte 1. Si cette même entrée est réunie à la patte 4, il se forme une impulsion à chaque passage par zéro de la tension secteur sans prise en compte des données du capteur. Pour notre application, la patte 5 est laissée libre.

Les composants R<sub>7</sub>, C<sub>4</sub> disposés entre les pattes 4-6-1 réalisent un générateur de dents de scie. Le condensateur C<sub>4</sub> qui se trouve branché entre les pattes 4 et 6 est court-circuité au bout d'un nombre entier de périodes secteur. Ce nombre peut varier entre 10 et 75 et dépend des éléments R<sub>7</sub> et C<sub>4</sub>. Avec les valeurs adoptées sur le schéma R<sub>7</sub> = 82 k $\Omega$ , C<sub>4</sub> = 12,5  $\mu$ F, on obtient n  $\cong$  50.



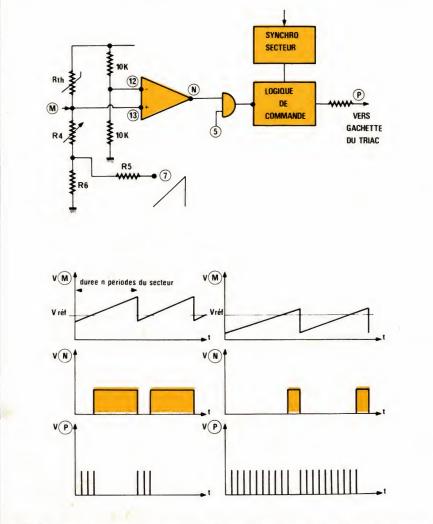


Figure 6 - Principe de fonctionnement du générateur d'impulsions de gâchette et diagramme des temps des signaux en différents points du montage.

Les bornes d'entrée de l'amplificateur opérationnel sont accessibles aux pattes 12 et 13. Deux résistances internes au TL 440 de valeur  $10~\mathrm{k}\Omega$ fixent le seuil de référence patte 12 (entrée inverseuse) à la moitié de la tension stabilisée. La borne 13 recoit pour sa part la tension disponible entre les 2 éléments Rth et R4 additionnée à la dent de scie générée à la patte 6 et ramenée par les résistances Rs et Rs (via la patte 7). Cette astucieuse combinaison permet d'obtenir à partir d'une dent de scie de pente et de durée fixe, un basculement de l'amplificateur opérationnel qui dépendra de la valeur de la température du local. Lorsque la température est élevée, la tension continue appliquée patte 13 est élevée et l'instant de basculement de l'AOP est très proche du départ de la dent de scie ; un nombre très faible d'impulsions de gâchette est généré. Par contre, lorsque la température est basse, la tension continue disponible patte 13 est faible et l'instant de basculement de l'AOP est rejeté vers la fin de la dent de scie. Le nombre des impulsions de gâchette appliqués au triac est élevé. Les puissances appliquées au radiateur varient donc en raison inverse de la température du local d'où la stabilisation de la température.

La figure 6 pourra servir de support visuel aux explications ci-dessus. La sortie des impulsions de gâchette s'effectue sur la patte 10. Une résistance  $R_8$  de  $12~\Omega$  limite l'intensité appliquée à la gâchette du triac. La plage de réglage en température peut être modifiée par action sur  $R_4$ , seul élément variable de ce montage.

### Réalisation pratique

Les différents éléments de ce montage ont été rassemblés sur un

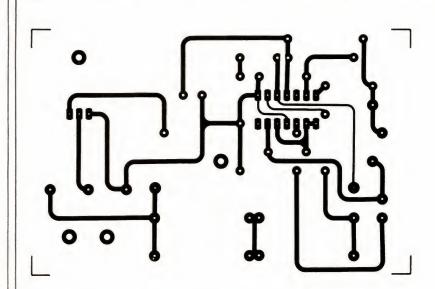


Figure 7 - Circuit imprimé, échelle 1, côté cuivre.

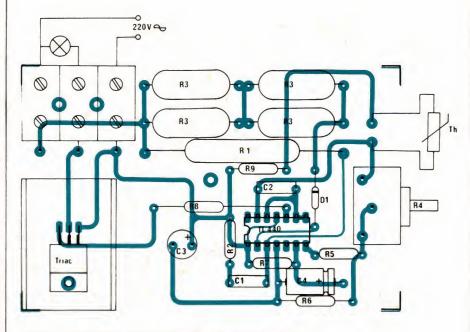


Figure 8 - Implantation des composants sur le circuit imprimé.

circuit imprimé dont le schéma est donné à la figure 7. L'implantation des composants sur ce circuit imprimé est donnée à la figure 8. Le triac est monté sur un radiateur car pour des courants de quelques ampères, la puissance qu'il dissipe n'est pas négligeable. La résistance Raqui alimente le circuit intégré en alternatif sinusoïdal a été réalisée avec 4 résistances de  $10 \text{ k}\Omega/2 \text{ W}$  (association série-parallèle de valeur 10 k $\Omega$ ), ce qui correspond à une dissipation maximum de 8 W. La surface de rayonnement est accrue par rapport à celle d'une résistance unique pouvant dissiper 5 W ce qui permet de prolonger la durée de vie

de ce composant et d'abaisser sa température de fonctionnement.

Le TL 440 pourra ou non être fixé sur un support à 14 pattes. L'accès au secteur s'effectue (de même que pour la charge) par dominos de diamètre 2,5 mm² reliés aux pistes cuivrées par du fil de diamètre 1,5 mm² ou 2,5 mm² suivant la puissance à commander.

Aucun coffret n'a été prévu pour ce montage, car, compte tenu de ses faibles dimensions, il est possible de l'insérer directement dans le radiateur qu'il pilote. Le secteur étant présent en de nombreux points du circuit imprimé, il conviendra de s'assurer de l'isolement de celui-ci par

rapport au radiateur lui-même. La thermistance sera reliée au montage par 2 fils isolés et placée en un endroit convenant à la mesure de température, c'est-à-dire dans un endroit pas trop ventilé ou encore pas trop soumis au chauffage donc pas au-dessus du radiateur lui-même.

F. JONGBLOËT

### Nomenclature

### Résistances

 $R_1 : 33 \text{ k}\Omega, 5 \text{ W}$   $R_2 : 1 \text{ k}\Omega, 1/4 \text{ W}$   $R_3 : 4 \times 10 \text{ k}\Omega, 2 \text{ W}$   $R_4 : \text{ potentiomètre } 10 \text{ k}\Omega$  $R_5 : 8,2 \text{ k}\Omega, 1/4 \text{ W}$ 

 $R_6: 2,2 \text{ k}\Omega, 1/4 \text{ W}$   $R_7: 82 \text{ k}\Omega, 1/4 \text{ W}$  $R_8: 12 \Omega, 1/4 \text{ W}$ 

 $R_9:4,7~k\Omega$  si thermistance de 4,7  $k\Omega$  ou strap si thermistance de 8  $k\Omega$ 

#### Condensateurs

C1: 220 nF C2: 0,1 μF C3: 220 μF/25 V C4: 10 μF/25 V

### **Divers**

IC1: TL 440 CN D1: 1N4007

Triac : TIC 226D pour charge jusqu'à 6 A maxi (1 200 W en 220 V)

Thermistance CTN 8 k $\Omega$  ou 4,7 k $\Omega$  l radiateur pour triac

3 dominos  $\emptyset$  2,5 mm<sup>2</sup> ou plus suivant charge

l support circuit intégré 14 pattes

Attention: Comme pour tous les montages reliés directement au secteur, outre les précautions de manipulation indispensables, il faut veiller, si l'on procède à quelques mesures sur le circuit, à utiliser des appareils (notamment oscilloscopes) eux-mêmes isolés du secteur et de la terre au niveau des circuits.